# L'ESSOR SARLADAS

#### HEBDOMADAIRE DE LA DÉMOCRATIE DE L'ARRONDISSEMENT DE SARLAT

VENDREDI 13 JUIN

JOURNAL PARAISSANT LE VENDREDI ABONNEMENT UN AN : 45 euros INTITULÉ : IMPRIMERIE DU SARLADAIS Banque française de crédit coopératif n° 021006363404 C.C.P. Limoges : 20041 01006 0207131 U 27 71 Ce journal est habilité à recevoir les publications administratives du département de la Dordogne et les publications des annonces judiciaires et légales pour l'arrondissement de SARLAT Commission paritaire des papiers n° 1008 C 83767 Bureaux du journal : 29, avenue Thiers IMPRIMERIE DU SARLADAIS Michel et Josette DELPECH BP 57 - 24202 SARLAT CEDEX Tél. 05 53 59 00 38 - Fax : 05 53 59 17 52

63° année № 42 - **2008 1,10** €



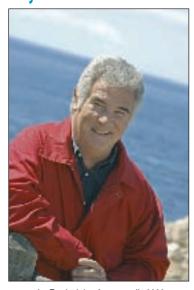
#### **Montignac**



Les écoliers ont exposé leur travail

Lire page 16

#### **Meyrals**



Le Festival des épouvantails 2008 présidé par Georges Pernoud

Lire page 16

# A la rencontre des métiers d'art



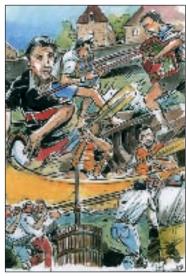
**Exposition** 



Les artistes à l'assaut de la tour du Bourreau

Lire page 2

#### VIIIes Jeux de Bouzic



L'édition 2008 se déroulera le samedi 14 juin

#### **Domme**



Du 15 au 29 juin Festival de théâtre amateur du canton

Lire page 11

A troisième rencontre entre tisserands et vanniers au parc panoramique de Limeuil aura lieu le dimanche 15 juin toute la journée.

Initiée par Au Fil du Temps, l'association de Cadouin chargée de la gestion du parc de Limeuil, cette manifestation connaît un succès grandissant.

Cinq corps de métiers : la vannerie, le feuillard, le tissage, le feutre et la teinture, composés d'environ vingt-cinq stands de professionnels, seront représentés sur le marché.

Au Moyen Age, l'artisanat et les activités commerciales étaient

très présents dans le village. Des traces sont encore visibles aujourd'hui, notamment en bordure de rues, témoins d'anciennes échoppes aux usages multiples : passage, mais aussi atelier et marché permanent.

La proximité de la rivière laisse supposer la présence de plusieurs vanniers pour la fabrication des nasses à anguilles. Ces derniers fournissaient également des liens d'osier qui servaient à ligaturer ceps et sarments des vignes qui couvraient les coteaux voisins.

Aujourd'hui cet artisanat traditionnel perdure car on trouve au village un souffleur de verre, une potière, un sculpteur sur bois, une orfèvre, un ferronnier d'art et un brasseur.

Le public pourra bien entendu visiter tout à loisir le parc panoramique dans lequel se mêlent la culture et l'emploi de plantes textiles, tinctoriales et vannières

Adultes et enfants auront l'opportunité de participer à de nombreux ateliers de vannerie, teinture, tissage.

Le parc sera ouvert au public de 10 h à 19 h. Entrée gratuite.

Renseignements par téléphone au 05 53 57 63 64.

#### Saint-Geniès



Le Mai des peintres et des arts concours de dessin dimanche 22 juin

Lire page 14

# Trêve d'Homme

- Eden Park
- La Martina
- Marlboro
- Paseo
- Mise au Green
- St James
- Arthur

# LIQUIDATION TOTALE

HOMME - FEMME - ENFANT

36, rue de la République - 24200 SARLAT - 05 53 59 15 45

Autorisation préfectorale 2008-16 du 18/03/2008

## **SARL Ambulances Sarladaises**

Grogeac - BP 30 24201 SARLAT cedex Tél. 05 53 59 06 27



Fax 05 53 59 00 16

# à votre service depuis 20 ans

Créée en 1988, la SARL AMBULANCES SARLADAISES, dirigée par Isabelle Kneblewski, est certifiée AFAQ depuis 2 ans. Ce label est le garant d'un service de qualité.

Notre équipe est composée de douze collaborateurs, professionnels et diplômés, qui suivent chaque année une formation de

La flotte comprend 2 ambulances, 3 VSL et 2 taxis. Tous nos véhicules sont climatisés et changés régulièrement.

Nos bureaux sont situés à proximité du centre hospitalier de Sarlat. Nous vous y accueillons du lundi au vendredi de 8 h 45 à 17 h 45 afin de vous renseigner et de vous aider dans les démarches administratives relatives aux transports sanitaires ou taxis. En dehors de nos heures d'ouverture, une permanence téléphonique est assurée 24 h/24, 7j/7.

Nous remercions notre clientèle de sa confiance et de sa fidélité.

# Les artistes à l'assaut de la tour du Bourreau



Le propriétaire de la tour et trois des artistes

Piet Devolder, Vincent Bersars, Christelle Pasquet, Célia Casta-gnau et Christophe Cayla exposent leurs œuvres jusqu'au 30 juin dans la tour du Bourreau.

Fermé depuis plus de quatre cents ans et après plusieurs années de réhabilitation, ce site historique vient enfin d'ouvrir ses portes à cinq artistes locaux, peintres et sculpteurs. Dans ce lieu chargé d'histoire, vous pourrez donc apprécier la diversité d'un travail artistique exigeant, authentique, contemporain et coloré.

Ce parcours étonnant vous conduira enfin sur les remparts d'où vous pourrez admirer les toits de notre belle ville.

La tour est ouverte tous les jours, sauf le dimanche, de 10 h 30 à 18 h 30.

Entrée au 12 de la rue du Siège.

# Les vacances vues par les écoliers de Sarlat

Exposition dans la galerie du Centre culturel

Avant de rejoindre ses quartiers d'été, la galerie du Centre culturel de Sarlat voulait clôturer sa saison par des dessins d'enfants. L'idée est venue de solliciter les écoliers par le biais des animateurs des temps d'accueil périscolaire de la ville, pour leur faire réaliser des dessins sur le thème des vacances. Un grand bravo à ces artistes en herbe pour leurs œuvres, tout à la fois surprenantes et réflé-

Venez découvrir jusqu'à fin juin ces compositions uniques et originales, réalisées par les écoles Jean-Leclaire, les Chênes Verts, le Pignol, Jules-Ferry, Temniac et Ferdinand-Buisson. Entrée libre.

#### Paraulas d'òc

La Ringueta a plantat d'albres

La Ringueta a plantat d'albres.

" Un albre copat, un albre plantat ". Quò's a partir d'aquela idèa que dimenge passat, covidats per la presidenta, una cinquantena de ringuetaires se tornava trobar al castel de Campagnac per plantat

La Ringueta Festa dels Jòcs Traditionals, en lengatge modern diriam La "RFDJT", se deviá de lo far per çò que tots los dos ans, copa dos albres per far los albres de cocanha.

Los albres de cocanha se poirián gardat d'una festa a l'autra, mas per aquò cal aver pro plaça dins un endrèch que siá sec e ventilat, amb de pòrtas pro bèlas per far passar los daquòs, dins un luòc pròche de la Granda-Rigaudia e ont pòdon anar e torna virar sens problemas los camions pòrta-maquina. Vesetz quò's coma avèm costuma de dire : on moton a cinc patas ! e de mai obli-dam que lo diluns Pentecostèque es un jorn de festa ont los camions restan al garatge.

Alara aquesta annada la Ringueta plantava tres albres. perque tres albres, n'en prenèm mas dos ! " disiá l'un " quò's fach esprès que se un crèva los dos autres son aquí " çò dich son

Tres cròs esperavan amb un carriolat de terra fina mesclada d'engrais e los que savián far botèran los albres dins la terra; l'un portèt un selhon d'aiga, l'autre botèt un paissel amb una fuèlha de papièr ont es marcat lo nom de l'albre e l'afar èra facha.

La presidenta aviá fach las causas ben coma cal e aviá crompat tres plants diferents : un castanh, bouche de Bétizac ; un garric, chêne des marais (palustris) ; un agast o auseral roge, érable rouge (schlesin-gerii), tots tres plan vius amb de Īa fuelhas verdas.

Mas per êstre segur que los albrets vendrián bels caliá los arrosar! tanben una taula amb d'aperitiu e de tapas esperava lo monde, mas coma la taula èra defòra, e de plen vent las gents anèron viste fach dins la pèça ont i aviá en primièr lo calfatge, en second las taulas per manjar e çò que caliá dins los paniers dels ringuetaires.

Aquesta amassada èra prevista tanben per far lo bilanç de la Ringueta, tanben la présidenta e lo clavaire diguèron tres o quatre mots cadun e las gents fugueron urosas de saure que la festa s'èra plan passada malgrat l'auratge del ser que arosèt talament lo balèti que fugèt anullat.

La vesprada èra plan vièlha e cadun s'en anèt chas el, mas mancava benlèu una o dos cançons e un " se canta "

Devinhalas de la setmana passada, caliá pensar al cotel que bòta son nas (la lama) dins lo

E qu'es aquò que Bricon a bricon cachi mai qu'un mostador (un pressoir).



Entrecôtes - Glaces Centre commercial du Pontet - SARLAT

De luin à sept. 10 h - 22 h - 7 jours/7



Faits divers

#### **Accident corporel**

Le dimanche 8 juin à 5 h 30, sur la RD 704, commune de Marcillac-Saint-Quentin, un véhicule a quitté la chaussée et heurté un talus. Le choc a fait un blessé parmi les trois passagers, un jeune Bergeracois assis à l'arrière qui a été éjecté. Les sapeurspompiers l'on transporté à l'hôpital de Sarlat.

Le conducteur, qui a perdu le contrôle de sa voiture, est un ly-céen âgé de 19 ans, demeurant à Bergerac. Le contrôle auquel il a dû se soumettre a révélé un taux d'alcoolémie de 1,18 g et le test de dépistage de stupéfiants était positif.

Il comparaîtra pour blessure involontaire, conduite en état alcoolique et sous l'emprise de drogue.

#### **Alcoolémies** et accidents matériels

Le vendredi 6 juin à 17 h 10 à Rouffignac, la BMO de Sarlat a contrôlé un homme âgé de 36 ans, demeurant à Rouffignac. Son taux d'alcoolémie était de

Le samedi 7 juin à 5 h 20 à Saint-Julien-de-Lampon, la brigade territoriale de Sarlat, suite à un accident matériel, a procédé à un contrôle d'alcoolémie sur un jeune homme âgé de 20 ans, étudiant demeurant à Sainte-

Avec un taux de 1,06 g, il a perdu six points sur son permis probatoire. Il est convoqué au tribunal et devra repasser son permis de conduire.

Toujours samedi, mais à 20 h 15 à Terrasson, suite à la perte de contrôle d'un véhicule qui a ensuite pris feu, la brigade locale a contrôlé le conducteur, un homme âgé de 44 ans et demeurant au Lardin, dont le taux d'alcoolémie était de 1,56 g.

Dimanche 8 juin à 5 h 30 au Bugue, la brigade locale a pro-cédé au contrôle d'un homme âgé de 27 ans, demeurant à Rouffi-gnac, dont le taux d'alcoolémie était de 1,10 g.

Rétention du permis de conduire pour ces deux contrevenants qui seront prochainement convoqués au tribunal.

# Café philosophique

La prochaine séance aura lieu vendredi 20 juin à 18 h au café Le Lébérou, 5, rue Jean-Jacques-Rousseau à Sarlat. Le sujet sera " Est-il possible de trouver son salut sans Dieu?".

La réunion est ouverte à tous.

#### Marché de l'art

A l'occasion du quatrième S'Art là, l'art dans la rue, marché de l'art du dimanche 1er juin, et en première mondiale sous la pluie, le plasticien Pascal Ho a créé une toile interactive (au lettrage gothique SANIAT) avec le concours de certains commerçants du centre-ville qui n'hésitèrent pas à mettre la main dans la peinture pour l'appliquer ensuite sur cette même toile.

Le but étant de faire participer ces acteurs d'un jour à une performance artistique qui sera exposée dans plusieurs lieux durant l'année

L'association Artanachrony et son mouvement trogolithique adressent leur reconnaissance à l'Amicale laïque de Sarlat et à ses intervenants des ateliers d'arts plastiques de Plamon.

# Marché du mercredi 11 juin

Légumes, au kilo

Pommes de terre : 0,80 € à 0,85 € Pointines de terre : 0,80 € à 0,45 € ; roseval, 1,30 € à 2,15 € ; roseval, 1,30 € à 2,15 €; agata, 1,35 €; nicolas, 1,30 € ; béa, 1,65 € à 1,85 €. Chou-fleur, 2,30 € à 2,50 € pièce. Chou (pièce) : vert, 1,40 €. Carottes, 1,05 € à 1,60 € ; fanes, 1,50 € à 2 € a bette. 1,05 € à 1,60 €; fanes, 1,50 € à 2 € la botte. Aubergines, 1,95 € à 2,80 €. Courgettes, 1,30 € à 2,35 €. Poivrons: verts, 2,80 € à 3,50 €; rouges, 2,80 € à 3,95 €. Navets nouveaux, 1,90 € à 2,95 €. Brocolis, 1,30 € ou 2,80 € le bouquet. Artichaut, 1,60 € pièce ou 2,50 € les deux; petits, 1,50 € le bouquet. Poireaux, 2,10 € à 3,20 €. Céleri-rave, 1,95 € à 2 € pièce. Céleri branche. 1,75 € à pièce. Céleri branche,  $1,75 \in \grave{a}$ 2,15  $\in$ . Tomates,  $1,15 \in \grave{a}$  2,65  $\in$ ; grappes,  $2 \in \grave{a}$  3,50  $\in$ . All nouveau, grappes,  $2 \in 3.50 \in \text{All flowead}$ ,  $2,40 \in \text{à} 4,80 \in \text{violet}$ ,  $5,50 \in \text{Oignons}$ ,  $0,90 \in \text{à} 1,36 \in \text{; rouges}$ ,  $2,30 \in \text{à} 2,95 \in \text{; blancs}$ ,  $1,10 \in \text{à} 1,60 \in \text{la botte}$ . Echalotes,  $5,40 \in \text{à} 2,40 \in \text{à} 2,40 \in \text{a} 2,40$ 7,40 €. Blettes, 1,90 € la botte. Haricots: verts, 6,50 €; cocos plats, 4,80 €. Melon (pièce), 2,60 € à 3 € ou  $5 \in$  les deux. Endives,  $2,15 \in$  à  $2,80 \in$ . Radis,  $1 \in$  à  $1,95 \in$  la botte. Concombre,  $0,90 \in$  à  $1,10 \in$  pièce. Salades (pièce) : laitue, batavia et feuille de chêne,  $0.75 \in a$   $0.80 \in ou$ 2 € les trois ; frisée et scarole, 2,35 €. Fèves,  $1 \in \grave{a}$  2,50  $\in$ . Petits pois,  $3,60 \in \grave{a}$  6,50  $\in$ . Betterave rouge à 3,95 €. Fenouil à 3,50  $\in$ . Champignons de Paris, 4,50  $\in$  à 6,50  $\in$ . Asperges : blanches, 5,40  $\in$  en vrac ou 4,30  $\in$  à 4,50  $\in$  la botte de 1 kilo. Girolles, 14,80 € à

#### Fruits, au kilo

Pommes: fuji, 1,45 € à 1,80 €; golden, 1,45 € à 2,50 €; royal gala, 1,75 € à 3,40 €; sainte-germaine, 1,45 €. Poires williams, 2,80 € à 2,95 €. Abricots, 2 ∈ à 6,40 ∈. Cerises, 2,80 ∈ à 5,50 ∈. Pêches: jaunes, 2,90 ∈ à 3,50 ∈; blanches, 2,75 ∈ à 4,50 ∈ Nectarines: jaunes  $2,75 \in \mathring{a}$  4,50  $\in$ . Nectarines : jaunes,  $3,30 \in \mathring{a}$  3,50  $\in$  ; blanches,  $2,95 \in \mathring{a}$ 4,50 €. Noix, 3,20 €. En barquettes de 500 g : fraises, 2,40 € à 2,50 € ; mara des bois, 3 €. En barquettes de final des bois,  $3 \in$ . En barquettes de 250 g : groseilles ou framboises,  $2,50 \in$ . En barquettes de 125 g : framboises,  $2 \in$ ; groseilles,  $1,50 \in$ ; fraises des bois,  $2,50 \in$ .

#### **Paroisse Saint-Sacerdos** en Périgord Noir

Messes — A la cathédrale de Sarlat, messe à 9 h les mardi, jeudi et vendredi ; à 18 h 30 les mercredi et samedi ; à 11 h le dimanche.

Dimanche 15 juin, messe à 9 h 30 à Carlux et à 11 h à Carsac.

**Prières** — Avec le groupe du Renouveau le mardi à 20 h 30 au Centre Madeleine-Delbrêl. Avec les Veilleurs les 2e et 4e jeudis du mois à 20 h 30 à la cathédrale.

Aumônerie — Samedi 14 juin de 15 h à 22 h 30, fête de l'aumônerie ; à 18 h 30, messe animée par les jeunes.

Catéchisme — A la cathédrale, répétition samedi 14 juin de 10 h à 12 h; premières communions dimanche 15 à 11 h.

Rencontres — Du samedi 14 juin à 10 h 30 au dimanche 15 à 15 h 30 au Centre Notre-Dame de Temniac : expérience de méditation. Mardi 17 juin à 15 h à Temniac, rencontre avec l'Acat.

#### Milland'Art

Vendredi 13 juin à partir de 19 h, l'association Milland'Art organise une soirée scène ouverte à son siège social le Parc des Milandes.

Les artistes doivent se faire inscrire par téléphone au 06 88 87 03 22 avant vendredi 12 h et se présenter impérativement à 17 h. Nombre de places limité.

Sono disponible. Restauration sur place. Entrée gratuite pour



Eric DELIBIE magasin ART ET FLEURS 42, avenue Thiers à Sarlat, vous propose ses SERVICES avec une ė̃quipe jardins espaces verts, travaux paysagers, taille, entre-tien, plantations, parcs et jardins. Travail soigné. Devis gratuit sur demande. Tél. 05 53 31 20 91 ou port. 06 81 94 33 09.

Fermeture pour congés annuels du SALON de COIFFURE CL. BOLZAN à partir du mardi 17 juin. Réouverture le mardi 24 juin. 12, rue des Consuls à Sarlat.

Pompes funèbres du Sarladais, LACOSTE et Fils, permanence 24 h/24 - 7j/7. Organisation complète d'obsèques, transport de corps avant et après mise en bière, inhumation, incinération, contrat d'obsèques. Magasin d'articles funéraires place Pas-teur à Sarlat. Sarlat/Daglan, tél. 05 53 59 21 25 ou 06 80 62 96 53.

ARTISAN TAPISSIER QUALIFIÉ depuis 1970. Réfection - Neuf. Sièges, canapés, spécialiste matelas laine et sommiers traditionnels sur mesure. Contactez-nous. MARCOULY, Gourdon. Tél. 05 65 41 08 07.

RÉQUVERTURE du snack-bar LE CHALET Pont de Vitrac, le samedi 14 juin. Tél. 05 53 29 32 73.

Céline BESSE, organisatrice de festivités, vous propose ses services pour vos MARIAGES BAPTÊMES, ANNIVERSAIRES SOIRÉES à thème. Pour tout renseignement, tél. 06 09 82 56 59.

A La Canéda, DONNE à faire COUPE DE BOIS, un hectare environ de chênes et chênes verts, au tiers. Tél. 05 53 08 84 22.

# TATOU

des centaines de références des milliers d'articles sur plus de 3 000 m² 24250 LA ROQUE-GAGEAC (entre Vitrac et Cénac) Ouvert tous les jours même le dimanche



#### **FAIRE-PART DE NAISSANCE**

**Baptiste** est heureux d'annoncer la naissance de son petit frère

#### **ANTOINE**

le 2 juin 2008 à Montauban (82)

pour le plus grand bonheur de ses parents Fabrice et Virginie LASSERRE

de ses grands-parents Alain et Françoise LASSERRE Bernard et Laurence LASSERRE

ainsi que de ses arrière-grands-parents Yves et Solange LASSERRE Alice LASSERRE Roger et Yvette BICHON

Angelay - VITRAC Le Coustal - SARLAT-LA CANÉDA 1720, route de Montauban 82170 DIEUPENTALE



#### **SERVICE RELIGIEUX**

Une messe anniversaire sera célébrée le dimanche 22 juin à 11 h en la cathédrale de Sarlat à la mémoire de

> Madame Marthe SEVAL dite " Martou

#### REMERCIEMENTS

M. Yves MAUPEU, son époux ; Mme Isabelle MAUPEU et M. Daniel SOULADIÉ, M. et Mme Florence et Franck BOHAIN, ses enfants; Elise, Manon, Laurie, Bruno, Axel, Gaby, ses petits-enfants; M. et Mme Yvette LAU-VINERIE et leurs enfants, M. et Mme Yves JAUBERT et leurs enfants, M. et Mme Jean MAUPEU et leurs enfants, Mme Renée URRIZZI et sa fille, M. André MAUPEU, sa sœur, son frère, ses belles-sœurs et beaux-frères, très touchés par les marques de sympathie et d'amitié que vous leur avez témoignées lors du décès de

#### **Madame Yolande MAUPEU**

née JAUBERT

vous prient de trouver ici l'expression de leurs sincères remerciements.

La famille remercie particulièrement le docteur Vilayleck, les infirmières Mmes Brigitte Bégoc, Valérie Paque et leurs collègues, ainsi que le personnel du service Oncorrèze

Un an déjà que

#### Erwan

s'en est allé

Que tous ceux qui l'ont aimé aient une pensée pour lui.

> M. et Mme LANDOUAR Rivedoux - ILE DE RÉ

#### REMERCIEMENTS

Mme Claire RÉGNIER : Mme Marie-Thérèse RÉGNIER, ses enfanfs et petits-enfants; Mme et M. Robert MASIERO, leurs enfants et petitsenfants, profondément touchés des marques de sympathie que vous leur avez témoignées lors du décès de

#### Mademoiselle Laurence BOUYSSOU

vous prient de trouver ici l'expression de leurs sentiments émus et recon-

La famille remercie en particulier M. l'Abbé Michelet et M. l'Abbé Zanette, ainsi que le Mouvement chrétien des retraités de Sarlat du doyenné, Françoise, Danièle et Lucette.

Dans l'impossibilité de répondre à toutes les marques de sympathie, elle remercie également toutes les personnes qui, par leur présence, leurs envois de messages, de fleurs, ont témoigné à la défunte toute leur amitié.

5, rue Magnanat - SARLAT

# Ferme de Vialard

Association de producteurs

Vialard - Route de Souillac - CARSAC-AILLAC Tél. 05 53 31 98 50

# **ERTURE** le dimanche matin de 9 h 30 à 12 h 30 à partir du 15 juin



Bison - Savons

\$\frac{1}{2}\$\$ \cdot \text{\ti}\}\\ \text{\tetx{\text{\texi}\text{\text{\text{\text{\text{\texitex{\texi}\text{\texi}\text{\texi}\text{\text{\texitin}\tinttit{\text{\texi}\text{\texittet{\texit{\texi{\text{\text{\tet



Le premier est né le 15 - Le second est né le 16 Les deux aiment le 15 - Les deux n'aiment pas être 16 Ils sont copains depuis longtemps, et ce week-end ils ont 20 ans Ils comptent sur tous ceux qui les reconnaîtront pour leur dire

#### **Bon Anniversaire Thibantho**



# La Petite Tonnelle

**BEYNAC-ET-CAZENAC** SUGGESTION

pour la Fête des Pères Mille-feuille de roquette

copeaux de foie gras julienne de magret fumé et vin de noix réduit aux épices douces Tronçons d'espadon mi-cuit

sur tagliatelles de riz et soja nage de jus de gingembre, légère touche de asahi et figue de barbarie rôtie

Canaille au citron, cœur framboise sirop de mélisse et gelée de thé blanc

Menus à partir de 22,50 € et carte Réservations : **05 53 29 95 18** 

Le conseil départemental de l'ordre des chirurgiens dentistes de la Dordogne vous informe de

1'ouverture depuis le 9 mai 2008 du cabinet du docteur

**Emmanuel STEICHEN** chirurgien dentiste

30, avenue Gambetta **24200 SARLAT** Tél. 05 53 30 24 85

# ÉMENTO SARLADAIS



# Dimanche 15 juin

# **CANTON DE SARLAT**

MÉDECIN de service, veuillez appeler le 15

PHARMACIE DE SERVICE Semaine : de 20 h à 8 h Week-end : du samedi 20 h au lundi 8 h

pour CARSAC-AILLAC **BEYNAC-ET-CAZENAC CÉNAC-ET-SAINT-JULIEN SAINT-JULIEN-DE-LAMPON SALIGNAC-EYVIGUES** SARLAT-LA CANÉDA

PHARMACIE MORLIER-RAFIN Avenue de la Dordogne 24590 Salignac-Eyvigues

Pour des raisons de sécurité, il est demandé aux patients de se présenter à la gendarmerie munis de leur ordonnance du jour et de leur carte Vitale. ATTENTION. les pharmacies ne délivreront qu'après appel de la gendarmerie!

DOCTEUR VÉTÉRINAIRE DE SERVICE

Dr ALLOUI, Sarlat tél. 05 53 59 09 95 - 06 08 78 13 77

CHIRURGIEN-DENTISTE DE SERVICE De 9 h à 12 h et de 17 h à 19 h

Dr Jean LAPLANCHE Terrasson, tél. 05 53 50 05 05

INFIRMIÈRES DE SERVICE

**COUPIN - LE GOFF** tél. 05 53 31 06 00 QUILLON - PAQUE - BÉGOC tél. 05 53 31 27 39

A. MAUGIS - M. POLI-BLANCHARD 05 53 31 06 26 - 05 53 59 47 39 Nathalie DELTEIL, 05 53 29 66 69 Didier AYMAR, 06 24 29 13 17

Serge SAGOT - Alexandra ODASSO tél. 05 53 28 98 42 Lucile LESPINASSE tél. 06 86 83 59 96

**COMMUNE DE BEYNAC** 

TAXI CORINNE - Brouqui Corinne Tél. 06 72 76 03 32 - 05 53 29 42 07 COLLECTIF FÉMINISTE CONTRE LE VIOL tél. 0 800 05 95 95

Accueil des femmes victimes de violences. ESCALE: 06 14 42 29 31

> **CROIX-ROUGE** Soins aux personnes âgées tél. 05 53 31 15 15

ALCOOLIQUES ANONYMES tél. 05 53 28 54 02 ALCOOL ASSISTANCE tél. 05 53 53 96 34

Protection de l'enfance **ENFANCE MAJUSCULE** Comité Alexis-Danan de Bergerac-Sarlat Tél. 05 53 58 20 20 - 06 80 61 79 80

POMPIERS, Sarlat, périphérie et campagne éloignée, faire le 18 HÔPITAL, tél. 05 53 31 75 75 MAIRIE, tél. 05 53 31 53 31 GENDARMERIE, tél. 05 53 31 71 10 SNCF, tél. 05 53 59 00 21 CROIX-ROUGE, tél, 05 53 59 12 41

**PERMANENCES** 

**GÉNÉRALE DES EAUX, 0 811 902 903** 

**EDF - GDF SERVICES** Dépannage électricité 0 810 333 024 Dépannage gaz 0 810 433 431

#### **CANTON DE SALIGNAC**

Médecin de service Veuillez appeler le 15

Infirmières TRAJSTER, tél. 05 53 28 80 95 **FERBER - HAMELIN - MARIEL** MOBILI - LEMAIRE - BESSE - BOUYGUE tél. 05 53 28 82 43 ou 05 53 28 97 52

TAXIS SALIGNACOIS Christelle GAUSSINEL - Salignac tél. 05 53 29 18 39 - 06 82 44 40 63

CANTON DE DOMME

Médecin de service, veuillez appeler le 15

Infirmières

Cabinet infirmier MARTEGOUTTE - ALLARD - FRARE tél. 05 53 28 35 91

Cabinet GOULPIÉ - PERSONNE - DOUGNAT tél. 05 53 28 40 67 Mme LOUILLET, tél. 05 53 29 58 60

#### **CANTON DE BELVÈS**

Médecin de service, veuillez appeler le 15

Pharmacie de service PHILIPPON, Siorac tél. 05 53 31 60 21

Infirmières

SIMON - DELPECH DAURIAC-LARIVIÈRE BLOTTIN - PONZIO Belvès, tél. 05 53 30 21 34

S. JIMENEZ - B. VERGNOLLE Siorac, tél. 05 53 29 60 99

#### CANTON DE SAINT-CYPRIEN

Médecin de service. veuillez appeler le 15

Pharmacie de service PHILIPPON, Siorac tél. 05 53 31 60 21

Infirmières

**DULAC - TEILLET - MANDEIX** tél. 05 53 29 30 45 **BAUMERT - JAUMARD - DELBOS** tél. 05 53 29 34 25

#### **CANTON DE CARLUX**

Médecin de service veuillez appeler le 15

Infirmières

DELTEIL - H. LAVAL - N. LAVAL - VIDAL St-Julien-de-Lampon tél. 05 53 29 70 19

Regroupement Carsac-Grolejac R. MARTEGOUTTE - C. VANEL B. DELPECH : 06 87 08 31 30 06 73 27 15 51 - 06 83 03 97 37

#### **CANTON DE MONTIGNAC**

Médecin de service Veuillez appeler le 15

Pharmacie de service :

**BIGNON** 

Terrasson, tél. 05 53 50 00 73

# **Croix-Rouge française**

Formation aux premiers secours

La formation a évolué. Depuis le 1er août 2007, le PSC1 (prévention et secours civiques de niveau 1) remplace l'AFPS (attestation de formation aux permiers secours). Le PSC1, d'une durée de dix heures, intègre de nouvelles techniques et l'enseignement de l'utilisation du défibrillateur automatisé externe.

La prochaine session organisée par la Croix-Rouge de Sarlat se déroulera les lundi 16 juin de 14 h à 17 h 30 et mardi 17 de 9 h à 12 h et de 13 h 30 à 17 h 30 dans ses locaux, boulevard Henri-Arlet à Sarlat.

Pour tout renseignement et inscription, s'adresser au bureau de la Croix-Rouge, téléphone : 05 53 59 12 41.



AU BAR DES MILANDES

Vendredi 13 juin : scène ouverte Jazz music

AU MUSIC-HALL DES MILANDES

Samedi 14 juin : orchestre Stéphane Rebeyrol

Entrée 10 €

BAL tous les dimanches à 14 h 30 Entrée 5 €

Restauration assurée —

Renseignements et réservations **05 53 30 42 42 - 06 19 13 39 20** 

www.les-jardins-des-milandes.com lesjardinsdesmilandes@orange.fr

#### **Pétanque**

Le concours de pétanque de l'Association des œuvres sociales du personnel communal de la mairie de Sarlat, initialement prévu le 6 juin, aura lieu le vendredi 13 juin à 20 h sur la place de la Libération.



# Avenue Thiers - 24200 SARLAT

4 salles climatisées 3 équipées son Dolby SRD et DTS

08 92 68 69 24

08 92 88 69 24

#### **VENDREDI 13 JUIN**

\* INDIANA JONES et le royaume du crâne de cristal : 21 h 45
PHÉNOMÈNES : 19 h 15 et 21 h 45
LES SEIGNEURS DE LA MER : 21 h 45
\* UN CONTE DE NOËL : 19 h 15
LA ZONA, PROPRIÉTÉ PRIVÉE (VO) : 19 h 15
\* INDIANA JONES et le royaume du crâne de cristal (VO) : 19 h 15
\* SEX AND THE CITY. THE MOVIE : 22 h

#### **SAMEDI 14 JUIN**

\* INDIANA JONES et le royaume du crâne de cristal : 21 h 45 PHÉNOMÈNES : 14 h 15, 19 h 15 et 21 h 45 \* SEX AND THE CITY. THE MOVIE : 14 h 15 et 22 h LES SEIGNEURS DE LA MER : 21 h 45 \* UN CONTE DE NOËL : 19 h 15

LA ZONA, PROPRIÉTÉ PRIVÉE (VO): 19 h 15
\* INDIANA JONES et le royaume du crâne de cristal (VO): 14 h 15 et 19 h 15
MÈCHE BLANCHE, LES AVENTURES DU PETIT CASTOR: 14 h 15

#### **DIMANCHE 15 JUIN**

\* INDIANA JONES et le royaume du crâne de cristal : 14 h 15 et 20 h 30 PHÉNOMÈNES : 14 h 15, 16 h 45 et 20 h 30 \* SEX AND THE CITY. THE MOVIE : 20 h 30 LES SEIGNEURS DE LA MER : 16 h 45 \* UN CONTE DE NOËL : 14 h 15 et 17 h LA ZONA, PROPRIÉTÉ PRIVÉE (VO) : 20 h 30 \* INDIANA JONES et le royaume du crâne de cristal (VO) : 16 h 45 MÈCHE BLANCHE, LES AVENTURES DU PETIT CASTOR : 14 h 15

#### **LUNDI 16 JUIN**

BIENVENUE CHEZ LES CH'TIS: 14 h 15
PHÉNOMÈNES: 20 h 30
\* SEX AND THE CITY. THE MOVIE: 14 h 15
\* UN CONTE DE NOËL: 20 h 30
LA ZONA, PROPRIÉTÉ PRIVÉE (VO): 14 h 15
\* INDIANA JONES et le royaume du crâne de cristal (VO): 20 h 30
LES SEIGNEURS DE LA MER: 20 h 30

#### MARDI 17 JUIN

BIENVENUE CHEZ LES CH'TIS: 20 h 30
PHÉNOMÈNES: 20 h 30
\* SEX AND THE CITY. THE MOVIE: 14 h 15 et 20 h 30
\* UN CONTE DE NOËL: 14 h 15
LA ZONA, PROPRIÉTÉ PRIVÉE (VO): 20 h 30
\* INDIANA JONES et le royaume du crâne de cristal (VO): 14 h 15

#### MERCREDI 18 JUIN

**LA PERSONNE AUX DEUX PERSONNES :** 14 h 15, 16 h 45 et 20 h 30 **SAGAN :** 14 h 15 et 20 h 30

#### JEUDI 19 JUIN

LA PERSONNE AUX DEUX PERSONNES : 20 h 30

#### \* **IRON MAN** (VO) : 20 h 30

PLEIN TARIF : 7,40 €

SÉANCES À TARIF RÉDUIT : 5,90 €

tous les jours à toutes les séances pour les moins de 16 ans, les étudiants (sur justificatif) et les seniors (+ de 60 ans).

Les LUNDI, MARDI, MERCREDI et SAMEDI à 14 h 15 : 5,90  $\ensuremath{\mathfrak{C}}$  pour tous.

\* Début du film, heure précise.

Avec la carte **CINÉREX** la séance à  $\mathbf{5}$   $\mathbf{\mathfrak{C}}$  tous les jours à toutes les séances (10 places à  $50 \mathbf{\mathfrak{S}} + 2 \mathbf{\mathfrak{C}}$  de frais de gestion la première fois). Carte rechargeable et non nominative, 3 places maximum par séance. Valable 6 mois à partir de la première utilisation.

Pour mieux vous servir, un répondeur vocal est à votre disposition,

composez le **08 92 68 69 24** 

#### NOS JOIES, NOS PEINES...

Du 1er mai au 8 juin

Naissances — Emmy Papeix, Saint-Pompon; Elijah Borbely, Proissans; Lola Le Digabel, Marcillac; Lubin Calès, Belvès; Louis Chabannes, Thenon; Pierre-Ahmed Hireche-Lacombe, Sarlat; Margot Zarattin, Saint-Vincent-Le Paluel; Théo Vigier, Marcillac; Lilly Porisse, Sarlat.

#### Meilleurs vœux aux bébés.

**Décès** — Georges Bourgeade, 90 ans, Archignac; Jeannine Rougier, veuve Rivet, 82 ans, Brive (19); Yolande Jaubert, épouse Maupeu; 74 ans, Sarlat; Paul François, 92 ans, Le Bugue; Henri Peyrot, 84 ans, Thonac.

#### Condoléances aux familles.

Perdu — Un portefeuille noir contenant papiers d'identité, cartes bancaire, Vitale et de mutuelle; une sacoche beige, bords rouges, contenant divers papiers; un boîtier noir avec deux boutons bleus pour ouverture de porte; un parapluie enfant gris, motif Mickey; une paire de lunettes de soleil avec verres correcteurs, monture assez grosse, teinte orangé, dans étui gris clair; une trousse d'écolier orange, avec quatre clefs USB et un Bluetooth; un chéquier dans pochette plastique noir; chien berger allemand, collier en tissu marron.

**Trouvé** — Une paire de lunettes de vue, monture grenat, embouts noirs.

S'adresser à la mairie de Sarlat service social, rue Fénelon.

#### PENSEZ À VOS TOMBES

Nettoyage Décapage - Rebouchage Peinture lessivable (coloris au choix)

**DEVIS GRATUIT**DESIGN DÉCO

06 27 20 66 00 - 05 53 59 49 54

# Associations Trait d'Union et La Main Forte

Le jeudi 19 juin à partir de 9 h 30, les associations Trait d'Union et La Main Forte tiendront leurs assemblées générales dans les locaux de la Fondation de Selves (gymnase).

Les deux réunions seront suivies d'une conférence de Robert Lafore, directeur de l'IEP de Bordeaux, spécialisé en droit de la protection sociale et des politiques sociales. Il exposera sa réflexion sur les politiques sociales et la lutte contre l'exclusion.

Son intervention sera suivie d'un buffet.

Maryvonne Simoes, présidente de Trait d'Union, et Jean-Pierre Cayla, président de La Main Forte, espèrent une assistance nombreuse, marquant ainsi l'intérêt pour les problèmes de l'insertion qui se posent en Sarladais et pour les réponses que les deux associations apportent chacune dans le domaine qui lui est particulier.

# **Association** philatélique

Les philatélistes, cartophiles et numismates de l'Association philatélique et cartophile du Sarladais se retrouveront le dimanche 15 juin à partir de 9 h 30 dans la salle Mounet-Sully au Colombier à Sarlat. Les nouveaux venus sont toujours les bienvenus.

La prochaine réunion se tiendra le dimanche 21 septembre.



# **Concours Clochers d'Or 2008**

Clochers d'Or est une association qui encourage les recherches d'histoire locale dans le département de la Dordogne et qui organise, tous les deux ans, un concours récompensant les meileurs travaux. Les candidats peuvent concourir dans deux catégories :

Les monographies portant sur l'histoire d'une commune ou d'une paroisse existant ou ayant existé, des plus anciens témoignages connus jusqu'à nos jours ;

Les travaux d'histoire locale relatifs à un thème précis concernant une commune ou un territoire plus large dans le département. Par exemple : l'histoire d'un château et de sa seigneurie, celle d'une communauté religieuse, l'histoire d'un établissement d'enseignement ou de toute autre institution publique ou privée, l'histoire des coutumes, des métiers ou des parlers locaux, la vie de personnalités marquantes du département, etc.

Cependant, les généalogies, les études purement architecturales et artistiques ou les compilations de documents bruts ne seront pas retenues

Ce concours est ouvert à toute personne ou groupe de personnes, âgées de 18 ans au moins. Les personnes qui souhaitent concourir sont invitées à se faire connaître auprès de l'association dès le début de leurs recherches, sans engagement de leur part.

Les candidats doivent présenter des travaux inédits (sous forme dactylographiée) ou des ouvrages déjà publiés dans les deux ans précédant le dépôt de leur candidature. Un minimum d'une centaine de pages est exigé.

Chaque ouvrage sera déposé en sept exemplaires, accompagné d'un CD, aux Archives départementales au plus tard le 1er octobre 2008, ce dépôt valant acte de candidature.

Les résultats seront proclamés début décembre et les prix, dotés par de nombreux mécènes, seront remis le 17 décembre 2008.

Pour plus de renseignements, vous pouvez contacter Daniel Lacombe, tél. 05 53 56 58 21, ou Maurice Biret, tél. 05 53 81 50 66.



samedi 21 juin soirée animée par Pascal Bennardi ---- La Table du Marais ----

est heureuse de vous annoncer
la RÉOUVERTURE du barbecue en plein air
avec ses côtes de bœuf, magrets, travers de porc...
la LANCEMENT de la nouvelle carte
avec ses grandes salades, ses grillades
NOUVEAU - Poissons « légumes
cuisinés à la plancha: gambas, sandre, saumon.

Un apéritif maison de bienvenue : le Fénelon sera offert sur présentation de cette publicité.

Sur réservations au 05 53 28 12 03
Site : latabledumarais.com

# **Ateliers prévention et animation**

Dans le cadre de son programme de prévention et d'animation à destination des personnes retraitées, la communauté de communes du Sarladais (CCS) organise régulièrement différents ateliers:

Prévention de la chute ; théâtre ; Pac Eurêka pour la mémoire ; bibliothèque à domicile (nouveau) ; informatique pour tous. Actuellement des places sont disponibles pour l'atelier de découverte de l'informatique ; la première séance est gratuite!

Si vous êtes intéressé ou si vous souhaitez des informations, n'hésitez pas à vous faire connaître ou à vous inscrire : CCS, Corinne Demourant, tél. 05 53 31 90 28, ou Michèle Jankowski, téléphone : 05 53 31 90 22.

# **Chasseurs de sanglier**

Si la gestion du sanglier vous intéresse, sachez que la section départementale de l'Association nationale des chasseurs de sanglier, en partenariat avec l'Unucr et la Fédération départementale des chasseurs de la Dordogne (FDCD), organise une journée d'information, gestion et sécurité sur le sanglier, le samedi 21 juin de 9 h à 17 h au siège de la FDCD à Marsac-sur-l'Isle.

Cette journée gratuite est ouverte à tous les chasseurs.

La sécurité et la gestion du sanglier sont l'affaire de tous, merci d'informer autour de vous tous les chasseurs de la tenue de cette journée de formation et de les motiver pour y assister.

De 9 h à 12 h, information sur le sanglier et la sécurité, avec projection de DVD.

De 12 h à 14 h, repas au restaurant au prix de 11 €.

De 14 h à 17 h, démonstration de recherche de gibier blessé avec chien de sang.

Renseignements auprès de Serge Canadas : 05 53 29 05 94 ou 06 18 35 29 82.

#### **Souvenons-nous**



Au monument aux Morts de Bézenac

(Photo Pierre Maceron)

Les traditionnelles cérémonies commémoratives aux stèles et monuments du Sarladais et du nord du Lot ont débuté le 8 juin de Carsac à Peyrillac-et-Millac, et se sont poursuivies le mardi 10 juin au collège La Boétie.

Organisées par le comité sarla-dais de l'Anacr et des Amis de la Résistance, les municipalités et les anciens combattants, elles se prolongeront du 23 au 28 juin, selon le programme suivant.

Lundi 23, rendez-vous est donné devant la mairie de Marquay, à 9 h, puis à la stèle des Rhodes à Sarlat à 9 h 45, suivi de la stèle des MOI à Saint-André-Allas à 10 h et de neuf autres lieux de mémoire, à la stèle de Saint-Raphaël à Meyrals à 11 h 30, et au monument aux Morts de Bézenac à 12 h 15.

Mardi 24 seront honorées les stèles de Maneyral à Proissans à 9 h 30, du parachutage allié à Sainte-Nathalène à 10 h, et de celles implantées sur la commune de Saint-Vincent-Le Paluel, à la mémoire de Jules Gaussinel à 10 h 30 et de Mario Pérusin à 10 h 45.

Jeudi 26, la longue tournée débutera à l'école de Vézac à 8 h 45. Suivront les cérémonies au Luc à 9 h, à la gare de Fayrac à 9 h 30 et à la poste de Castelnaud à 9 h 45.

Innovation, les trois victimes de la commune de Saint-Cybranet, Attilio Buniva, François Kielkauski et Robert Noyer, seront honorées au monument aux Morts à 10 h 15.

Les stèles de Saint-Donnat à 11 h et des Carbonnières à 11 h 15, sur la commune de La Roque-Gageac, et le souvenir du résistant MOI espagnol José Duerto Mendoza à l'hôpital de Domme à 11 h 45, clôture ront la matinée.

En fin d'après-midi, le rendezvous est fixé devant la mairie de Cénac à 18 h, pour les cérémonies qui se tiendront au monument aux Morts, au pont de Cénac et à la stèle dite " sous la barre " à

Vendredi 27, rassemblement devant la mairie de Salignac à 9 h pour honorer les victimes de la Veyssière et de la Planque, auxquelles succéderont la Forêt à Nadaillac à 10 h 15, la Salvinie à Jayac à 11 h et le Doiran à Saint-Géniès à 11 h 30, à la stèle dédiée au garagiste sarladais Marc

Samedi 28 à 11 h, un hommage sera rendu aux treize victimes de la tuerie de Pont-Carral à Léobard, dans le Lot, à l'emplacement de la stèle de L'Abbaye-Nouvelle inaugurée en 2007.

Pierre Maceron

# 18 juin 1940

La France au combat.

De l'appel du général de Gaulle à la Victoire.

Ceux qui n'ont jamais posé leurs

"Depuis la cruelle défaite de notre pays en 1940 et l'appel du gé-néral de Gaulle, la France a vécu, jusqu'à la victoire, une des périodes les plus exceptionnelles de son histoire. Nous avions le devoir d'en transmettre le souvenir intact à nos descendants car les combats menés par ceux qui refusèrent la défaite furent patriotiques, généreux, courageux et exemplaires. Certains, pourtant essentiels, par un long et inéluctable processus, ont malheureusement été, de fait, progressivement éclipsés au détriment de la réalité historique.

Les Français libres avaient au contraire livré leurs combats en terres lointaines souvent inconnues. Ils avaient donné leur vie dans les cieux d'Angleterre, de Libye, de Russie, sur tous les océans et sur terre, en Cyrénaïque, Tripolitaine, Fezzan, Tunisie, Italie, France et pour en finir en Allemagne et même en Hollande.

" Dès la libération du territoire, il y a eu disproportion entre la place donnée aux combats des uns et des autres. Deux unités de la France libre ont échappé au manque de médiatisation. L'une est le groupe d'aviation " Normandie Niemen " qui, ayant combattu en Russie, a été adopté par toute la presse communiste dont le tirage était, à l'époque, considérable. Aujourd'hui, en France, et nous en sommes heureux, tout le monde connaît le "Normandie Niemen ", mais personne ne connaît "Alsace", "Bretagne", "Ile-de-France", "Lorraine", etc. qui se sont illustrés sur tous les fronts avec autant de succès et de pertes que leurs camarades qui ont rejoint le front russe à la demande du général de Gaulle. L'autre unité est la 2º DB, parce qu'elle a libéré Paris avec les Forces de l'intérieur. Elle bénéficie ainsi de fait, et très légitimement, chaque année, de cerémonies de grande ampleur pour rappeler l'événement dont la portée a été considérable et nous en sommes aussi très heureux.

" Par contre, personne ne connaît la 1º DFL, la division emblématique de la France libre qui s'est battue partout, acceptant, loin de tout et de tous, tous les sacrifices. Ce fut dès l'automne 1940, à Sidi Barani où un bataillon de Français libres se battit avec les Britanniques pour reprendre cette place forte aux Italiens, puis dès le printemps 1941, en Erythrée, où Montclar et ses mille deux cents hommes remporteront, avec nos alliés, une formidable victoire se terminant par la capitulation à Massaoua de quatorze mille hommes des troupes de Mussolini. Ce fut la Syrie où ils perdirent tant des leurs, dans un cruel combat fratricide avec les Vichystes, Bir Hakeim symbole d'héroïsme, la Tunisie, l'Italie avec le corps expéditionnaire. Enfin, ce fut le débarquement de Provence avec la 1<sup>re</sup> Armée. Après des années de combats à l'extérieur, la 1<sup>re</sup> DFL,

avec à sa tête le général Brosset,

## Appel du général de Gaulle

C'est le 18 juin 1940 que le Général de Gaulle lançait depuis Londres un appel aux Français. Refusant la défaite, il continuait le

Aujourd'hui, ce 18 juin est devenu journée nationale.

Les Sarladaises et les Sarladais sont invités à cette commémoration qui aura lieu à 18 h 30 au monument aux Morts dans le parc de la Petite-Rigaudie.

Cette cérémonie se déroulera en présence de nombreuses personnalités, d'anciens combattants des Forces françaises libres, des combattants de 1939/1945, des résistants, ainsi que les combattants d'Afrique du Nord et d'Indo-

Le 18 juin est une date historique à laquelle vous ne manquerez pas d'assister.



#### **CPAM** de la Dordogne

La Caisse primaire d'assurance maladie de la Dordogne informe de la fermeture exceptionnelle de l'agence de Sarlat et des permanences de Belvès et du Bugue du 16 au 20 juin.

Réouverture mardi 24 de l'agence de Sarlat.

Reprise des permanences le lundi 23 au Bugue et le jeudi 26 à

Les autres points d'accueil restent ouverts aux heures habi-

Pour tous renseignements complémentaires, téléphonez au 0 820 904 216.

#### **Manifestation** à Sarlat

A l'appel de l'intersyndicale CFDT, CGT, FSU, Solidaires, mardi 17 juin à 17 h 30 sur la place de la Grande-Rigaudie à Sarlat, aura lieu une manifestation public/ privé pour la défense des retraites, du pouvoir d'achat et des services publics.

retrouvait la France pour combattre jusqu'à Strasbourg où certains de ses bataillons livrèrent un combat héroïque pour empêcher les Allemands de reprendre la ville conquise par les hommes de Leclerc ".

> Texte soumis par Pierre Mandeix ancien cadet de la RAF

La population sarladaise est invitée le 18 juin à 18 h 15 sur la place de la Petite-Rigaudie à Sarlat, à la cérémonie commémorative de l'appel du général de Gaulle.

# Le Domaine de Soleil Plage

vous propose les soirs du week-end du 12 juin à partir de 19 h, son



Et toujours nos menus de 14 à 28 €, pizzas, glaces, salon de thé.. Restaurant : 05 53 28 30 33 Canoës : 05 53 29 60 38 Informations et réservations Caudon par Montfort - VITRAC

Le tour des livres

## Devoir de mémoire

" La Ville sans regard ", publié chez Jean-Claude Lattès, est le premier roman d'un tout jeune auteur. Mathias Bernardi s'attaque avec bonheur à une époque qu'il n'a pas connue, celle de l'Occupation. Dans le Paris de 1942, le haut du pavé est tenu par les voyous de la Gestapo française qui exercent une autorité barbare et sans limite. Au cours d'un interrogatoire musclé, Xavier Dailans apprend que les Allemands vont expédier en Allemagne des tableaux volés. Ses hommes, déguisés en SS, s'emparent du butin. Son supérieur, Pierre Gaillac, chef des gestapistes, dissimule le forfait en fajsant accuser et exécuter des résistants. C'est un roman noir, très noir. Gestapistes et nazis, tous gens abominables, enquêtent les uns sur les autres avec des moyens inavouables. Seul l'inspecteur de police Thomas Lavrenti, humilié par Dailans et bien décidé à se venger, et Vormensky, de la police militaire allemande, qui dissimule le secret de son homosexualité, apportent une touche d'humanité dans ce ta-bleau désespérant. Chaque individu possède un point de faiblesse, et Pierre Gaillac sait appuyer là où ça fait mal. Roman hyper violent, " la Ville sans re-gard " offre une vision de l'enfer. La seule note d'espérance réside dans la date ; nous sommes à l'automne 1942 et la victoire change de camp.

Publié chez Stock, " Jeudi saint", de Jean-Marie Borzeix, est un récit sur la mémoire. Le jeudi 6 avril 1944, les soldats de la division Brehmer, qui traquent les résistants, exécutent guatre pay-sans du hameau de l'Échamail, en Corrèze. Les corps des otages restent exposés tandis que les Allemands célèbrent Pâques dans le village. L'auteur enquête sur ce forfait et met en lumière la mission de la Brehmer qui vient de ravager le Périgord. Les Juifs sont systématiquement recherchés et déportés. L'un d'eux a été abattu à l'entrée du village. Soixante ans après, cet inconnu est identifié et ses enfants retrouvés, les uns en Israël, les autres aux Etats-Unis. Jeudi saint " est un pont lancé par-dessus les abîmes de l'oubli.

En écrivant " la Vague ", publié

chez Jean-Claude Gawsewitch, l'Américain Todd Strasser révèle la dangereuse expérience qui s'est déroulée dans un lycée cali-fornien en 1969. Pour faire comprendre les mécanismes du nazisme à ses élèves, un professeur d'histoire crée un mouvement expérimental qui se résume en une phrase : la force par la discipline, la force par la communauté, la force par l'action. L'espace scolaire se transforme en un microcosme totalitaire où les élèves, avec une docilité effrayante, abandonnent leur libre arbitre et se soumettent au nouveau leader dépassé par son personnage. Ce récit hallucinant n'est pas une fiction, et s'il aide à comprendre l'abomination nazie, il est surtout ef-frayant sur la véritable nature humaine.

"Khyber Pass" évoque un lieu mythique, le seul point de passage entre l'Inde et l'Afghanistan. Catherine Decours en a fait un superbe roman historique publié chez Albin Michel. En 1838, les tribus afghanes y massacrent les 38 000 soldats britanniques de l'armée des Indes ; plus jamais les Anglais ne tenteront de conquérir le toit du monde. Romancière et historienne, Catherine Decours prend des accents de Kipling pour broder, sur la trame de l'histoire, un roman d'amour et de guerre.

La romancière chinoise Ping Lu voit son premier livre traduit en français au Mercure de France. ' Le Dernier Amour de Sun Yatsen " s'inspire d'un fait réel. En 1916, le père de la révolution chinoise rencontre une très jeune Japonaise dont il tombe éperdument amoureux. Après sa mort, en 1925, elle devra vivre recluse dans un palais de Pékin, jusqu'à sa propre disparition, en 1981.

Jean-Luc Aubarbier

## Ecrivain public agréé

Tous travaux d'écriture

Devis personnalisé sur simple demande

Anne BÉCHEAU, 24220 Bézenac Tél. 06 03 04 38 97 - 05 53 30 40 39 E-mail: anne.becheau@club-internet.fr

# **Exposition**

C'est à la galerie du Croquant à Sarlat, rue Magnanat, proche de la mairie, que l'artiste Josette Hansotte-Feydy exposera cette année ses peintures.

Les amateurs seront séduits par l'éclat des couleurs des représentations florales, éblouis par les paysages champêtres ou les horizons marins, ou conquis par les toiles plus intimes de jardins

La variété des sujets traités est une invitation à découvrir ou à revoir le travail talentueux de ce peintre.



Ouvert du 16 au 30 juin tous les jours de 10 h 30 à 20 h.

# The English corner

The English Corner is a weekly column for those English speakers who reside in or visit the Sarladais. Any comments, suggestions, stories or queries are most welcome: petergooch@cegetel.net

#### **REPAYMENT DEMANDED**

In what is seen by many as an astounding decision, an appeal court in Bordeaux has handed down a finding to the effect that the Sarlat Tourist Office must pay a former accountant some ten thousand Euros. The reaction to this decision comes after it has been revealed that this same accountant was involved in a fraud totaling some one hundred thousand Euros when she worked in the tourist office. Christian Salive, who was President of the tourist office at the time of the incident took place and is now the head of a Périgord Noir tourist organization, stated that he was heartsick at the decision, and is now talking to his former colleagues to decide what course of action to undertake.

#### **ANOTHER VISIT**

For the second year running, Californian painter Nancy Willis has hosted another tour to the Dordogne. This time the group visited Les Eyzies and Salignac, but the highlight was when the group had lunch at Marqueyssac, with all the sketchpads coming out to try and capture the delightful panorama from the terraces of the castle. Although the group had to depart after a few short hours, Miss Willis stated that she intended to bring another group back to the castle on her next trip that is planned for 2009.

#### **TURNED DOWN**

Sandra and David Brooker-Carey have had their project for a living museum of classic cars that was envisioned for the area between Mareuil and Nontron finally turned down by Jean-François Tallec, the Prefect of the Dordogne. The investment would have cost some seventeen millions Euros and envisioned the creation of a special circuit, a car museum and an hotel, all of which would have been dedicated to classic cars that to some extent set the Brooker-Careys at loggerheads with the locals who staged demonstrations against the project both last year and this. The couple now have two months in which to decide what course of action to take and whether launching an appeal would be worthwhile.

#### **SOMETHING NEW**

Jacques Renaudie, the head of the gardening and landscaping service at Sarlat Town Hall has had a new idea : to furnish various large public areas with new ideas. As a result, the roundabout at la Poulgue on the road to Montignac has had blue trees planted on it, and the mirrors attached to them are supposed to symbolize the fragility of trees. The le Pontet roundabout has had a bridge placed on it that runs across a section of stones representing a dried-up river bed, whilst the playing fountains behind it represents fertility and the necessity and importance of water. On the rue de Cahors near the old music academy, the theme is recycling with used car tyres and old electrical appliances forming a part of the garden decor, whilst the smaller area in the avenue du Général-de-Gaulle is filled with pencils and schoolbooks in tribute to "Candide" the Voltaire character who wrote our garden must be cultivated. Mr Renaudie stated that the town hall had received a large number of comments on these new ideas, most of which were very positive.

# **Parti socialiste**



Notre secrétaire Daniel Delpeyrat avait annoncé depuis longtemps son désir de passer la main après le congrès du Parti socialiste qui se tiendra en novembre. Pour des raisons personnelles, il a décidé, à la surprise générale, de mettre fin à ses fonctions quelques mois avant la date prévue, ce qui a provoqué l'élection d'un nouveau secrétaire, conformément à nos

Deux candidats, bien connus des Sarladais, étaient en lice pour lui succéder : Romain Bondonneau, élu socialiste au conseil municipal, et Benoît Secrestat, candidat socialiste sur la même liste.

Les deux postulants ont pu exposer leurs motivations et leurs programmes devant les militants. On à pu mesurer la proximité de leurs points de vue et remarquer le même souci d'en finir avec les vieux démons de 1989.

Benoît Secrestat, fort d'une plus grande disponibilité pour exercer la fonction, a obtenu la majorité des voix. Romain Bondonneau l'a félicité et l'a assuré de son soutien pour mener à bien un projet et un mode de fonctionnement dont il partage les contours.

Après avoir remercié l'ensemble des militants, Benoît Secrestat a réaffirmé son désir de s'appuyer sur eux pour dynamiser et moderniser la section. En projet : la création d'un site Internet et d'un journal pour relayer les prises de position de la section. Il a également insisté sur la richesse qu'apporte la diversité des points de vue au sein du groupe et promis des débats politiques de fond.

Au niveau local, la section devra démontrer qu'elle est capable d'as-

#### **SOMETHING'S GOTTA GIVE**

Considerable demonstrations started last weekend over the increase in the price of all forms of petrol products that in average have risen in France between 30 and 50 % over the last eight years. As a result, French truck drivers have started to stage demonstrations which involve blocking motorway toll booths, and going slow along the major highways and motorways of the area, with the demonstrations expected to continue this week as the price rable protest movement has also started in Spain, where truckers closed the frontier at La Jonquièra near Perpignan.

#### **INDIANA JONES IN SARLAT**

The latest saga featuring adventurer Indiana Jones, "Indiana Jones and the Kingdom of the Crystal Skull", is now being shown in its original English version in the Rex Cinema in Sarlat. Also on show in its original version is the Mexican film "La Zona" that has won awards in various films festivals. For more information, phone 08 92 68 69 24 or send an e-mail to the address at the top of this column to receive detailed newsletters about the original version films and their showing times.

surer l'alternance en proposant de nouvelles options et d'autres choix pour notre ville. Avec un afflux important de jeunes militants, cette élection marque un renouvellement générationnel qui augure d'une dynamique forte.

Par sa jeunesse, son enthousiasme et son goût du travail d'équipe, Benoît Secrestat incarne parfaitement ce renouveau.

Après l'énorme travail militant accompli au sein de la section sous son mandat elle est devenue une des plus importantes de Dor-

#### Chambre des notaires

La chambre des notaires de la Dordogne se compose comme suit pour l'année 2008/2009 : président, maître Bertrand Guerlain, notaire à Port-Sainte-Foy-et-Ponchapt; vice-présidente, maître Danièle Imbert, notaire à La Force ; premier syndic, maître Eric Lamothe, notaire à Bergerac deuxième syndic, maître Philippe Brus, notaire à Vergt ; rapporteur, maître Laurent Bouet, notaire à Montignac ; secrétaire, maître Nelly Borie, notaire salarié à Périgueux ; trésorier, maître Denis Parisien, notaire à Saint-Pardoux-La Rivière.

Membres: maître Jean-Christophe Fromentel, notaire à Terrasson; maître Philippe Gachet, notaire à Eymet ; maître Max Gailhac, notaire au Bugue ; maître Denis Peychez, notaire à Fossemagne.

dogne - notre camarade Daniel Delpeyrat peut souffler un peu, rassuré par la mise en place d'une relève motivée, lui qui avait rêvé de passer le relais à une nouvelle équipe.

Merci Daniel. Bravo Benoît.

#### Bernard Salingardes pour la section socialiste de Sarlat.

# L'eau en question

La population moyenne des communes du canton de Carlux, où j'habite, oscille autour de 400 habitants. Cela est très inférieur à la moyenne nationale voisine de 1 700 habitants. Ce niveau moyen n'est d'ailleurs atteint par aucune des communes du canton.

Cette extrême petitesse génère de réels problèmes. C'est pourquoi le cadre administratif est réduit à sa plus simple expression et ce qui n'est au départ qu'un problème d'échelle devient alors un problème de compétence technique malgré le dévouement évident et bien réel des élus locaux... Un œil critique pourrait y voir un système de navigation sans boussole, sans avertisseur. Chaque cas demande autant d'effort que la mise au point du prototype le plus ardu. On imagine mal un ministre et son secrétaire comme étant les seuls agents du ministère! Ce qui n'est pas possible ici ne l'est pas ailleurs évidemment!

Tout cela pour en arriver à la loi sur l'eau et expliquer pourquoi les maires de nos petites communes se sont rabattus sur le niveau administratif supérieur qui, lui aussi, est dépourvu de services techniques. Et tout naturellement, la communauté de communes du Carluxais - Terre de Fénelon, dépourvue du célèbre Splanc, s'est rabattue sur le marché de l'ingénierie. Splanc ? On a ici inventé un mot qui ne se prononce bien qu'en éternuant : Splanc ! S pour service ; P pour public; L pour local; A pour assainissement; N pour le non contraire du oui et finalement le C de collectif... Attention, c'est nouveau, c'est un service en suspension dans la loi sur l'eau! C'est le nouveau service qui vous dira que faire en matière d'assainissement.

En étudiant la loi sur l'eau, j'ai ainsi appris que mon assainissement individuel est un ANC! Je ne savais pas que je disposais d'un ANC à domicile ; au fait, cela signifie: Assainissement Non Collectif! Moi qui pensais avoir enfoui dans mon jardin un assainissement individuel, je me retrouve avec un assainissement non collectif. Vous saisissez la nuance! Un vivant serait ici un ND : non décédé ! C'est beau la science, et c'est bien parce que la communauté de communes n'a pas de Splanc et que j'ai un ANC que je paie 66 € de redevance

en châtiment des péchés de la communauté qui ne splanque rien du tout... Vive le bon Splanc!

Loin de moi l'idée d'abandonner ou de négliger le fond du problème traité par la loi sur l'eau, mais il me semble qu'elle tombe dans nos campagnes comme un cheveu sur la soupe... Et il existe de grands dangers de dérapage... Quand il faudra vider les fosses, non pas parce qu'elles en auront besoin mais parce qu'on en aura décrété la périodicité quel que soit le cas de figure, chacun sera dans un marché captif sans concurrence entre les sociétés de vidange qui ne feront pas que monter la pression. En cinq ans, la vidange est ainsi passée de 100 à 180 €... La commune de Calviac a réagi et propose de les regrouper. Excellente initia-

Pour mille raisons, tout cela doit attirer l'attention de tous ceux qui peuvent mouvoir les fonctions modératrices et régulatrices de l'État pour :

Encadrer le montant des vidanges ainsi que celui des taxes ou redevances d'assainissement levées pour rétribuer les sociétés privées qui se substituent au

Définir une méthodologie technique simple, applicable dans les cantons de faible densité urbaine car, bien que complexe, le monde peut ne pas être shadokien. Il dépend de ceux qui ont le pouvoir de tendre vers cette simplicité. Cette simplicité n'est réellement accessible qu'à ceux qui maîtrisent le sujet. Les services de l'Etat ne sont pas morts...

Fournir aux communes dont la densité est inférieure à la moyenne nationale un document de référence listant et décrivant les différentes installations sanitaires agréées, de telle façon que le citoyen ne soit plus abandonné au gré du vent des humeurs des uns et des autres... N'oublions pas que le pouvoir possède les propriétés des gaz ; il gonfle jusqu'à la rencontre de ce qui le contient.

Ces trois mesures conjuguées devraient permettre aux citoyens des petites communes de respecter la loi sans tomber " tout cru " entre les mains d'un système sans garde-fou.

Michel Simon Cuvillon

#### **ANNONCES LÉGALES**

Société civile professionnelle Philippe LAURENT Sandra OUDOT Notaires associés 99. avenue de Selves 24200 Sarlat-La Canéda

#### **AVIS DE CONSTITUTION**

Suivant acte reçu par Maître Philippe LAURENT, notaire associé à Sar-lat-La Canéda, 99, avenue de Selves, le 9 juin 2008, enregistré à Sarlat-La Canéda le 10 juin 2008, bordereau 2008/394, case n° 2, a été constituée une société civile immobilière ayant les caractéristiques suivantes.

La société a pour objet l'acquisition par voie d'achat ou d'apport, la pro-priété, la mise en valeur, la transformation, la construction, l'aménagement, l'administration et la location de tous biens et droits immobiliers, de tous biens et droits pouvant constituer l'accessoire, l'annexe ou le complément des biens et droits immobiliers en

La dénomination sociale est SCI LE

Le siège social est fixé à Sarlat-La Canéda (24200), le Moulin de Cam-

La société est constituée pour une durée de 99 années.

Le capital social est fixé à la somme de neuf cents euros (900 euros), divisé en 90 parts de 10 euros chacune, attribuées aux associés en proportion de leurs apports.

Les apports sont en numéraire.

Toutes les cessions de parts, quelle que soit la qualité du ou des cession-naires, sont soumises à l'agrément préalable à l'unanimité des associés.

Le premier gérant de la société est Monsieur Michel CLÉRET, demeurant 5, rue du Général-Frère, 80360 Mau-

registre du commerce et des sociétés de Sarlat.

Pour avis.

Signé: Maître Philippe LAURENT, notaire

#### **AVIS DE CONSTITUTION**

Aux termes d'un acte sous seing privé en date du 31 mai 2008 à Sainte-Marie-Laumont (14), il a été constitué une société enregistrée le 9 juin 2008 au service des impôts des entreprises de Sarlat, bordereau 2008/391, case n° 2, présentant les caractéristiques suivantes.

Forme : société à responsabilité

**Dénomination**: TERRASSON CAMPING SARL.

Siège social : Terrasson-Lavilledieu, lieu-dit Bouillac.

**Objet:** camping, caravaning, vente et location de mobile homes et chalets, alimentation, épicerie, vente de produits régionaux, vente à emporter, bar, brasserie, snack, restaurant, parc de loisirs, animations, location de la salle de réception. Toutes activités touris-tiques se rapprochant de l'exploitation d'un terrain de camping.

Durée: 99 ans à compter de son immatriculation au registre du commerce et des sociétés.

Capital: 8 000 euros.

Gérant : Monsieur Didier LECANU. demeurant Sainte-Marie-Laumont (Calvados), la Lamberdière.

La société sera immatriculée au registre du commerce et des sociétés de Sarlat.

> Pour avis. Signé : le gérant.

#### **AVIS DE LOCATION-GÉRANCE**

Madame Denise AGRAFFEL, demeurant à Saint-Cybranet 24250, camping Les Cascades, immatriculé au Siret n° A 310 271 173, a donné en location-gérance à Monsieur Guy CORNITTE, demeurant à Engelay, 24200 Vitrac, le fonds de commerce de restauration rapide sis à Saint-Cybranet, camping Les Cascades, du 1er juillet 2008 au 31 août 2008.

Signé : le gérant.

#### ANNONCES LÉGALES - ANNONCES LÉGALES

#### **AVIS DE CONSTITUTION**

Aux termes d'un acte sous seing privé en date du 31 mai 2008 à Sainte-Marie-Laumont (14), il a été constitué une société enregistrée le 9 juin 2008 au service des impôts des entreprises de Sarlat, bordereau 2008/391, case n° 1, présentant les caractéristiques suivantes.

Forme : société civile immobilière.

Dénomination : SCI TERRASSON CAMPING.

**Siège social :** Terrasson-Lavilledieu, lieu-dit Bouillac.

Objet: l'acquisition, la construction, l'aménagement et la gestion par voie de location ou autrement de tous biens immeubles ou de fonds de commerce, sous quelque forme que ce soit, y compris par voie d'acquisition de parts de sociétés, ainsi que toutes les opérations financières, mobilières ou immobilières de caractère purement civil se rattachant à l'objet social.

**Durée :** 99 ans à compter de son immatriculation au registre du commerce et des sociétés.

Capital: 1 000 euros.

**Gérant**: Monsieur Didier LECANU, demeurant Sainte-Marie-Laumont (Calvados), la Lamberdière, nommé pour une durée illimitée.

La société sera immatriculée au registre du commerce et des sociétés de Sarlat.

Pour avis.

Signé : le gérant.

#### SCI DOMAINE LA FAGETTE Société civile immobilière au capital de 100 euros

Siège social Grand Taillis de la Fagette 24220 Castels (Dordogne)

#### **AVIS DE CONSTITUTION**

Par acte sous seing privé du 22 mai 2008, il a été constitué une société civile immobilière enregistrée à Sarlat le 10 juin 2008, bordereau numéro 2008/393, case n° 5, présentant les caractéristiques suivantes.

**Dénomination sociale :** SCI DOMAINE LA FAGETTE.

Capital: 100 euros en numéraire.

**Siège social :** Grand Taillis de la Fagette, 24220 Castels (Dordogne).

**Objet**: l'acquisition et la commercialisation ainsi que la vente de tous immeubles et de tous terrains, l'administration et l'exploitation par location des biens.

Durée: 99 années.

**Gérants**: Mademoiselle Maider LACUNZA SENOSIAIN et Monsieur Pierre François Roger BARON, demeurant ensemble le Brugal, à 24220 Vézac (Dordogne).

La société sera immatriculée au registre du commerce et des sociétés de Sarlat.

Pour avis.

Signé : les gérants.

#### LAFAURE

Société à responsabilité limitée au capital de 289 943 euros

Siège social : le Got 24550 Mazeyrolles

RCS Sarlat B 413 437 393

Aux termes du procès-verbal de l'assemblée générale extraordinaire du 10 juin 2008, il résulte que le capital a été augmenté en numéraire de 14 482,40 euros pour être porté à 304 425,40 euros. L'article 8 des statuts a été modifié en conséquence.

Ancienne mention. Capital: 289 943 euros.

Nouvelle mention. Capital: 304 425,40 euros.

Mention sera faite au RCS de Sarlat.

Pour avis

DÉPARTEMENT DE LA DORDOGNE SOUS-PRÉFECTURE DE SARLAT

# AVIS D'ENQUÊTE PUBLIQUE préalable à la déclaration d'intérêt général des travaux d'entretien de restauration et d'aménagement sur le cours d'eau la Vézère

pour le compte du Syndicat mixte d'aménagement rural de la moyenne vallée de la Vézère

En exécution de l'arrêté préfectoral n° 08/071 du 14 mai 2008, une enquête publique sera ouverte sur le territoire des communes d'Aubas, Le Bugue, Campagne, Condat-sur-Vézère, Les Eyzies-de-Tayac-Sireuil, Les Farges, La Feuillade, Le Lardin-Saint-Lazare, Limeuil, Saint-Chamassy, Saint-Cirq, Saint-Léon-sur-Vézère, Montignac (siège de l'enquête), Pazayac, Peyzac-Le Moustier, Sergeac, Terrasson-Lavilledieu, Thonac, Tursac et Valojoulx, pendant 19 jours pleins et Valojoulx, pendant 19 jours pleins et consécutifs, du lundi 9 juin 2008 au vendredi 27 juin 2008 inclus, aux fins de déclarer d'intérêt général les travaux d'entretien, de restauration et d'aménagement du cours d'eau la Vézère.

Monsieur Christophe ROCHE, expert agricole et foncier, est désigné en qualité de commissaire-enquêteur titulaire. En cas d'empêchement de Monsieur Christophe ROCHE, Monsieur Alain BERON, directeur adjoint de l'informatique d'un centre hospitalier universitaire, à la retraite, est désigné en qualité de commissaire-enquêteur suppléant.

Un dossier ainsi qu'un registre d'enquête, coté et paraphé par le commissaire-enquêteur, seront déposés en mairie d'Aubas, Le Bugue, Campagne, Condat-sur-Vézère, Les Eyzies-de-Tayac-Sireuil, Les Farges, La Feuillade, Le Lardin-Saint-Lazare, Limeuil, Saint-Chamassy, Saint-Cirq, Saint-Léon-sur-Vézère, Montignac (siège de l'enquête), Pazayac, Peyzac-Le Moustier, Sergeac, Terrasson-La villedieu, Thonac, Tursac et Valojoulx, pendant toute la durée de l'enquête.

Toute personne pourra en prendre connaissance aux jours et heures habituels d'ouverture des bureaux des mairies et consigner ses observations sur le registre prévu à cet effet.

Les intéressés pourront également adresser leurs observations par écrit au commissaire-enquêteur, domicilié en mairie de Montignac (siège de l'enquête), lequel les visera et les annexera aux registres d'enquête.

En outre, le commissaire-enquêteur se tiendra à la disposition du public pour recevoir ses observations, suggestions et contre-propositions, à la mairie de Montignac, les premier et dernier jours de l'enquête, soit respectivement le lundi 9 juin 2008 de 9 h à 12 h et le vendredi 27 juin 2008 de 14 h à 17 h, et au minimum deux heures par jour dans chaque com-mune pendant la durée de l'enquête, à savoir : La Feuillade, lundi 9 juin 2008 de 15 h à 17 h ; Pazayac, mardi 10 juin 2008 de 10 h à 12 h ; Terrasson-Lavilledieu, mardi 10 juin 2008 de 14 h à 16 h ; Le Lardin-Saint-Lazare, jeudi 12 juin 2008 de 10 h à 12 h ; Condatsur-Vézère, jeudi 12 juin 2008 de 14 h à 16 h ; Les Farges, vendredi 13 juin 2008 de 10 h à 12 h ; Aubas, vendredi 13 juin 2008 de 14 h à 16 h; Montignac, lundi 16 juin 2008 de 14 h à 16 h; Valojoulx, mercredi 18 juin 2008 de 10 h à 12 h; Thonac, mercredi 18 juin 2008 de 14 h à 16 h ; Sergeac, jeudi 19 juin 2008 de 10 h à 12 h ; Saint-Léon-sur-Vézère, vendredi 20 juin 2008 de 10 h à 12 h; Peyzac-Le Mous-tier, vendredi 20 juin 2008 de 14 h à 16 h; Tursac, lundi 23 juin 2008 de 10 h à 12 h; Les Eyzies-de-Tayac-Sireuil, lundi 23 juin 2008 de 14 h à 16 h; Campagne, mardi 24 juin 2008 de 10 h à 12 h; Saint-Cirq, mercredi 25 juin 2008 de 10 h à 12 h; Le Bugue, mercredi 25 juin 2008 de 14 h à 16 h; Saint-Chamassy, jeudi 26 juin 2008 de 10 h à 12 h ; Limeuil, jeudi 26 juin 2008 de 14 h à 16 h.

Il pourra être pris connaissance du rapport établi à la suite de cette enquête à la sous-préfecture de Sarlat ou à la mairie de Montignac.

Par ailleurs, toute personne physique ou morale concernée pourra obtenir communication du rapport et des

DÉPARTEMENT DE LA DORDOGNE COMMUNE DE BOUILLAC

#### AVIS D'APPEL PUBLIC À LA CONCURRENCE

Maître d'ouvrage : commune de Bouillac.

**Mode de passation :** procédure adaptée suivant article 28 du Code des marchés publics.

Objet du marché : réaménagement e la mairie.

#### Division en lots :

Lot n° 1 : gros œuvre, VRD ;

Lot n° 2 : menuiserie aluminium et serrurerie ;

Lot n° 3 : menuiserie bois ;

Lot n° 4 : plâtrerie, faux plafonds ;

Lot n° 5 : électricité ;

Lot n° 6: plomberie, sanitaires;

Lot n° 7 : revêtements de sols ;

Lot n° 8 : peintures extérieures et intérieures.

Délai d'exécution: 6 mois.

Forme juridique : entreprises séparées ou entreprises solidaires avec mandataire commun.

**Critères d'attribution :** critères énoncés dans le règlement de consultation.

Date limite de réception des offres et adresse d'envoi : les offres présentées selon les modalités fixées au règlement de consultation seront adressées en recommandé avec accusé de réception ou déposées contre récépissé aux bureaux de la mairie de Bouillac, avant le jeudi 10 juillet 2008 à 18 h.

Justifications à produire quant aux qualités et capacités du candidat : lettre de candidature (DC 4) ; déclaration du candidat (DC 5); déclara-tion relative à la lutte contre le travail dissimulé (DC 6) ; déclaration sur l'honneur, dûment datée et signée, attestant que le candidat satisfait aux obligations fiscales et sociales mentionnées à l'article 46 du Code des marchés publics, pour l'année 2008 ; attestation sur l'honneur que le candidat n'a pas fait l'objet, au cours des cinq dernières années, d'une condamnation inscrite au bulletin n° 2 du casier judiciaire pour les infractions visées aux articles L. 324-9, L.324-10, L. 341-6, L. 125-3 du Code du travail; déclaration que le candidat ne fait pas l'objet d'une interdiction de concourir ; attestations d'assurances de responsabilité civile et décennale 2008 ; références et moyens de l'entreprise ; qualifications professionnelles 2008.

Date de validité des offres : 90 jours.

Renseignements : les renseignements complémentaires pourront être obtenus auprès de :

Renseignements administratifs: mairie de Bouillac, 24480 Bouillac, tél. 05 53 63 20 63, fax 05 53 24 16 18.

Renseignements techniques: Monsieur Patrick BONNEFON, architecte, 8, boulevard Henri-Arlet, 24200 Sarlat, tél. 05 53 59 35 84, fax 05 53 28 18 03.

Retrait des dossiers : imprimerie BATAILLON, avenue Aristide-Briand, 24200 Sarlat, tél. 05 53 59 33 78.

Date d'envoi à la publication : 9 juin 2008.

#### **LOCATION-GÉRANCE**

Madame Fabienne PARSY, gérante de la SARL DES TENTES EVASION, siret n° 307 900 001 00032, demeurant à Domme, a donné en location gérance à Monsieur David RIPOLL, demeurant à Domme, lieu-dit la Rivière, le bar-snack exploité au lieu-dit la Rivière à Domme, pour une durée de deux mois, du 1° juillet 2008 au 31 août 2008.

Pour insertion unique.

Signé : le gérant.

conclusions du commissaire-enquêteur, sur demande écrite adressée à Monsieur le Préfet.

Fait à Sarlat, le 14 mai 2008. Le sous-préfet de Sarlat par intérim,

Signé : Anne LAUBIES, sous-préfet de Bergerac.

DÉPARTEMENT DE LA DORDOGNE SOUS-PRÉFECTURE DE SARLAT

# Aménagement de la vallée

Entre le carrefour de Vialard et Cazoulès sur la route départementale n° 704 A du P.R. 0+800 au P.R. 2+600 au P.R. 3+400, sur la route départementale n° 703 du P.R. 81+000 au P.R. 82+200 et du P.R. 85+100 au P.R. 86+400 sur le territoire des communes de Carsac-Aillac de Saint-Vincent-Le Paluel de Calviac-en-Périgord et de Carlux

#### AVIS D'ENQUÊTE PARCELLAIRE

(Arrêté préfectoral n° 08/077 du 23 mai 2008)

Le public est prévenu qu'en exécution des dispositions du Code de l'expropriation et du Code de la voirie routière, une enquête parcellaire, prescrite par arrêté préfectoral en date du 23 mai 2008, relative aux travaux d'aménagement de la voie de la vallée, entre le carrefour du Vialard et Cazoulès, sur la route départementale n° 704 A, du P.R. 0+800 au P.R. 2+600, au P.R. 3+400, sur la route départementale n° 703, du P.R. 81+000 au P.R. 82+200 et du P.R. 85+100 au P.R. 86+400, sur le territoire des communes de Carsac-Aillac, de Saint-Vincent-Le Paluel, de Calviac-en-Périgord et de Carlux, pendant vingt-deux jours, du 16 juin 2008 au 7 juillet 2008 inclus.

Pendant la période indiquée ci-dessus, le dossier d'enquête sera déposé dans les mairies de Carsac-Aillac, de Saint-Vincent-Le Paluel, de Calviacen-Périgord et de Carlux, où toute personne pourra en prendre connaissance sur place aux jours et heures habituels d'ouverture des bureaux des mairies.

Durant cette même période, les intéressés pourront consigner leurs observations sur le registre, à feuillets non mobiles, ouvert à cet effet aux mairies ci-dessus désignées. Ils pourront également adresser leurs observations, par écrit, au commissaire-enquêteur, Monsieur Hubert ANGI-BAULT, géomètre expert DPLG, demeurant 24580 Rouffignac, figurant sur la liste d'aptitude aux fonctions de commissaire-enquêteur pour le département de la Dordogne en date du 27 décembre 2007.

En outre, le commissaire-enquêteur recevra les observations du public en mairie de Carsac-Aillac le lundi 16 juin 2008 de 9 h à 12 h; en mairie de Carlux le lundi 7 juillet 2008 de 14 h à 17 h.

Il se tiendra également à la disposition du public avec un représentant de la direction des Routes et du Patrimoine paysager du conseil général en mairie de Calviac-en-Périgord le vendredi 27 juin 2008 de 14 h 30 à 17 h

Dans un délai de trente jours après la fin de l'enquête, le commissaireenquêteur adressera le dossier, avec son rapport et ses conclusions motivées, au sous-préfet de Sarlat-La Canéda qui le transmettra, avec son avis, au préfet de la Dordogne, direction des Libertés publiques et de la Réglementation, bureau des Réglementations.

La publication du pésent avis est faite notamment en application des articles L. 13-2 et R. 13-15 du Code de l'expropriation pour cause d'utilité publique, reproduits ci-après.

"En vue de la fixation des indemnités, l'expropriant notifie aux propriétaires et usufruitiers intéressés, soit l'avis d'ouverture de l'enquête, soit l'acte déclarant l'utilité publique, soit l'arrêté de cessibilité, soit l'ordonnance d'expropriation".

"Dans le mois qui suit cette notification, le propriétaire et l'usufruitier sont tenus d'appeler et de faire connaître à l'expropriant les fermiers, locataires, ceux qui ont des droits d'emphytéose, d'habitation ou d'usage et ceux qui peuvent réclamer des servitudes".

"Les autres intéressés seront en demeure de faire valoir leurs droits par publicité collective et tenus, dans le même délai d'un mois, de se faire connaître à l'expropriant, à défaut de quoi ils seront déchus de tous droits à l'indemnité"

#### SARL AUTO CONTROL MARSAC

Siège social : le Grand Bois 24590 Saint-Geniès

RCS Sarlat 491 855 482

#### TRANSFERT DE SIÈGE SOCIAL

Aux termes d'une délibération en date du 4 juin 2008, l'assemblée générale extraordinaire a décidé de transférer à compter de ce jour le siège social de le Grand Bois, 24590 Saint-Geniès, au 2, route de l'Abbé-Breuil, et de modifier les statuts en conséquence

Signé : la gérance.

#### **SCP CHOBLET - VILLALONGUE**

Cabinet d'avocats

1, rue de Timbergues 46200 Souillac

# CESSION DE FONDS ARTISANAL ET DE COMMERCE

Par acte sous seing privé en date à Souillac (46200) du 9 juin 2008, enregistré au CDI SIE de Sarlat-La Canéda le 10 juin 2008, bordereau n° 2008/393, case n° 1, la SARL boucherie DELBOS, au capital de 4 000 euros, sise le Bourg, Saint-Julien-de-Lampon (24), immatriculée au RM de la Dordogne et au RCS de Sarlat-La Canéda n° 485 235 733,

A vendu un fonds artisanal et de commerce de boucherie charcuterie exploité à Saint-Julien-de-Lampon, le Bourg, immatriculé au RM de la Dordogne et au RCS de Sarlat-La Canéda n° 485 235 733,

A Monsieur Julien PREUX, de nationalité française, célibataire, né le 23 avril 1986 à Sarlat-La Canéda (24), demeurant Camp de Tustal, 24370 Saint-Julien-de-Lampon, au prix de soixante mille (60 000) euros, s'appliquant aux éléments incorporels pour 36 000 euros et aux éléments corporels pour 24 000 euros.

Propriété et jouissance à compter du 9 juin 2008.

Les oppositions, s'il y a lieu, seront reçues en la forme légale dans les dix jours de la dernière des publications par Maître Patrick DUBOS, huissier de justice, sis 17, boulevard Eugène-Le Roy, 24202 Sarlat-La Canéda, où domicile a été élu à cet effet.

Pour insertion.

#### **AVIS DE CONSTITUTION**

Avis est donné de la constitution d'une société présentant les caractéristiques suivantes.

Forme : société à responsabilité

**Dénomination** : SARL EASY GAMES.

Siège social : Pech de Pech, 24200 Vitrac.

**Objet :** salle de jeux en réseau, détaillant de jeux vidéo et accessoires, vente de boissons froides.

Durée: 50 années.

Capital: 20 000 euros.

Gérance: Monsieur Hadrien Francois Christian Anto ESCLAFER, demeurant rue de l'Abbaye-des-Augustins, chez Monsieur TOMATIS, 24220 Saint-Cyprien; Monsieur Grégory VEZE, demeurant Pech de Pech, 24200 Vitrac.

Immatriculation au RCS de Sarlat.

Pour avis.

Après ladite enquête, il sera procédé, s'il y a lieu, à l'accomplissement des autres formalités, pour arriver à la réalisation dont il s'agit.

> Fait à Sarlat-La Canéda, le 23 mai 2008.

Pour le préfet et par délégation, le sous-préfet de Sarlat par intérim.

Signé : Anne LAUBIES, sous-préfet de Bergerac.

Carrefour universitaire

# **Georges Bonnet** (1889-1973) Les combats d'un pacifiste

par Jacques Puyaubert, agrégé docteur en histoire contemporaine

Périgourdin d'origine et historien, passionné par la vie politique, en Aquitaine tout particulièrement, Jacques Puyaubert a bien voulu retracer pour nous, à partir du livre qu'il lui a consacré, la vie et la carrière d'un personnage exceptionnel et controversé.

En effet, profondément enraciné dans ses attaches provinciales nontronnaises et en même temps parisien, au premier rang de la vie politique nationale et même internationale, ardent partisan de la paix et amené à négocier avec des régimes hégémoniques qui semaient la terreur, vichyste, mais suscitant assez rapidement la méfiance de l'occupant autant que des résistants, se rapprochant tantôt de la gauche, tantôt de la droite, gaulliste, puis antigaulliste et flirtant avec Mitterrand, membre de toujours du Parti radical, mais exclu à deux reprises, Georges Bonnet n'a cessé d'être l'objet de polémique.

Cependant, il n'a pas cessé non plus d'être un acteur prépondérant de la vie politique de son pays pendant cinquante ans, sous quatre régimes différents et aux périodes les plus agitées.

La brillante ascension d'un personnage complexe. Une démarche respectueuse des faits historiques ne peut se contenter de l'image facile, construite après coup, au nom du politiquement correct, d'un Georges Bonnet opportuniste, prêt à tous les compromis, ce qui lui aurait, en quelque sorte, assuré sa survie politique. Au-delà du sens tactique et de l'ambition de faire carrière, qui ont animé et qui animent bien des grands hommes que nous admirons, il y a un personnage complexe qui, plus que toute autre chose, a passionnément voulu et travaillé, parfois en se trompant, à tout prix pour la paix. Il y a un homme en qui les classes moyennes traditionnelles et laborieuses, provinciales, des milliers de foyers, exposées aux aléas politiques et économiques, ont eu confiance et qu'il a défendues. Le personnage, plein de contradictions apparentes, soulève donc de nombreuses interrogations auxquelles les ouvrages qui lui ont été consacrés n'ont répondu que de façon parcellaire, d'autant que les mémoires qu'il a rédigées ont plutôt contribué à maintenir des

La biographie politique que Jacques Puyaubert nous présente a nécessité un long travail de recherche, aussi bien dans des archives institutionnelles que privées, ces dernières lui ayant été largement ouvertes par son fils, Alain, qui marchera sur les traces de son père. Le but de son étude est comme l'écrit l'auteur, en priorité de retrouver une cohérence humaine tout au long des quelque cinquante années de vie publique.

Né en 1889, d'une lignée de juristes, avocat et doté d'une brillante culture littéraire et linguistique, Georges Bonnet, qui entre au Conseil d'État en 1913, fait immédiatement preuve de son engagement politique comme publiciste dès 1915, aux côtés de personnages qu'il admire, comme Léon Bourgeois et Edouard Herriot. Il est présent lors des élections générales dès 1919 - sans succès -, mais également à la Société des Nations en 1924. Là, il se montre l'homme de l'apaisement, très critique vis-à-vis du traité de Versailles et du principe des réparations exigées de l'Allemagne, en même temps que partisan de la neutralité intégrale de la Suisse qui, un jour, le lui rendra bien. Partout, il se fait apprécier par sa compétence et sa capacité de travail, son art d'organiser des réseaux, sans négliger ses talents oratoires qui lui permettront souvent de retourner la situation dans les circonstances difficiles. Enfin, il est élu député de la Dordogne en 1924, et la même année il entre au gouvernement comme ministre du Budget – dont il inaugure la fonction – alors que le Trésor et le franc sont en grande difficulté. Il fait alors l'apprentissage de la realpolitik et devient le spécialiste des questions budgétaires, bientôt ministre des Finances et de l'Economie nationale dans le cabinet Chautemps en juin 1937 et parallèlement grand dirigeant du Parti radical. Il sera de même ministre des Transports, de l'Industrie, du Commerce, des Pensions, des PTT, et en avril 1938 ministre des Affaires étrangères jusqu'en septembre 1939. Il sera un des seuls membres du gouvernement de Pierre Laval à être membre du Parti radical. En janvier 1938, il ratera de peu le poste de président du Conseil du fait de l'opposition des socialistes. En matières économique et financière il se montre partisan d'une politique de déflation, et se pose en défenseur du franc, adepte de l'étalon or.

Tout sauf la guerre. Dans cette période troublée, et voulant protéger la France d'un péril qu'il considère comme majeur, la guerre, il met tout en œuvre pour tendre la main à Mussolini, Franco et Hitler afin de dissocier les adversaires et par la négociation signer des paix durables. D'autant qu'au départ ni le président Roosevelt, partisan initial de la neutralité, ni les Anglais ne veulent intervenir sur le continent en faveur de la France, qui protège les petites puissances comme la Tchécoslovaquie et la Roumanie. Des accords de Munich en septembre 1938, lors desquels la France accède aux revendications d'Hitler concernant les Sudètes, Bonnet tire un bénéfice politique important et connaît une vague de popularité, car on lui rend grâce d'avoir sauvé la paix. Bonnet conduit alors la politique extérieure de la France et signe, le 6 décembre 1938 avec von Ribbentrop, la déclaration franco-allemande, qui est un accord de bon voisinage et de coopération économique. Il agit de même, diplomatiquement, avec l'Italie de Mussolini, l'Espagne de Franco et l'Urss de Staline, méconnaissant les dangers de ces régimes totalitaires et leurs véritables intentions hégémoniques.

Cependant, ses divergences avec Daladier s'accentuent, sa marge de manœuvre diminue et il est de plus en plus contesté à mesure que les échecs diplomatiques s'accumulent. Staline enfin choisit Hitler qui revendique le couloir po-Ionais. Tandis que le gouvernement, après un dernier ultimatum. a été contraint de déclarer la guerre à l'Allemagne et que les troupes allemandes foncent vers Varsovie, Bonnet, qui fait d'ultimes tentatives pour sauver la paix, doit démissionner des Affaires étrangères et accepter le poste de garde des Sceaux qui est en fait une mise à l'écart. Sa politique d'apaisement a échoué.

Au moment de la défaite, puis de l'armistice, Georges Bonnet, redevenu simple député, soutient le gouvernement de Pétain puis le régime de Vichy, solution qu'il estime la moins mauvaise pour la France, sans pour autant prendre des responsabilités de premier plan et en continuant à pratiquer l'exercice dans lequel il excelle, celui des services rendus, sans

discrimination, il est vrai. Cette attitude, dont on peut se demander si elle est destinée à ménager ses propres intérêts politiques, ou si elle repose sur de véritables convictions, finira par paraître ambiguë aux yeux mêmes de l'ambassade d'Allemagne.

1943: l'année des choix. 1943 devient l'heure des choix pour Georges Bonnet qui croit de moins en moins à la collaboration, et sent peut-être la victoire des alliés se profiler. Il pourrait rejoindre le Comité français de la libération nationale (CNLF) mais il sait qu'il n'est pas très crédible de ce côté-là. Ne se trouvant plus en sécurité, il décide de mettre lui-même et sa famille à l'abri dans un pays neutre, la Suisse, où il passera six années d'exil, de 1944 à 1950. Rapidement, son sens des contacts lui permettra de retrouver la vie de relations politiques, intellectuelles et mondaines qu'il affectionne et de se consacrer à son passe-temps favori, l'histoire diplomatique et la justification de son action en faveur de la paix comme ministre des Affaires étrangères.

Le Jury d'honneur, présidé par René Cassin, examine à la Libération la situation des parlementaires français. Bonnet, qui a approuvé la politique d'abdication face à Hitler et qui a pris la fuite en Suisse, est inculpé d'intelligence avec l'ennemi, il est frappé d'inéligibilité, ses comptes sont bloqués et il est exclu du Parti radical. Pour d'autres, ce serait la fin de toute carrière politique, pas pour lui. Il se défend pied à pied et entame une lente reconquête médiatique, juridique et politique. Malgré l'acharnement de ses adversaires, il retrouve ses mandats locaux et nationaux et sa place au Parti radical.

Après s'être rallié à De Gaulle en 1958, puis s'en être écarté, en particulier sur la question algérienne, Georges Bonnet, peut, en 1960, fêter son jubilé représentant cinquante années de vie politique et passer le flambeau à son fils qui sera député en 1973, année de sa mort, à l'âge de 83 ans.

Que faut-il retenir d'essentiel sur ce parcours exceptionnel qui pourrait susciter l'admiration s'il n'y

# Les béatitudes du Croquant

Tout de même ça ne doit pas être la joie, de gouverner dans l'ombre du Général! Car c'est bien ce qui se passe, non ? Vous avez vu ces derniers temps, cette floraison de numéros spéciaux, des CD comme s'il en pleuvait, en plus avec des inédits, à se demander où ils sont allés les chercher. Et ces archives colorisées! On se demande d'ailleurs pourquoi, ça n'apporte rien de spécial et ça trahit quelque chose de notre mémoire : que je sache, à l'époque, les journaux de l'unique chaîne de télévision étaient bien en noir et blanc, et aussi les dernières informations avant le film au cinéma, et toute la presse! Enfin, au train où on va, et comme il le craignait, on aura droit un jour à de Gaulle en pyjama. En images de synthèse, on s'y croira! Et Tante Yvonne à sa toilette ? C'est une idée ! Toujours est-il qu'on n'en sort pas. Apparemment la France ne s'est toujours pas remise de ses dix années de pouvoir gaullien. Et encore moins de Mai 68. Qui a détrôné la guerre d'Algérie. Curieux, de la part de "Français (qui) ont la mémoire courte "!

Quand soldera-t-on les comptes du foutu XX° siècle ? Qui a peut-être démarré avec la guerre de 1870. Comme le pensaient les historiens de l'époque. Pour finir avec la chute du mur de Berlin en 1989. Siècle de fer, de feu et de sang " bien vu Nietzsche! Le séisme de 14-18, sa réplique de 39-45, le communisme, le fascisme et le nazisme. L'émancipation des femmes en prime. Plus tout le château de cartes de l'impérialisme européen qui s'effondre. Quel

avait son attitude en faveur de

Sans doute son engagement pa-

Son attachement au Parti radical

tique, soutenue par des qualités exceptionnelles de travail, son sens de la relation humaine et ses talents d'orateur.

breuses interventions à l'issue de cette conférence passionnante de Jacques Puyaubert et on ne peut qu'encourager les membres du Carrefour à lire ce beau livre d'histoire qui nous a été présenté.

Vichy?

cifiste très profond qui va jusqu'à effacer, on l'a vu, tout autre consi-

plutôt affectif qu'idéologique. Enfin, sa passion pour la poli-

On comprendra que le public du Carrefour ait fait de très nom-

# Le Mystérieux Donjon de Limeuil

par Jean-Claude Faipeur

La chevalerie fleurit sur le royaume de France. L'épopée des croisades enivre une jeunesse avide de servir Dieu, son roi et sa belle. En Périgord, Guilhaume, jeune homme de belle lignée, est adoubé : il quitte les siens pour tenter l'aventure. Le nouveau chevalier se rend avant tout à Clarenx, au sud du comté, où il vécut ses premières années de vie, pour revoir des camarades d'enfance et surtout la belle Marion dont il conserve un souvenir palpitant.

En chemin, il constate la dégradation de la nature ; la flore, la faune et des humains ont disparu. Quel est donc le manipulateur à la mauvaise science qui serait l'auteur d'une telle hécatombe ? Depuis quel sinistre donjon répand-il son poison mortel ? Il y a là un récit historique étonnant sur les mœurs d'un Périgord médiéval où le lecteur se retrouve avec bon-

Collection contes, nouvelles et récits, Pilote 24 édition, 19,50 €.

Jean-Claude Faipeur, ouvrier parisien du Livre, a retenu le Périgord comme havre de retraite. Très vite il occupe un place dans ce pays de légendes, découvre son histoire, apprend à connaître son peuple, sa langue, apprécie sa table. L'ancien typographe ressent le besoin de maintenir ses relations avec l'encre et le papier ; il écrit. Des souvenirs, des histoires, des légendes, en s'enthousiasmant pour les auteurs qui l'ont précédé, comme Joan Pau Verdier.

#### Repas de quartier au Breuil

Ce déieuner est prévu cette année le dimanche 29 juin à partir de

Les habitants de ce secteur sont invités à s'inscrire avant le 14 juin auprès de Mme Constant.

chambardement! Moi j'ai connu, enfant, les dernières convulsions de la guerre d'Algérie. Les enterrements quasi clandestins de soldats du contingent morts dans le djebel : ah ! ça jetait un froid dans les villages ! Quant aux accords d'Evian, qui était dupe ? Mais d'un autre côté on en avait tellement marre! De Gaulle avait raison bien sûr, il fallait lâcher l'Algérie, et nous on était en plein dans les Trente Glorieuses, les Français travaillaient comme des brutes et ne pensaient qu'à acheter, acheter! Je me rappelle, dans Match, les brutales images du raz-de-marée pied-noir, ça nous remuait, mais qu'y pouvions-nous? Et puis dites, comment plaindre les gros colons qui avaient fait suer le burnous, le cul assis sur toutes les réformes ? Bref, malgré la guerre froide pour une fois on était à peu près en paix, il y avait du boulot, le niveau de vie s'élevait, même les cul-terreux méritants pouvaient faire de vraies études, bref on voyait plutôt l'avenir en rose.

Pendant ce temps-là de Gaulle régnait. Bien évidemment, comme tout Français qui se respecte, on râlait matin, midi et soir, mais sa haute figure de monarque républicain nous paraissait naturelle. Eh oui, l'Élysée était enfin habité par l'Histoire. Ses apparitions dramatiques sur les étranges lucarnes, bras levés en uniforme, ou en costume trois pièces genre père sévère ? Un spectacle de bonne tenue, et toujours des bons mots, un mélange de langage Grand Siècle et de gouaille militaire qui avait le mérite de la clarté. C'est qu'il sonnait juste, le Grand Charles! Une virilité de bon aloi, on avait l'impression d'être gouvernés. Alors à part ça il y avait de drôles de galipettes dans les allées du pouvoir. Quelques scandales gratinés. Inutile de se voiler la face, ça ne tournait pas toujours rond en cou-lisses. Le SAC, les barbouzes, les sales affaires immobilières, et un aimable grouillement de piranhas dans le bocal politique, on pouvait se poser des questions. C'est que l'économie était survoltée, il y avait des montagnes de fric partout et des profiteurs qui profitaient! Et puis avouons-le, surfant sur le ressac des événements d'Algérie le Général avait l'art et la manière de monter la mayonnaise, avec lui ca tournait vite à la tragédie, pas pour rien qu'il connaissait Corneille par cœur ! L'OAS, l'attentat du Petit-Clamart, le putsch d'Alger, quel feuilleton mes amis, de quoi légitimer cent régimes autoritaires, mais grâce à Dieu ce n'était pas le genre de l'Homme du 18 Juin !

Aussi avons-nous été pris à la gorge par Mai 68. Cette révolution de luxe à base d'étudiants friqués baladés par d'authentiques meneurs trotskistes a fait long feu, mais à part ses anciens combattants, qui n'en a pas gardé un goût amer dans la bouche? C'est vrai, pas la peine de tourner autour du pot, moi le fils d'instituteurs qui avait besoin de ses études j'ai eu le net sentiment qu'on crachait dans la soupe! Et quelle pitrerie quand il n'y a plus eu ni tabac ni essence : tout s'est arrêté comme par enchantement! La gauche? Une victoire à la Pyrrhus. Sur fond d'enterrement programmé du gaullisme. Oh! je sais, pour certains c'était l'essentiel. Je n'oublie pas que la gauche de l'époque et le dénommé Giscard ont chassé de Gaulle. Peut-être était-ce de bonne guerre politicienne, mais l'intérêt de la France ? Car enfin la participation, plus la mue du Sénat, ca pouvait nous faire entrer de plain-pied dans le troisième millénaire! La preuve, on en reparle. L'ennui, c'est que je ne suis pas sûr que la politique soit un plat qui se mange froid. Enfin ne faisons pas la fine bouche, ce serait déjà un tel progrès si on pouvait appeler notre hyperprésident de Gaulle le Petit...

Jean-Jacques Ferrière

# Chronique Régionale

# Sarlat



## LA CANÉDA Fête de l'école

Organisée par l'école et l'Amicale laïque de La Canéda, elle aura lieu le samedi 14 juin à 20 h 30 dans la cour de récréation.

Les enfants présenteront leur spectacle intitulé " le Cirque ".

Buvette. Sandwiches.

## **TEMNIAC Une belle fête**

La fête de l'école, organisée par l'Amicale laïque, a eu lieu les 7 et 8 juin, l'occasion pour les parents d'élèves et les habitants du quartier de se retrouver.

Cette année encore, les enfants présentaient un spectacle devant un public chaleureux.

A la fin de la représentation, Jacques Lhaumond, président de l'association, s'est félicité de l'investissement du corps enseignant, du personnel de l'école et des membres du bureau de l'Amicale. Il en profita pour parler du soutien de tous ceux qui aident l'association (dons, bénévolat...) et sans lesquels cette fête n'aurait pas un tel succès!

Ensuite, un grand lâcher de ballons était offert aux enfants, suivi d'un défilé de 2 CV.

Le samedi soir, plus de cent cinquante personnes se sont retrouvées autour d'un apéritif et d'un repas dansant.

Le dimanche, de nombreux jeux ont animé la cour de l'école : du rampeau aux diverses activités pour les enfants.

Liste des numéros gagnants de la tombola : 1552, 1229, 194, 3525, 335, 168, 3281, 135, 3533, 615, 3432, 1541, 3241, 2732, 3904, 1776, 1326, 3351, 2885, 3904, 1776, 1326, 3351, 2885, 3554, 2993, 976, 1999, 1623, 3111, 739, 1756, 2665, 3647, 1896, 2982, 857, 3445, 1105, 2796, 1066, 3395, 791, 1897, 1777, 2924, 214, 3891, 3102, 3701, 1490, 3181, 685, 3831, 631, 838, 2969, 2430.

Les lots sont à retirer à l'école avant le 1er juillet.

#### LA ROQUE **GAGEAC**

#### **Lutte contre le freion** asiatique

Le préfet de la Dordogne a associé les communautés de communes pour la maîtrise de la prolifération du frelon asiatique (vespa velutina nigrithorax). Un référent, Philippe David, a été nommé à la communauté de communes du Périgord Noir (CCPN) afin de relayer les informations sur le piégeage et la capture des reines.

Les employés municipaux se sont investis, particulièrement Jean Mandral, agent à Vitrac, qui a contribué assidûment à la confection des premiers pièges sélectifs et a impliqué sa commune pour leur mise en place.

Cette campagne a été prise très au sérieux par l'ensemble des acteurs, qu'ils soient élus ou administrés. Le résultat est probant puisque à ce jour Philippe David, soutenu par Thierry Gallon, élu de Vézac, a relevé les captures de frelons asiatiques suivantes : Beynac-et-Cazenac, 30; Carsac-Aillac, 52; La Roque-Gageac, 120; Saint-André-Allas, 35; Saint-Vincent-de-Cosse, 147; Vézac, 122; Vitrac, 35.

Un bilan de cette première campagne de piégeage sera communiqué au cours de prochaines réunions publiques.

En attendant, le piégeage mis en place doit se poursuivre car il demeure efficace pour la capture des reines fondatrices. Pour l'instant aucune jeune ouvrière n'a été recensée.

Actuellement les nids ont une taille de 8 cm et se trouvent dans des endroits abrités. Le signalement permet de connaître leur stade d'avancement.

Philippe David est à votre disposition pour tout signalement mais aussi pour répondre à vos ques-

Pour tout renseignement complémentaire, contactez la CCPN au 05 53 59 54 45.

# **BEYNAC-ET-CAZENAC**



ARRIVAGE de **POISSONS FRAIS** tous les mercredis et vendredis matin

Sophie et Eric vous remercient de votre fidélité

#### **PROISSANS**



#### Club de football

Sur réservations : 05 53 29 52 71

L'Association sportive Proissans/Sainte-Nathalène tiendra son assemblée générale le vendredi 20 juin à 21 h à la mairie de

Ordre du jour : bilan de la saison, revue des effectifs, renouvellement du bureau.

## **TAMNIÈS**

Samedi 14 juin dès 19 h Salle des fêtes et place du village

TAMNIÈS

Tête de la organisée par le Musique des fêtes

Chorale des enfants de l'école Danse et chorale par les sections du Foyer rural et le musicien Jean SALESSE

Prévoir son pique-nique Crêpes - Buvette

### SAINT-VINCENT LE PALUEL

# Mai communal

La plantation du mai prévue le samedi 14 juin est annulée pour cas de force majeure.

# LA ROQUE

#### **Pétanque**

**GAGEAC** 

La Boule laroquoise a décidé de changer le jour du concours de pétanque. Désormais il aura lieu tous les vendredis. Inscriptions à 20 h 30.

Le premier de la saison se tiendra le 4 juillet.

#### **Plantation des mais**

Les derniers mais des conseillers municipaux seront plantés le dimanche 22 juin, mais avec des horaires modifiés.

Rendez-vous à 10 h 30 chez Mellys Lindström, à 11 h 30 chez Michèle Courbrant et à 12 h 45 chez Jérôme Peyrat.

Le mai général sera planté à la mairie début septembre.

### **MARCILLAC SAINT-QUENTIN**

#### **Conseil municipal**

Compte rendu de la séance du

Syndicat AEP — Le forage réalisé par la commune de Proissans pourra fournir environ 30 m<sup>3</sup>/h.

**Sictom** — Une augmentation de la taxe d'enlèvement des ordures ménagères d'environ 10 % est à prévoir en raison de l'aug-mentation du carburant. Actuelle-ment, les tarifs sont : 148 € la tonne d'ordures ménagères ; 86 € la tonne d'ordures triées.

SDE 24 — Le SDE regroupe quinze syndicats. Il reçoit 4 % de la valeur de la consommation d'électricité et de gaz.

**Syndicat d'irrigation** — L'élection du bureau et le vote du budget 2008 ont eu lieu.

Il est indispensable de vérifier la position des canalisations existantes avant la délivrance de certificats d'urbanisme ou de permis de construire afin d'éviter des frais pour déplacement de canalisa-

Assainissement — Lors de la dernière réunion, ont été évo-quées les difficultés de financement par l'Agence Adour-Ga-

Le bureau d'études Socama prépare une étude sur le système d'assainissement par roseaux.

Fin septembre ou début octobre, les différentes études seront remises à la mairie, le dépôt du dossier définitif pourrait avoir lieu en fin d'année afin de pouvoir solliciter diverses subventions indispensables à ce projet.

Il est urgent d'acquérir le terrain nécessaire à ces travaux.

Ecole — Les bancs sont installés et donnent entière satisfaction.

L'aide aux devoirs sera mise en place pour la prochaine rentrée pour les enfants des classes de CE1, CE2, CM1 et CM2 qui fréquentent la garderie du soir.

Un atelier théâtre qui accueillera au maximum dix jeunes, sera créé à la prochaine rentrée pour les enfants âgés de 6 à 10 ans.

Le nettoyage du terrain communal sera réalisé après la fenaison pour être mis à la disposition de

Voirie — Le maire est président de la voirie communautaire.

Les travaux de remise en état de la côte des Mathevies vont être réalisés cette année.

Il est indispensable d'évaluer les travaux à effectuer en 2009 car le dossier doit être remis à la communauté de communes en juillet.

Nouvelle mairie — Le conseil décide de confier l'étude de la création de la nouvelle mairie au cabinet d'architecture Coq et Le-

Communauté de communes Son siège pourrait être à la Borne 120.

L'ancienne école de musique sera transformée en logements.

Un achat de terrain est envisagé à la Borne 120 pour la création d'une zone artisanale.

La communauté de communes va avoir la compétence urba-

Développement durable : viabilisation des rives de l'Énéa, uniformisation des panneaux, projet de structure Alzheimer, portage des

### SAINT-ANDRÉ **ALLAS**

#### **Poker**

Vous avez apprécié le premier rendez-vous, vous adorerez le deuxième qui est prévu ce vendredi 13 juin à 21 h dans la salle des fêtes

Venez donc partager en toute convivialité votre stratégie et votre talent de bluffeur autour d'une table de poker. En cinq minutes vous saurez jouer mais vous mettrez toute votre vie pour maîtriser le

#### **SAINTE NATHALENE**

#### **DANCING** de

#### MAILLAC

2 km de Ste-Nathalène - 6 km de Sarlat Dimanche 15 juin à 15 h

#### THE DANSANT

**OUVERT À TOUS** animé par l'orchestre

#### PATRICE MURAT

Dessert offert

Dimanche 22 : Mickaël Vignau **Dimanche 29 : Pascal Mangier** LOUS ESCOUDAÏRES DE THENON

Organisé par l'association Les Amis de Maillac

Rés. le dimanche dès 9 h : **05 53 59 22 80** 

#### Mai communal

Il sera planté le samedi 14 juin à partir de 17 h à la salle des fêtes.

La population est cordialement invitée.

## **VÉZAC**

# VĒZA

Dimanche 15 juin 9 h/18 h Stade communal des Magnanas

#### /IDE-GREN organisé par l'Office de tourisme

intercommunal du Périgord Noir avec le concours de la **commune** 2 € le mètre linéaire

Sandwiches, crêpes, churros, boissons

Inscriptions encore possibles (Virginie ou Lydie)
05 53 29 17 01

#### Fête de la Saint-Jean

L'Amicale laïque organise des festivités le samedi 21 juin à la base de plein-air.

A 19 h, apéritif et exposition de voitures par l'association Belles en Périgord et de motos.

A 20 h, repas sous chapiteau. Au menu : saumon Bellevue, coq au vin et mique, salade, fromage, tarte aux cerises.

Le prix est fixé à 18 € pour les adultes (vin et café compris) et à 8 € pour les enfants âgés de 10 à 15 ans. Gratuit pour les autres.

Inscriptions à la mairie avant le 18 juin au 05 53 29 50 25.

Feu de la Saint-Jean pour clore

# Carlux

#### **Après la fête**

Lors de la fête votive organisée par le Comité des fêtes, un ticket de tombola était remis à chacun des participants. Un jambon était attribué par secteur.

Le tirage a eu lieu le dimanche avant le feu d'artifice. Ont gagné :

Secteur Liméjouls, Roucal, Mouligné: M. et Mme Pare.

Secteur du bourg : Mme Ginèbre.

Secteur Béquignolle, Bos-Barrat, Sesquière, Peyroulet, la Chapelle, la Plane : M. et Mme

Secteur Rouffillac, la Garénie, Pech Montégot : M. et Mme Row-

Secteur Arlie, la Coste, Camp Redon, les Parmeries, Rignac: M. et Mme Lagniel.

#### **Transport** scolaire

Les cartes pour les écoles de Carlux, Simeyrols et Cazoulès, ainsi que pour les collège et lycée sont à retirer à la mairie de Carlux avant le 31 juillet.

Concernant le service pour les collège et lycée, une participation de 69 € sera demandée. A régler en espèces ou par chèque libellé à l'ordre du Trésor public.

#### **Essic Carlux**

Le club de football tiendra son assemblée générale le samedi 21 juin à 18 h dans la salle des

A l'ordre du jour : rapports moral et financier, questions diverses.

Les parents des jeunes licenciés sont conviés, ainsi que toute personne désirant s'investir au sein du club.

#### Compte rendu de la séance du 18 avril.

M. Garrigue a été élu secrétaire

de séance.

Election des vice-présidents - Bernard Dehan, Jean-Claude Deyre, Josiane Dupin-Clavaguera, Sylvie Mansouri sont élus à l'unanimité.

Taxes locales — Les taxes pro-posées sur l'état 1259 sont les suivantes: taxe d'habitation, 1,78 %; taxe foncière (bâti), 3,41 %; taxe foncière (non bâti), 23,82 %; taxe professionnelle, 2,33 %, pour un produit attendu de 249 323 €.

Les taux proposés sont validés à l'unanimité.

Taux de la taxe d'enlèvement des ordures ménagères - Le vote est reporté à la prochaine réu-

Budget 2008 de la Maison du tourisme - Il présente des dépenses et des recettes de fonctionnement de 38 000 €; des dépenses et des recettes d'investissement de 5 194,39 €.

Après la présentation en détail des différentes sections, le budget est voté à l'unanimité.

### **Bar Restaurant** Florent COMBROUX

Samedi 14 juin **BAL MUSETTE** 

Yvon RÉGIS

Samedi 21 : Sylvie Pullès

Entrée + repas, 20 € Entrée bal, 8 €

46350 MASCLAT Tél. 05 65 37 61 01

# **VÉZAC** Mai municipal



Le 31 mai, la tradition du mai municipal fut respectée dans la commune. Le pin, admirablement décoré, a été hissé par les élus et le maire Jean-Claude Castagnau.

A l'aube de son troisième mandat, ce dernier souligna la bonne santé des finances qui vont permettre de mener à bien de grands projets: la mise aux normes du restaurant scolaire, la réfection progressive de la voirie communale, la mise en place du PLU, etc.

Il rappela que les élus et luimême souhaitaient dynamiser le village en accueillant de nouvelles

Puis il invita la population au pot de l'amitié, suivi d'un buffet fort bien garni.

La soirée s'est poursuivie tard dans la nuit dans une très bonne ambiance, sur une piste de danse improvisée, grâce à des " DJ pleins d'entrain.

#### **Conseil communautaire**

Budget 2008 de la communauté de communes - Il présente des dépenses et des recettes de fonctionnement de 731 316 €; des dépenses et des recettes d'investissement de 574 664,13 €.

Après la présentation en détail des différentes sections, le budget est voté à l'unanimité.

Délégués au Syndicat mixte promenades Périgord-Quercy voies vertes et véloroutes - Ont été élus Bernard Dehan (titulaire) et Vincent Vermeil (suppléant); Sylvie Mansouri (titulaire) et François Levet (suppléant) ; André Álard (titulaire) et Michel Lemasson (suppléant) ; Jean-Paul Séga-lat (titulaire) et Philippe Minard (suppléant).

Délégués au Pays du Périgord Noir - Ont été élus Vincent Flaquière qui sera également membre du conseil d'administration, Gérard Garrique et Bernard Dehan, suppléants.

Délégués au Sictom du Périgord Noir - Suite à la demande du Sictom, chaque conseil municipal a désigné deux délégués titulaires et deux délégués sup-

Après recensement des données auprès des dix communes, un tableau a été construit et vérifié lors de la séance. Une correction concernant la commune de Peyrillac-et-Millac a été effectuée suite à la démission d'un des conseillers municipaux (M. Pri-

Commissions de la communauté de communes - Différentes commissions ont été proposées à la base de celles existantes lors du précédent bureau : finances et marchés, déjà mise en place lors de la première séance ; tourisme et développement ; voirie et urbanisme ; environnement et assainissement; emploi, social; développement économique ; et une qui a été modifiée éducation, culture, sports, où a été rajoutée

Toutes ces commissions sont composées de huit à dix personnes et font l'objet d'un tableau récapitulatif. Resté à se positionner lors de la prochaine séance sur la nomination du responsable de la dernière citée.

Questions diverses.

Plan départemental des Itinéraires de promenades et randonnées : la communauté de communes a réceptionné à ce jour deux candidatures sur trois pour le devis de l'étude de ce projet. Le président et les vice-présidents vont rencontrer Mme Krasa pour le contenu de son offre. Ensuite, une réunion sera organisée avec la commission tourisme en présence de M. Nadal et de Mme Garrouty afin d'aider au choix du prestataire

Projet aménagement d'un ter-

**VITRAC** 

Dimanche 15 juin

panisé par LES AMIS DE VITRAC en partenariat avec 7'APREM

Réservations : 06 31 12 77 07

**BUVETTE - SANDWICHES** 

5 € les 2 mètres

7 h-18 h

pographique a été fait par le cabinet Albrand, géomètre à Sarlat. choisi par le précédent bureau par délibération en date du 10 janvier 2007. Les documents permettant l'étude de ce projet ont été trans-

rain de l'ADPAEI à Prats-de-Car-

lux en plaine des jeux : le levé to-

Il apparaît déjà que le terrain présente des défaillances au niveau du terrassement qui serait à

mis à l'Agence technique départe-

mentale pour étude de faisabilité.

Rappel des buts de ce projet : aménagement d'un terrain de football pour les équipes de Saint-Julien-de-Lampon, Carlux et de l'Essic, d'une plaine des jeux accessible aux personnes handicapées, d'un circuit VTT pour les pensionnaires de L'Embellie et d'un agorespace (espace multiactivités). Ce projet pourrait également intéresser les écoles, mais persiste un problème de transport des élèves.

Une étude est actuellement menée par l'ATD 24.

Extension de la Maison du tourisme : le projet qui avait été initié par le précédent conseil communautaire sera réexaminé. Un problème d'assainissement restera à résoudre.

ADSL: 93 % du canton sont couverts par l'ADSL. Il reste des zones blanches à couvrir, principalement sur les communes de Simeyrols, Orliaguet et Salignac. Différentes études seront menées pour couvrir ces zones au maxi-

Afin d'arriver à une couverture totale, cette mission pourrait être confiée à la commission développement économique avec un travail en collaboration avec la communauté de communes du Sali-

Assistance technique pour missions: afin de monter principalement des dossiers de demande de subvention, la communauté de communes souhaite faire appel à Robert Ney, qui sera en retraite dans les prochains mois, dont personne n'ignore la compétence et les connaissances

Remplacement des secrétaires de mairie : le problème de remplacement des secrétaires de mairie absentes se pose dans la plupart des mairies. Une organisation est à envisager au niveau de la communauté de communes afin qu'une solution soit trouvée.

#### **CALVIAC EN-PÉRIGORD**

#### Un beau mai

La traditionnelle plantation du mai s'est déroulée le 7 juin.

Magnifiquement décoré d'une couronne, d'un panneau " Hon-neur aux élus " et de onze dra-peaux tricolores, le pin a été érigé par une équipe de volontaires.

Les habitants étaient venus nombreux assister à cette fête conviviale. Bonne humeur et échanges ont agrémenté cette belle journée.

#### **Trouvé**

Deux très jeunes chiennes noir et blanc, oreilles cassées, sans collier, ni tatouées ni pucées, ont été recueillies au lieu-dit Tayac.

S'adresser à la mairie.

#### **VEYRIGNAC**

Vendredi 13 juin - 21 h Salle des fêtes de **VEYRIGNAC** 

du Club des aînés

Nombreux lots : SALON DE JARDIN, VÉLO DAME brouette fleurie, barbecue, ventilateur paniers garnis, colis grillades, etc.

1.50 € le carton - 8 € les 6 - 15 € les 12 BUVETTE - TOMBOLA

## **ORLIAGUET** Un mai réussi



La tradition du mai communal fut une belle réussite

Après la plantation de l'arbre et le discours du maire, un apéritif dînatoire fut servi dans une ambiance conviviale.

Les habitants nombreux et chaleureux apprécièrent cette soirée qui s'est terminée tard dans la nuit.

Le conseil municipal salue tous les acteurs qui ont participé au bon déroulement de cette fête.

# **CAZOULÈS**

#### Club de gym en goguette

Dans un cadre agréable et une ambiance festive, les adhérentes du club, accompagnées de leurs conjoints, se sont retrouvées le 23 mai dans un restaurant de Saint-Julien-de-Lampon pour le traditionnel repas de fin d'année.

Le menu plein de saveur a flatté les papilles et fait oublier les efforts physiques accomplis chaque semaine dans la salle de sports.

Le repas s'est terminé chez Sébastien Couprie où café, gâteaux secs et champagne ont clôturé la soirée!

La présidente du club Madeleine Reygner vous donne rendezvous en septembre pour une reprise en douceur chaque mercredi de 18 h à 19 h.

Contact : club de gym, 24370 Cazoulès, tél. 05 53 30 42 34 ou 05 53 29 83 33.

Adhésion : 60 € par an.



#### **Troc de livres**

L'association Les Amis du conte et du livre organise un troc de livres (un livre contre un livre) le dimanche 29 juin de 14 h à 17 h dans la salle des fêtes.

Afin de faciliter l'organisation, inscrivez-vous au préalable auprès de la bibliothèque municipale, tél. 05 53 50 10 67, et ce avant le 25 juin.

Constituez votre stock de livres et venez l'échanger.



# SIMEYROLS Conseil municipal

Compte rendu de la séance du 7 mai.

Aline Delpy a été élue secrétaire de séance.

Le compte rendu de la réunion du 4 avril 2008 est approuvé à l'unanimité des présents.

Compte de gestion 2007 — Approuvé à l'unanimité.

Point sur le projet mairie — Lors de la séance précédente, le projet mairie neuve était suspendu à l'avis très réservé émis par l'architecte des Bâtiments de France. Sur invitation du maire, M. Rochas, architecte des Bâtiments de France, est venu sur place afin de prendre connaissance de façon plus précise de l'implantation et de l'architecture du bâtiment. Il transmettra à la sous-préfecture un avis favorable à l'obtention de la DGE.

Les autres dossiers de demande de subventions ont été envoyés aux différents services concernés. A ce jour, la liste prévisionnelle des subventions pour le projet, qui couvriront globalement environ 80 % des besoins en financement, peut s'établir comme suit: DGE 2008; contrat d'objectifs du conseil général; subvention pour le maintien des services publics en milieu rural; subvention du député Peiro au titre de sa réserve parlementaire; subvention du sénateur Mortemousque au titre de sa réserve parlementaire.

La commission des bâtiments communaux doit rencontrer M. Bouyssou, l'architecte retenu pour l'étude du projet de mairie neuve, afin d'étudier les propositions de plans.

Programme voirie — Suite au recensement des besoins en matière de travaux de voirie effectué le 5 mai dernier, M. Fumat fait le point, en remarquant au préalable que les voies communales sont relativement en bon état.

Il serait nécessaire de désherber chimiquement quelques passages, en particulier aux Brandettes, à la Lauvie et place de la Fontaine, et de goudronner quelques bordures ou trous, comme aux Courbes, au niveau des containers à ordures au Mas Rougier et au Bosq, à l'entrée du village des Bernardies, à la patte d'oie de la Peyrugue et à Strubil.

Il sera également demandé à l'agent technique communal de recharger en castine la route du Pech d'Engeas à la limite de la commune et la place de la Fontaine de Strubil.

Au niveau de la place de la Fontaine à côté du bourg, M. Sirey propose que l'on pose un caniveau en limite de place afin de canaliser l'eau vers le fossé pour éviter le ravinement de la castine qui se dépose sur la route.

Ludovic CHARRIÉRAS

MENU de la

FÊTE des PÉRES

Mise en bouche

Terrine de foie gras de canard mi-cuit

maison et sa brioche au pavot

confiture de myrtilles

Filet de sandre au riesling

avec ses pâtes fraîches aux légumes

Rafraîchissement

Croustade de magret d'oie aux cèpes

Assiette de trois fromages

avec son pain aux noix et raisins secs

**Bavarois aux fruits rouges** 

sa timbale de fruits exotiques

glace passion

Coupe de champagne et ses gourmandises

Rés. conseillée : **05 53 29 67 10** 

avec ses tapas

D'autre part, il sera signalé à la communauté de communes que sur la VC n° 201 une bosse s'est formée et présente un danger pour la circulation automobile.

Bâche à incendie — Afin de respecter les normes en matière de sécurité incendie, la commune doit se doter d'une réserve en eau d'une capacité minimum de 60 m³. Le SDIS a préconisé l'installation d'une borne ou d'une bâche à incendie à Fleytoulet. L'adduction d'eau est à plus de 120 mètres et les canalisations de 5 cm de diamètre ne permettent pas un débit suffisant pour alimenter une borne à incendie. Le maire contactera le SDIS afin d'obtenir des conseils sur les normes et caractéristiques des bâches à incendie.

Créations de comités consultatifs — Le maire propose que le conseil mette en place quatre comités consultatifs dans les domaines suivants : gazette communale ; environnement, cadre de vie, solidarité ; animation, culture ; patrimoine, aménagement du village.

Il propose qu'une information soit distribuée afin d'inciter les habitants à participer à la vie de la commune par le biais de ces co-

#### Délibérations.

Pour cette année, le maire propose de fixer la Journée de solidarité au lundi 12 mai. Accepté à l'unanimité.

Le conseil décide d'attribuer une subvention de 50 € à la Ligue contre le cancer, ainsi qu'à l'Association française des sclérosés en plaques.

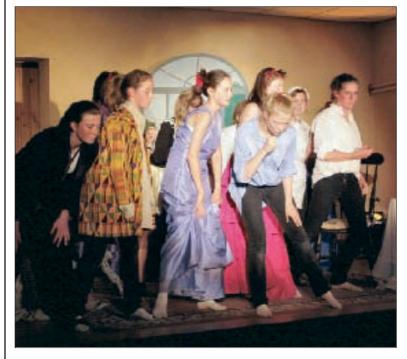
#### Questions diverses.

Classe du RPI: il n'y aura pas de suppression de classe à la rentrée 2008/2009. Il sera nécessaire de rester vigilant car l'année prochaine on comptabilisera seize départs en classe de 6° pour huit passages en CP.

Rapport vétérinaire sur la cantine : le dernier rapport des services vétérinaires fait état de la nécessité pour la cantinière de suivre des formations sur la sensibilisation aux normes de sécurité et d'hygiène. Mme Vau effectuera un stage " normes HACCP " auprès du CNFPT. D'autre part, le maire doit contacter la société Alcal Chimie afin de mettre en place un protocole hygiène et sécurité.

#### " Domme fait son théâtre "

Jomme



Du 15 au 29 juin, l'Office de la culture organise son Festival de théâtre amateur du canton de Domme. Cette année, pour sa troisième édition, le programme est dense et sur le thème de l'itinérance

Au programme, trois temps forts sont proposés :

Du 15 au 29 juin, le Festival de théâtre amateur du canton de Domme. Ce sont dix troupes de théâtre amateur qui vont présenter leurs créations dans cinq lieux différents du canton.

Lundi 16 à 21 h dans la salle des fêtes de Cénac-et-Saint-Julien : "Au nom du fisc "d'Emmanuel Beaufils, par Lézards en scène de Meyrals ; "l'Astronome " de Didier Van Cauwelaert, par Utopie Artcoda de Bars

Mercredi 18 à 21 h dans la salle de la Rode à Domme : "Y a-t-il un citoyen dans la salle?" de Cyril Jarousseau, par Les Troubadours du Roy de Domme; "l'Histoire de Marie" de Brassaï, par L'Art Roquois de La Roque-Gageac.

Vendredi 20 à 21 h dans la salle des fêtes de Saint-Laurent-La Vallée; "les Boulingrin" de Georges Courteline et "Monique" de Jean-Michel Ribes, par la troupe du Foyer rural de Tamniès; "Pièces détachées" de Jean-Michel Ribes et "Pièce patoise" de Jacques Coudon, par Lus Galapians del Céou de Daglan.

Mardi 24 à 21 h dans la salle des fêtes de Veyrines-de-Domme : " la Baby-sitter " de René de Obaldia, " Monsieur Badin " et " Gros Chagrin " de Georges Courteline, par Les Trois Coups de Cazoulès et Equinoxe de Domme ; " Mime " création par No Man's Band de Sarlat

Jeudi 26 à 21 h 30 sous la halle couverte de Bouzic : "Vocation " de Jean-Michel Ribes, par Les Z'igolos de Carves ; " la Balade des planches " de Jean-Paul Allègre, par les compagnies Lazzi Zanni et Pierrot Noir de Périgueux.

Samedi 28 et dimanche 29 à 22 h au jardin de la Rode à Domme : " Crocants ", création, une production de l'ADéTA de Sarlat.

L'Office de la culture de Domme accueille cette année l'ADéTA (Association pour le développement du théâtre amateur en Périgord Noir), qui accompagne les créations par l'installation technique et la création lumière. De plus, l'ADéTA présentera sa création régionale, "Crocants", lors des deux premières à Domme en guise de clôture du Festival et qui annonce un avenir riche pour les rencontres Les Tr'Acteurs.

Sous le parrainage des Tréteaux de France (Centre dramatique national), cette manifestation est dépourvue de tout esprit de compétition. Elle est essentiellement une rencontre humaine et artistique, une volonté d'aller vers l'autre. C'est à la fois un travail d'animation et de rapprochement, un soutien à des projets artistiques et une sensibilisation au spectacle vivant. C'est aussi une vraie ren-

contre, tout à la fois enrichissante et fédératrice.

Réservations à l'Office du tourisme, tél. 05 53 31 71 00 pour le spectacle "Crocants", le reste du Festival sera gratuit pour un public de plus en plus large...

Le 12 août **Les Tréteaux de France** à Domme.

Invitée par l'Office de la culture, la troupe des Tréteaux de France présentera sa création annuelle du Festival de Figeac et avec le soutien du Festival de Sarlat, "les Caprices de Marianne" d'Alfred de Musset, mise en scène de Marcel Maréchal.

Cette représentation exceptionnelle donnera lieu à de nombreuses rencontres entre professionnels, amateurs et public dans la bastide de Domme de fin juillet jusqu'au 12 août.

Le 20 septembre 2008, Mur...Mur de Domme lors des Journées du patrimoine. Cette année, pour sa troisième édition, Mur...Mur de Domme invite les grandes tirades de théâtre à visiter son patrimoine. Le travail fait en commun entre professionnels et amateurs lors des manifestations estivales débouchera sur un rendez-vous dans les patrimoines de Domme.

# Restaurant La Flambée Porte Del Bos - 24250 DOMME OUVERT TOUS LES JOURS midi et soir

#### **26 juin 1944**

Téléphone: 05 53 29 14 36

La cérémonie à la mémoire des fusillés du 26 juin 1944 se déroulera le jour anniversaire comme suit :

A Domme à 11 h 45, dépôt de gerbe devant l'hôpital local pour honorer le combattant espagnol MOI José Duerto Mendoza, dit "El Magno".

A Cénac à 18 h, rassemblement devant la mairie, dépôt de gerbe au monument aux Morts, au pont et sous la barre (route de Domme).

#### **DOMME**

#### **Tennis-club Cénac/Domme**

Le club tiendra son assemblée générale le vendredi 20 juin à 20 h 30 dans la salle des sports, à la Croix des Prés.

Les adhérents et toutes les personnes que la pratique du tennis intéresse sont cordialement invi-

Ordre du jour : rapports sportif et financier, questions diverses, préparation saison 2008/2009.

#### **BOUZIC** Fête de fin d'année

Les écoles du regroupement pédagogique intercommunal Castelnaud-La Chapelle/Saint-Cybranet/Daglan organisent leur fête de fin d'année le samedi 28 juin à partir de 16 h 30 sous la halle.

Stands de jeux et animations pour les enfants et les adultes.

Les élèves des trois écoles présenteront quelques danses et

aux PARTICULIERS

**SALLES DE BAIN** 

Tél. 05 53 31 35 75

**MEUBLES pour CUISINES** 

POSE ASSURÉE PAR NOS SOINS

AGENCEMENT, RANGEMENT

VENTE D'ÉLECTROMÉNAGER

**Etudes avec plan et perspectives** 

Route de SARLAT-VITRAC - RD 46

**GROLEJAC** 

**Sport détente loisirs** 

**FABRICANT** 

VENTE

**DEPUIS 1955** 

La journée se clôturera par un repas dansant animé par Nelly Music.

Au menu : apéritif, buffet d'entrées à volonté, magret de canard grillé au feu de bois, poêlée campagnarde, salade verte, fromage, tartelette aux fruits, café.

Le prix est fixé à 11 € pour les adultes et à 5 € pour les enfants de moins de 12 ans. Gratuit pour les

Vente de vin de Domme rouge ou rosé, 5 € la bouteille.

Réservez vos places à l'école de Castelnaud ou par téléphone au 05 53 29 54 17, et ce jusqu'au vendredi 20 juin.

La réservation est obligatoire, aucun ticket ne sera vendu sur place le soir de la fête.

#### Superloto

Le Club des amis de Bouzic organise un grand quine de la Saint-Jean le dimanche 22 juin à 15 h précises sous la halle paysanne. Accès à la halle dès 14 h.

Douze parties, dont deux à carton plein, seront dotées de nombreux lots, dont bon d'achat de 200 €, congélateur coffre, corbeilles, filets garnis, jambon, rosbif, bouteilles de Vin de Domme, plantes, électroménager, etc.

1,50 € le carton, 8 € la plaque de six, 15 € les deux plaques de six.

Tombola : 2 € les cinq billets.

Pâtisseries, Buyette,

## **DAGLAN Tradition respectée**



Chez Ginette Laudy

La bonne humeur régnait, ce 1er juin, pour la plantation des mais sur la commune malgré de fortes pluies continues.

Quelques bonnes volontés ont

les applaudissements des Daglanais qui suivaient les opérations.

En fin d'après-midi, les élus convièrent les habitants à partager un vin d'honneur accompagné de préparations salées et sucrées confectionnées par leurs soins et



Venez vivre les 24H du Mans pendant les 48H Peugeot du 12 au 14 juin NOCTURNE LE JEUDI 12 JUIN À PARTIR DE 19 H

Office discontration comparison recorded and particulars to spice du 1 juin ou 21 juines 2008, pour roces commanded the Paugeot 207 name (derivative en code (figure 207 by else hors 207 rendy 1,40 exemps 3 portes), dans le reseau Paugeot commandent momes (en hillo let) 4,3 d 7,4 Emissions de CO<sub>2</sub> (en glum) (100 d 175 en montes).

## **DAGLAN** Succès au vide-greniers



(Photo Anita Maille-Riegert)

Le premier vide-greniers organisé par l'Amicale laïque a réuni devant la salle polyvalente une trentaine d'exposants en ce dimanche 1er juin. La tentation était grande pour les fouineurs qui sont partis avec petits objets, vêtements, jouets, livres, etc.

L'après-midi, une forte pluie s'est invitée et a découragé bon nombre de visiteurs. Mais le bilan fut plus que satisfaisant et l'Amicale laïque s'est promis de programmer cette manifestation l'an prochain.

PERDU à Daglan le jeudi 5 juin une femelle PERROQUET rouge, baguée. — Tél. 05 53 28 40 51.



# **CÉNAC-ET-SAINT-JULIEN**

#### **Conseil municipal**

Compte rendu de la réunion du

Le maire ouvre la séance et donne la parole à J. Lagrèze pour la lecture du conseil du 3 avril.

Discussion: D. Maurie verra M. Billion quant à l'achat du chemin situé derrière son garage.

#### Point sur les travaux en cours.

Rue de la Poste : trois chantiers complémentaires ont été réalisés : raccordement pour l'eau potable (Mathé), 2 322 €; raccordement assainissement (Manière), 3 065 € et (Thamier), 1 260 €.

L'intervention des syndicats respectifs sera demandée.

Le monument aux Morts a été déplacé et placé à côté de la mai-

Les bordures des trottoirs seront posées à partir de la semaine prochaine.

Le chantier sera interrompu à partir du 15 juin et la voirie sera remise en état pour assurer la circulation pendant l'été. La réouverture du chantier se fera courant septembre.

Les comptes rendus des réunions de chantier sont consulta-

Salle de sport : la plomberie, les cloisons, l'électricité et les plafonds sont terminés. L'entreprise Brel va intervenir dès le lundi 2 juin pour les faïences, la peinture et le revêtement de sol.

Tribunes du terrain de rugby : le dossier est dans les mains de l'architecte.

#### Devis divers.

Ecole maternelle: S. Azam présente le devis de l'entreprise Valette d'un montant de 708,63 € pour la pose de robinet avec poussoir et le rehaussement d'un évier. Il est accepté par le conseil.

Voirie: D. Maurie précise que la plantation des fusains est presque terminée. Il propose que ceux restants soient utilisés pour le monument aux Morts.

Il présente trois devis : celui de l'entreprise Garrigou pour améliorer l'accès à l'école maternelle (4 505,33 €). Il est accepté par le conseil. Le chantier sera réalisé en même temps que les travaux devant le Thouron

Celui de la réfection du "haricot" à l'entrée du bourg (côté Saint-Martial), 14 278,75 €.

Celui de la réfection du chemin longeant le mur du cimetière. 22 785 €.

Ces deux derniers devis seront revus ultérieurement.



Le monument aux Morts déplacé à côté de la mairie

Les travaux à Costecalve vont

Achat de matériel divers pour les écoles — J. Lagrèze détaille les divers achats à effectuer.

Il existe cinq aspirateurs en tout. Des devis pour en réparer quatre ont été établis. Le montant étant trop élevé, le conseil est favorable pour l'achat de trois aspirateurs neufs pour un montant de 908 €.

Achat de sept ordinateurs, dont cinq pour l'école primaire et deux pour l'école maternelle pour 4 604,60 €. Cette acquisition est subventionnée à 80 % par l'État et le conseil général.

Ecole primaire : achat de chaises, tables de décharge pour les ordinateurs, tableau triptyque 1 142,68 €.

Ecole maternelle : achat d'une table et de chaises, 563,32 €.

Le hall est terminé. L'installation de portemanteaux agréés sera examinée.

Bibliothèque : achat d'un panneau-grille et de trois supports pour des livres, 330,34 €.

Cantine : achat d'un congéla-teur, 713 € TTC. F. Lachaud pré-cise que des devis ont été demandés pour changer le lave-vaisselle: entreprise Bouscasse. 4 920 € HT; entreprise Technic-Froid, 5 030 € HT. Ces devis demandent un réaménagement complet. Ils seront examinés ultérieurement.

J. Lagrèze demande que soit changé le système de fermeture du portail de l'entrée de la cour de l'école primaire qui est dangereux. Elle propose que soit étudié le respect de l'interdiction de pénétrer en voiture dans le parc du Thouron par toute personne autre que le personnel communal, le personnel enseignant et les divers services malgré le panneau déjà installé à l'entrée.

Contrats saisonniers — Le conseil est d'accord pour employer Sylvain Castagné, comme l'an passé, pour deux mois d'été, ainsi que Valérie Farin au bureau du camping de juin à septembre aux mêmes conditions que l'année dernière.

Chemin rural des Teyssiers — Le maire donne lecture du courrier recommandé de M. Vilatou demandant que son locataire ait accès à la parcelle n° 56-57 section AM par la réfection d'un chemin, sinon il se verrait dans l'obligation de saisir le tribunal administratif.

D. Maurie demandera un devis pour rouvrir le chemin menant à la fontaine en le recouvrant sans empierrement suivant les limites fixées par le géomètre.

#### Délibérations diverses.

Autorisation des poursuites par voix de commandement pour recouvrir les impayés.

Le conseil est favorable à l'indemnité de conseil et de budget au comptable.

Changement de poste suite à l'avancement en grade d'un adjoint technique principal de 2° classe en 1<sup>re</sup> classe et d'Atsem de 1<sup>re</sup> classe en Atsem principal de 2<sup>e</sup>

Commission des impôts : deux noms hors commune sont ajoutés.

#### Courriers divers :

Lettre de M. Brillat demandant la remise en état de la voie communale reliant Cénac à Pont de Cause et faisant part de l'urgence d'intervenir pour assurer la sécurité des usagers. Des travaux vont commencer prochainement.

Lettre de remerciement de la 1<sup>re</sup> ES du Ivcée Pré-de-Cordy qui a pu découvrir le passé politique de Victor Hugo à Paris, à Jersey et à Saint-Malo ainsi que le patrimoine architectural et historique laissé par l'empereur Napoléon III à Compiègne et à Pierrefonds. Les élèves invitent la municipalité à une exposition sur leur voyage le mardi 27 mai au lycée Pré-de-Cordy.

Lettre de Bernard Armagnac demandant d'inclure dans la carte communale en zone constructible son terrain situé au lieu-dit la Pantaine section AK n° 320 et 319.

Lettre du Syndicat Sud du Crédit Agricole annonçant la fermeture du bureau de Cénac-et-Saint-

#### **Questions diverses:**

S. Azam demande la mise en place d'un panneau "vers CD 46" à Reilles, P. Laporte une "Limitation de vitesse " à la Traverse, J. Labrot un panneau indiquant le lieu-dit " la Lande ".

J. Lagrèze et J. Georgy relancent l'idée de la mise en place d'un sens unique à Monbette afin d'améliorer la sécurité de tous. Le conseil étudiera cette proposition.

Un panneau d'interdiction de stationner sera installé dans la petite rue entre la boulangerie et le

La demande fréquente de la mise en place d'un passage piéton face à la boulangerie Pito est impossible car il n'y a pas de " ba-

Quelques travaux sont à faire aux W.-C. publics.

F. Lachaud propose que le personnel concerné puisse bénéficier de stages de cuisine.

J. Labrot demande l'achat d'un four à micro-ondes pour la cuisine de la salle socioculturelle.

Bulletin municipal — Chaque foyer a reçu le premier bulletin municipal. Une modification est à faire: assistante sociale. Carole Arnouil a pour numéro de téléphone le 05 53 31 71 71 et non le 05 53 28 20 70.

#### **Ecole maternelle**

M. Lauriou, directeur, reçoit les inscriptions jusqu'au 20 juin de 16 h 30 à 17 h 30 à l'école mater-

En cas d'impossibilité, téléphoner au 05 53 28 22 20.

Se munir du carnet de santé du livret de famille, du certificat délivré par la mairie et d'un certificat médical attestant que l'enfant est apte à vivre en collectivité.

#### REMERCIEMENTS

Madame Marie-José CLUZEL, son épouse ; Magalie et Benoît, ses enfants ; M. et Mme Gilbert CLUZEL, ses parents; M. et Mme Guy BRAN-CHAT, ses beaux-parents; Josiane et Serge CLUZEL, sa sœur et son frère; Christine et Françoise, ses bellessœurs; Aline, Sylvain, Pauline et Robin CLUZEL, ses neveux et nièces; ses oncles et tantes; ses cousins et cousines; les familles CLUZEL, BRANCHAT, LASCOUX, Albert LAVERGNE remercient du fond du cœur tous les voisins, parents et amis qui se sont associés à leur peine par leurs envois de fleurs, de messages de soutien et d'amitié lors de la disparition brutale de

#### **Monsieur Daniel CLUZEL** survenu à l'âge de 52 ans

La famille remercie l'ensemble du Centre hospitalier de Sarlat, les docteurs Monseaud et Delour, ainsi que toute l'équipe du service de réanimation de l'hôpital de Périgueux pour leur gentillesse, leur dévouement et leur

Elle remercie également l'ensemble du lycée agricole de Coulounieix-Chamiers, le personnel et la direction de Coloplast (Porgès), l'ensemble du conseil municipal, tous les agents et les enseignants de Cénac-et-Saint-Julien, les pompes funèbres Garrigou, et toutes les personnes qu'elle aurait pu oublier de citer.

Les Graves 24250 CÉNAC-ET-SAINT-JULIEN

## **SAINT CYBRANET**

#### Mai communal

Le samedi 7 juin, une grande partie des habitants étaient réunis devant la mairie pour participer à la traditionnelle plantation du mai, magnifique et imposant pin généreusement décoré.

Le maire Claudine Farfal s'exprima sur l'honneur et la charge qui lui incombent désormais et l'apprentissage quotidien qui en découle, soutenue en cela par la secrétaire et sa jeune équipe municipale. Elle précisa à propos de sa fonction "Je souhaite l'exercer collégialement, sans a priori partisans, respectueuse de l'esprit républicain qui nous rassemble ici au-delà de nos divergences politiques, car nous aurons ensemble à faire avancer notre commune (...). Nous poursuivons pour le moment les projets de l'ancienne municipalité et nous sommes heureux de vous annoncer que dans quelques semaines nous pourrons vous accueillir dans une mairie rénovée et que le Club des anciens pourra réintégrer une salle rajeunie".

Après les remerciements d'usage, l'équipe municipale invita les participants à partager un repas dans une ambiance joyeuse et conviviale qui se prolongea tard dans la nuit.

#### SAINT CYBRANET

#### REMERCIEMENTS

M. et Mme Paul FOUILLIS; M. et Mme Jean BOURNAZEL, leurs enfants et leur petit-fils; parents et alliés, remercient très sincèrement les voisins et les amis qui les ont soutenus par leur présence, leurs fleurs et messages de sympathie reçus à l'occasion du décès et des obsèques de

#### **Madame Marie-Louise FOUILLIS**

née COSSE survenu à l'âge de 98 ans

Ils remercient également le docteur Mesrine pour sa gentillesse et son dévouement.

Valade - 24250 SAINT-CYBRANET

# La doyenne n'est plus

Le 4 juin, Marie-Louise Fouillis, née Cosse, s'est éteinte dans sa

Elle était née à Daglan le 29 avril 1910 et s'était mariée à Saint-Cybranet le 26 octobre 1935 avec Jean Fouillis. Elle n'avait depuis jamais quitté la commune.

Une foule nombreuse l'a accompagnée à sa dernière demeure et Mme Rol lui a rendu un hommage émouvant.

Nous adressons à toute sa famille nos plus sincères condoléances.

#### SAINT-LAURENT LA VALLÉE

#### Comité des fêtes

Le bureau se réunira le samedi 14 juin à 20 h 30 dans la salle de la mairie.

Ordre du jour : bilan du loto, feu de la Saint-Jean (23 juin), fête (choix de l'orchestre, repas), questions diverses.

Il compte sur la présence du plus grand nombre pour l'organisation de toutes ces manifestations.

#### Mais des élus

Le conseil municipal invite la population à la plantation des mais.

Rendez-vous le samedi 21 juin à 14 h chez Pascal Fournier, à 15 h 30 chez Raymond Feyt, à 17 h chez Michel Reynal et à 18 h 30 chez Josiane Dufour.

Dimanche 29 à 14 h chez Jérôme Mondy, à 15 h 30 chez Rémi Pinault, à 17 h chez Colette Saphary et à 18 h 30 chez Pascal Saphary.

Samedi 5 juillet à 16 h chez Nadine Friconnet.

Le mai communal sera planté ce même jour à 18 h à la mairie et sera suivi d'un buffet.

#### SAINT POMPON

#### **Plantation des mais**

La population est invitée à poursuivre la plantation des mais des conseillers municipaux.

Rendez-vous dimanche 15 juin à 10 h 30 chez Nadine Passerieux et à 16 h chez Michèle Marigil.

Dimanche 22 à 15 h chez Pascal Rimonteil.

Samedi 5 juillet à 14 h chez Marie-José Terral.

Dimanche 6 à 18 h chez Jean-Paul Dauriat.

# Salignac

#### **Une Rose Eyrignac pour la saison**



Un baptême hors du commun pour le père Fabre

(Photo Michèle Jourdain)

Patrick Sermadiras, accompagné de son épouse et entouré de ses fidèles collaborateurs, a reçu ses invités dans la salle de l'Orangerie, au cœur de l'exposition artistique des œuvres de Nicole Querre, pour leur divulguer le programme estival et les nouveautés des Jardins.

En parcourant les allées dans leur camaïeu de vert, voulu et créé par Gilles Sermadiras, les invités sont arrivés à la roseraie, jardin blanc où le père Bruno Fabre eut la tâche de baptiser la Rose Eyrignac. "Ce sera mon premier baptême de rose, je manque d'expérience en ce domaine ", devait-il répondre à la demande de Patrick Sermadiras.

Des sentiers botaniques ont été ouverts et feront partie des visites possibles, lesquelles se feront librement grâce à un audioguide. Deux parcours (2,5 km, 45 min, et 4,5 km, 1 h 15) seront proposés pour sensibiliser les promeneurs à la diversité des essences d'arbres et d'arbustes de la région, et pourront se poursuivre jusqu'au lavoir et à la pépinière.

#### REMERCIEMENTS

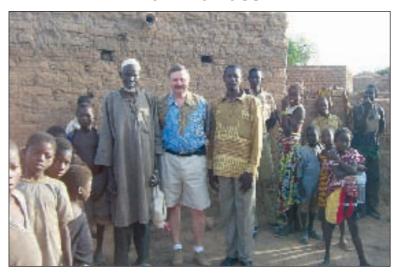
M. Albert DACCORD, son époux ; Marie-Joseph, sa fille, remercient toutes les personnes qui se sont associées à leur peine par leurs témoignages d'amitié ou par leur présence aux obsèques de

#### Madame Marcelle DACCORD

et vous prient de trouver ici l'expression de leur profonde gratitude.

19, rue Sainte-Croix - SALIGNAC

#### **Burkina Faso**



M. Pollet et ses amis burkinabés

Samedi 14 juin à 10 h 30 dans la salle de la mairie, se tiendra une réunion d'information concernant le projet de création d'une association d'aide humanitaire pour le village de Nango au Burkina Faso.

M. Pollet et son épouse se sont installés récemment à Salignac. Dans le Nord d'où ils sont originaires ils contribuaient déjà très activement au soutien apporté à ce village à travers "Via Zogoré ", association que présidait Mme Pollet.

Ils ont notamment pu aider un jeune homme en parrainant son installation, un élevage de poulets qui depuis fonctionne très bien et prospère.

Le but de l'association est d'aider ce village et sa population dans son quotidien : l'eau et le maraîchage, une priorité pour une vraie autonomie; l'école et l'alphabétisation; la santé avec la création d'un centre de secours; le reboisement.

La municipalité soutient ce projet. En partenariat avec M. Pollet et son association en création, elle invite toutes les associations et personnes sensibilisées à ces problèmes à assister à cette réunion d'information.

#### **PAULIN**

PERDU, sur la commune de Paulin, CHIENNE fox-terrier noir et blanc, poil ras. Tél. 05 53 28 88 23 (HR) ou 06 09 78 82 08.

#### REMERCIEMENTS

Les familles André et Jean-Pierre DUBOIS, Annie BOUCARD, remercient toutes les personnes qui se sont associées à leur douleur lors du décès de

Michel

La Dure - SALIGNAC-EYVIGUES



# HÔTEL\*\* - RESTAURANT GARDETTE

**SAINT-AMAND-DE-COLY** l'Un des Plus Beaux Villages de France 30 min de Brive, à l'ombre de l'abbaye

#### Menu Fête des Pères

Dimanche 15 juin

Kir mûre méthode champenoise Velouté de légumes frais Filets de rouget au balsamique et tatin de tomates confites Tournedos de veau sauce roquefort

crumelos de légumes à la mozzarella pommes de terre sautées

Rocamadour fermier salade à l'huile de noix

Craquant fruits rouges et passion

Rens. et rés. au **05 53 51 68 50** 

### **ARCHIGNAC**

#### REMERCIEMENTS

Madame Marie-Madeleine FOUIL-LADE, son épouse; M. Lucien FOUIL-LADE et Mme Josette AUSSEL; M. et Mme Jean-Paul FOUILLADE; ses enfants, petits-enfants et arrière-petits-enfants; parents, alliés et amis, très touchés par les marques de sympathie que vous leur avez témoignées lors du décès de

Monsieur André FOUILLADE

vous prient de trouver ici l'expression de leurs sincères remerciements.

La famille remercie plus particulièrement le docteur Bousquet, le personnel de la maison de retraite de Salignac et les Pompes funèbres salignacoises pour leur gentillesse et leur dévouement.

ARCHIGNAC - TRÉLISSAC

## **BORRÈZE**

#### REMERCIEMENTS

M. et Mme Serge COMBROUX, son fils et sa belle-fille; Mme et M. Guy CHALVET, sa fille et son gendre; ses petits-enfants, leurs conjoints; ses arrière-petits-enfants et l'ensemble de la famille, profondément touchés des nombreuses marques de sympathie qui leur ont été témoignées lors du décès de

#### Madame Anne-Marie COMBROUX

vous expriment leurs sincères remerciements.

La famille remercie tout particulièrement le personnel de la maison de retraite de Salignac pour son dévouement et sa gentillesse.

# SAINT-GENIÈS Le Mai des peintres et des arts



Hélène Collignon, 1<sup>er</sup> prix au Mai des peintres 2007

Le concours de dessin, peinture et sculpture se déroulera cette année le dimanche 22 juin à partir de 8 h 30.

Ce concours est ouvert à tous, professionnels, amateurs et enfants. Les travaux devront être exécutés sur place. Tous les supports et toutes les techniques sont admis. Le format minimum est de 21 cm x 29,7 cm.

Le matériel et les supports, oblitérés à l'inscription, ne sont pas fournis par l'association.

Le thème est " gens et demeures de Saint-Geniès ".

Les inscriptions seront reçues le jour même de 8 h 30 à 15 h devant la place du Marché.

L'engagement est fixé à 5 €. Gratuit pour les enfants âgés de moins de 14 ans.

Les récompenses sont les suivantes : prix du jury,  $1^{er}$ ,  $400 \in$ ; prix de la mairie,  $2^{e}$ ,  $250 \in$ ; prix spécial,  $3^{e}$ ,  $100 \in$ .

Lots en nature pour les enfants.

Les œuvres devront être impérativement remises avant 16 h pour les enfants et avant 17 h pour les adultes. Elles ne seront ni signées ni encadrées. Seules celles dont les supports seront oblitérés seront admises, et une seule par candidat. Elles seront exposées de 17 h à 19 h après délibération du jury. Les résultats seront proclamés à 18 h.

Les organisateurs déclinent toute responsabilité en cas de vol ou de dégradation des œuvres et du matériel.

Le vainqueur du prix du jury fera partie du jury du concours 2009 et pourra organiser une exposition ce jour-là. Les deux premiers prix resteront propriété de l'association L'Hyronde.

Cette opération réalisée par l'association L'Hyronde, avec le soutien de la mairie, se déroulera dans un cadre des plus agréables de la commune. Eglise, château, toits de lauze, tout un ensemble harmonieux propice à l'inspiration artistique.

# Montignac

# Stationnement zone bleue

Après l'expérimentation mise en place la saison dernière par la précédente équipe municipale, le stationnement zone bleue a été reconduit depuis le 1er juin avec quelques petites modifications.

Après concertation avec les commerçants et afin d'assurer plus de fluidité dans le stationnement en centre-ville, la nouvelle municipalité a décidé de maintenir les zones bleues à l'année. Le disque y sera désormais obligatoire.

Les agents municipaux de sécurité de la voie publique seront chargés d'en assurer le contrôle.

# **Exposition** de patchwork

La bibliothèque municipale et le Club de loisirs organisent une exposition sur les travaux de patchwork du samedi 14 au mercredi 25 juin à la bibliothèque.

Vernissage le samedi 14 à partir de 11 h 30.

#### **Grande kermesse**

Le Patronage Jeanne d'Arc organise, le dimanche 6 juillet sur le site du Régourdou, sa grande kermesse annuelle.

Dès 8 h, marché dans le jardin du presbytère.

A 11 h, messe en plein air sur le site du Régourdou.

A 12 h 30, repas champêtre. La participation s'élève à 22 €.

Réservations auprès de Lucien Rayet, tél. 05 53 51 82 00, ou de Gilbert Laroche, à partir du 20 juin.

L'après-midi, concours de pétanque en doublettes doté de 300 € de prix ; divers stands ; videgreniers.

Entrée gratuite.

Buvette. Crêpes.

#### **Mai communal**

La municipalité invite la population à la plantation du mai collectif qui se tiendra à la salle des fêtes le dimanche 15 juin à partir de 17 h.

#### SAINT-GENIÈS

# Les enfants de la garderie sous le charme des jardins d'Eyrignac



Le sourire des enfants fut pour leurs hôtes le plus merveilleux des cadeaux

(Photo Jean-Paul Goujon)

Le charme des jardins d'Eyrignac a une nouvelle fois opéré sur les enfants de la garderie de l'école de Saint-Geniès lors de la visite organisée par Monique Sartran et Florence Fauchier le mardi 4 juin.

Laurent Chabane, maître jardinier des lieux, accueillit les quatorze écoliers âgés de 6 à 12 ans pour les inviter à un voyage dans le domaine enchanteur de l'art topiaire, les initiant à la subtilité de la taille, à l'harmonie des formes, à la finesse des perspectives, au choix des végétaux, en passant par la connaissance des outils et des méthodes de travail, sans oublier l'évocation de l'histoire et de l'âme du domaine.

"C'est très beau, j'ai beaucoup aimé les roses blanches", déclarait Lucie, 6 ans, manifestement conquise. Quant à la "doyenne", Laura, 12 ans, elle a particulièrement apprécié la sobre élégance du grand bassin, avec ses poissons rouges et ses grenouilles, mais surtout elle a " beaucoup appris ".

Accueillis à l'issue de leur visite par leur hôte Patrick Sermadiras, les enfants lui présentèrent leurs dessins des jardins. Celui d'Alexis Carbonière avait retenu l'attention de Laurent Chabane: "c'est un futur jardinier, et il a de qui tenir car son grand-père Jean-Louis est l'un des plus habiles jardiniers ayant travaillé sur le domaine".

Très touché par l'enthousiasme de ces jeunes visiteurs, Patrick Sermadiras les félicita pour la qualité de leurs œuvres et remit à chacun un diplôme retraçant leur visite avant de les réunir pour une photo souvenir en présence de Michel Lajugie, maire de Saint-Geniès, qui les avait rejoints en cours de visite.

#### A la paroisse

Dimanche 15 juin, la messe sera célébrée à 11 h.

#### **Exposition**

Du 13 au 28 juin, Philippe Pons, photographe plasticien, présentera " Planet India " à la salle Late-lier, 10, rue du Docteur-Mazel. Un travail combinant collage et photographie. "C'est en me promenant au cœur des villes, toujours à l'affût de quelque chose qui puisse générer en moi des émotions, que l'idée du " Masala Mix " m'est apparue. En lettres géantes, sur un panneau d'affiches lacérées du sud de l'Inde, éclatait cet étrange slogan aux accents prémonitoires. J'y vis une sorte de destin, comme un message subliminal m'enjoi-gnant de brouiller les images qui me tomberaient dorénavant sous la main. (...) Une fois de retour en France, elles sont réorganisées dans l'atelier, décollées, recollées en affiches improbables révélant ainsi mon propre langage. Elles vont, par mon intervention, échanger à nouveau du sens en se répondant par symboles et couleurs et donc dialoguer véritablement. En apparence rien n'a changé sur l'aspect visuel de panneaux publicitaires lacérés par des auteurs anonymes, mais à mieux y regarder des dysfonctionnements, des aberrations, le mélange inopportun des langues entremêlées finissent par générer un questionnement et un regard plus approfondi que celui qui leur est dévolu par principe. Par l'annulation grandissante des distances entre les continents, les affiches de tous les centres urbains projettent les mérites d'une standardisation effrayante, engendrées par la globa-lisation des cultures soumises aux effets de la mondialisation. En accédant au statut d'œuvre d'art, mes collages, déconnectés de leurs fonctions d'informer et de séduire, peuvent librement exercer un pouvoir de surprise, une distorsion du message publicitaire. S'attarder devant cet enchevêtrement énigmatique, le décrypter, c'est tout simplement relire ces nouvelles images urbaines en reconsidérant les enjeux idéologiques qu'elles recèlent ". Philippe Pons.

Exposition visible de 14 h à 19 h tous les jours. Vernissage le vendredi 13 à 18 h 30.

En écho à cette exposition, en collaboration avec Ciné-Toile, soirée Bollywood le samedi 14 à 20 h 30 au cinéma Le Vox. Projection de Veer-Zaara, film indien. Surprises!

#### Plan canicule

La période de veille saisonnière du plan départemental de gestion d'une canicule s'est ouverte le 1er juin et se terminera le 31 août. Les personnes handicapées ou âgées de plus de 65 ans souhaitant être prévenues et prises en charge peuvent s'inscrire à la mairie, tél. 05 53 51 72 00. Elles devront indiquer leurs âge, identité et adresse, informations qui demeureront confidentielles. La tenue d'un registre permettra l'intervention ciblée des services sanitaires et sociaux.

# SAINT-CRÉPIN CARLUCET

#### Feu de la Saint-Jean

L'Amicale laïque organise le feu de la Saint-Jean le samedi 21 juin à 20 h à Combas, proche de l'accueil du village de gîtes.

Grillades et boissons offertes.

Pizzas, quiches et desserts seront les bienvenus.

# Le frelon asiatique déplace les scientifiques



La construction du nid

(Photo Christian Collin)

A Montignac deux petits nids de frelons vespa velutina nigrithorax en construction sont mis sous surveillance. L'un des deux fait l'objet d'une observation vidéo permanente. C'est sous la toiture d'une terrasse qu'a débuté, le 1er mai, la construction de ces deux nids, distants de deux mètres. Ils ont la particularité d'être de couleurs différentes. Pourquoi ? Le 17 mai, grâce à la complicité des propriétaires, Christian Ceyral, animateur frelon asiatique de la communauté de communes du Sarladais (CCS), a placé une caméra.

Deux nids sous haute surveilance — Placés sous surveillance permanente et par connexion directe via Internet, chacun peut observer les allées et venues de la reine. Ce dispositif permet ainsi de comprendre comment sont construits les nids, les matériaux employés et l'architecture qui diffère pour chacun d'eux.

Le nid est construit d'une manière peu commune : la première cloison extérieure n'est pas utile longtemps, car démolie sous quinze jours pour agrandir l'espace. Ensuite la deuxième cloison extérieure sera à son tour grignotée et servira à construire la troisième.

Il est intéressant de voir, les jours de pluie, que la pâte à papier utilisée pour bâtir n'arrive pas à sécher.

Des scientifiques connectés à cette caméra observent et enregistrent.

Beaucoup de questions, malgré la recrudescence de cet insecte, restent sans réponse. Que vont devenir ces nids? Continueront-ils à grandir sous cette toiture ou seront-ils déménagés vers le plus haut des arbres avoisinants? Une des deux reines détruira-t-elle l'autre?

Aucune étude scientifique n'a été entreprise en France jusqu'à ce jour. Les recherches seront menées conjointement par le Centre national de la recherche scientifique (CNRS), le Muséum national d'histoire naturelle (MNHN), l'Institut de recherche biologique de l'insecte (IRBI) et l'Institut national de la recherche agronomique (Inra).

Rendez-vous stratégique avec les scientifiques — Le 26 juin sera donc un rendez-vous stratégique puisque commence-ront avec le CNRS les vraies études avec des scientifiques qui emploieront du matériel adéquat pour observer le comportement de cet insecte.

De la même façon sera évalué l'impact du frelon sur les colonies d'abeilles – la présence permanente de trois frelons au cours de l'été devant une ruche serait-elle suffisante pour condamner une colonie?—. L'une des scientifiques du CNRS travaille déjà sur ce sujet.

La nourriture du frelon adulte et son prélèvement en insectes pour nourrir les larves seront étudiés par le MNHN de Paris. Des insectes revenant au nid seront prélevés et les boulettes rapportées par les ouvrières analysées. L'alimentation des ouvrières adultes est constituée de matières sucrées, les protéines ne servant qu'à l'élevage des larves.

Le comportement et la dangerosité du *vespa velutina nigrithorax* seront également évalués.

Ces études demandent la mise en œuvre de moyens difficiles à coordonner, car les nids doivent être actifs mais également à proximité d'une source électrique pour la connection à Internet et le pilotage du matériel à distance. De plus, pour les besoins de l'étude, il sera nécessaire de les déplacer. Il est alors difficile de dire quel sera le comportement des frelons et s'ils continueront à développer le nid

Le challenge consiste à obtenir un échantillon significatif près des sources d'énergie (électricité et ADSL). Les ruches pourront ensuite être installées, c'est la partie la plus facile de la mise en place.

De la grosseur d'une balle de tennis — Aujourd'hui ces nids sont de la grosseur d'une balle de tennis et contiennent de dix à vingt cellules (alvéoles) operculées sur les 20 000 que peuvent contenir les plus gros à l'automne.

Le piégeage s'est soldé par la prise de huit cents jeunes reines, appelées aussi fondatrices. Un échantillon passé au microscope indique que la moitié d'entre elles ne sont pas fécondées. Actuellement, sur un secteur de 700 km² environ 100 nids sont recensés pour la saison 2007. C'est le seul microterritoire où ils ont tous fait l'objet d'une recherche approfondie en 2007. Avec de nombreux prélèvements d'insectes réalisés en 2007 et quelques centaines de fondatrices capturées et conservées, les scientifiques ont matière à étudier en Périgord Noir.

Pour préparer l'arrivée dans le Montignacois des scientifiques du CNRS, Christian Ceyral a besoin de vos signalements de petits nids avant leur destruction.

Les scientifiques du MNHN arriveront dès le début juillet. Pour ces derniers il faut localiser des nids dans les arbres à des hauteurs raisonnables (inférieures à 10 m).

Dernière minute! Nous apprenons que la reine n'est plus dans son nid. Construit-elle un nid en haut des arbres et attend-t-elle la naissance de ses premières ouvrières pour lancer une grande colonie? Ou est-elle morte?

La surveillance de ce nid se poursuit avec une douzaine d'autres

## **MONTIGNAC** Les écoliers ont exposé leur travail



De bien étranges créatures !

L'exposition des enfants intitulée "L'image dans tous ses états ' vient de se terminer. Programmée du 29 mai au 4 juin dans la salle de Latelier, elle a permis aux parents de découvrir le résultat du travail artistique effectué tout au long de l'année dans les classes de primaire et de maternelle des écoles d'Aubas et de Montignac.

Réalisés dans le cadre du projet d'action culturelle, les travaux éxposés ont été menés en collaboration entre l'Éducation nationale et le conseil général. Pilotée par les enseignants et Patrick Picollier, conseil pédagogique aux arts plastiques du secteur, cette acti-

vité a été proposée dans tout le département.

Tout au long de l'année, les enfants ont été plongés dans une véritable recherche artistique, développant leur imagination et leur créativité. Sur Montignac, c'est l'artiste-photographe Eric Solé qui a guidé cette recherche. Le résultat est plus que surprenant...

Mis en situation et valorisés au sein de la salle d'exposition de Latelier, les enfants étaient fiers de montrer leurs travaux à leurs parents. Les enseignants ont fait découvrir cette exposition à leurs classes respectives.

Une belle réussite collective.

#### Fête des écoles

Avec la fin de l'année scolaire, voici venue la traditionnelle fête des écoles qui aura lieu le vendredi 13 juin à 20 h précises dans la salle des

Pour l'occasion, les enfants des écoles maternelle et élémentaire, aidés des enseignants, ont concocté un spectacle mêlant danses, chants et contes mimés. Un rendez-vous à ne pas manquer ! Entrée : 2,50 €. Gratuite pour les moins de 16 ans.

Renseignements auprès de l'Amicale la  $\ddot{q}$  que du Montignacois, téléphone : 05 53 51 86 88.

#### **THONAC**

#### Méchoui de sanglier

Le vingt-cinquième méchoui de sanglier organisé par le Comité des fêtes aura lieu le samedi

A 19 h, apéritif musical avec la participation de la chorale de Bars.

A 20 h, repas dansant animé par Gil Music.

Au menu : salade de gésiers, méchoui de sanglier et ragoût de haricots, fromage, tarte aux fruits.

Le prix est fixé à 20 € pour les adultes (vin et café compris) et à 10 € pour les enfants âgés de 8 à 14 ans.

Pour les moins de 8 ans, un panier pique-nique (3 €) sera pro-

Réservations le plus rapidement possible auprès d'Éric Faureau, tél. 05 53 50 34 53 (HR), ou d'Odile Teruel, tél. 05 53 50 77 05 (HR), ou au garage Gaillard, téléphone : 05 53 50 70 12 (journée).

#### **AUBAS**

#### **Grande fête votive**

Le village sera en fête les 14 et 15 juin.

Samedi à 14 h, concours de pé-

tanque. A 21 h, bal gratuit animé par Mme Dorléans. A 23 h 30, feu

Dimanche dès 9 h, vide-gre-

A 12 h 30, repas champêtre. S'inscrire avant le jeudi 12 juin à la mairie ou auprès de M. Descamp, tél. 05 53 51 93 84 ou bien au 06 79 92 37 62, ou auprès de Mme Peureux, tél. 05 53 50 26 25.

De 15 h à 18 h, animation par le groupe Périgueux Western

Tout au long de la journée : grillades, autos-scooters, circuit initiation au buggy.

Manèges gratuits et illimités durant les deux jours.

## SAINT-LÉON-SUR-VÉZÈRE **Exposition**

L'association Art et création de la vallée Vézère expose, jusqu'au 15 juin au point info, aquarelles, huiles, acryliques, peinture sur porcelaine et sur bois, patchwork, point de croix, travaux sur carton-plume, mosaïque, émaux, bijoux, photographies, pergamano, poterie, etc.

Visible de 14 h à 19 h. Vernissage le jeudi 12 à 18 h.

Entrée gratuite.

# St-Cyprien



#### **Minibus Infos saisonniers**

Le minibus Infos saisonniers tiendra une permanence le mardi 17 juin de 14 h à 16 h 30 sur la place Jean-Ladignac, parking devant la mairie.

#### Mai communal

Le maire Pierre Mounet et les conseillers municipaux invitent la population à la plantation du mai et à l'inauguration du Grand Foyer le samedi 21 juin. Un apéritif dînatoire sera servi à partir de 19 h dans la salle des fêtes.

Samedi 14 juin à 20 h 30, un es-

pace de création organisé par l'as-

sociation Les Amis du jardin du lac

des Jones accueillera des installa-

tions d'arts plastiques réalisées

par Catherine Libmann, Lydie et

Françoise, David Fontaine, Luc

Ménestré, Perry, Martine Or-

meaechta, Michel Meulin; un

spectacle chorégraphique orches-

tré par Dominique Plas ; une mise

en lumière fabriquée par David

Salvado et Patrice Coustillas ; un

spectacle de conte déambulatoire

tissé par Clémentine Magiéra. Il

reviendra à Yonathan Avishaï et

Bashir Mouhali d'écrire le point

"Herbes folles et petites folies"

d'orgue de tout cet album vivant.

est le fruit de la rencontre d'artistes

#### **Dédicaces**

Le dimanche 15 juin de 9 h 30 à 12 h 30, la Maison de la Presse accueillera Hugues de Queyssac, auteur de la trilogie médiévale "le Chevalier noir et la dame blanche ", et dont le troisième tome, " le Tribunal de l'ombre ", est paru dernièrement aux Editions du Pierregord

Il sera accompagné de Bréa, illustratrice et créatrice des magnifiques couvertures des romans édités par cette maison d'édition, qui personnalisera les dédicaces.

#### **MEYRALS**

#### Le Festival des épouvantails fait ou fera des vagues...



C'est officiel au village, le Festival des épouvantails cru 2008 sera présidé par l'un des plus célèbres loups de mer. Il s'agit de Georges

d'horizons divers. Le spectacle

sera conçu comme un dialogue

permanent entre les différentes

esthétiques (danses, conte, arts

plastiques, performance, mu-

sique, artisanat d'art, etc.) utilisant

le jardin comme espace scénogra-

Un "fil rouge", un chemin de tra-verse mènera le public dans une

déambulation artistique et paysa-

Prix des places : 8 €. Tarif réduit,

5 € pour les moins de 16 ans, les

demandeurs d'emploi et les

Renseignements et réserva-

tions au 06 22 85 34 16.

Buvette et restauration.

Pernoud, animateur de l'émission Thalassa.

Georges Pernoud a des origines savoyardes. Il a vécu au Maroc avant de revenir à Asnières sans trop d'enthousiasme. Aujourd'hui, il vit à Paris et se repose en Dor-dogne. Ayant renié la montagne de ses origines pour la mer, il est présentateur et producteur de Thalassa, le magazine culte du paysage audiovisuel français depuis la première émission le 27 septembre 1975.

Un grand merci à Jean Bonnefon qui a servi d'intermédiaire pour notre plus grand plaisir. Celui-ci nous réserve d'ailleurs une surprise le samedi soir, veille du festival, puisqu'il proposera un spectacle concocté et répété avec amour durant les longues soirées d'hiver. Peiraguda, vous vous sou-

Quel est le point commun entre Thalassa et le Festival des épouvantails ?... Si, si, cherchez bien, il y en a un...

Il est temps de commencer à imaginer vos épouvantails pour le dimanche 27 juillet, nous attendons cette année une grande ma-

#### **Festivités**

Le Comité des fêtes organise des animations à l'étang les 21 et 22 juin.

Samedi, feu de la Saint-Jean flottant.

Dimanche à partir de 7 h 30, vide-greniers. Emplacement : 5 €. Inscriptions à La Poste, téléphone: 05 53 31 35 20, ou au restaurant La Merenda, téléphone : 05 53 30 40 60.

Restauration rapide et buvette.

### **VALOJOULX** Le carrefour sécurisé

RMIstes).

**ROUFFIGNAC-SAINT-CERNIN** 

**DE-REILHAC** 

**Rendez-vous artistique** 



Le nouveau carrefour

A la demande de la municipalité et sur intervention du conseiller général de Montignac Jacques Cabanel, les services du départe-

ment viennent de faire réaliser l'aménagement routier afin de sécuriser le carrefour de la RD 65 et de la voie communale

(Photo Christian Collin)

#### **Mai communal**

Francis Dutard et son équipe municipale invitent les Meyra-laises et les Meyralais à la plantation du mai qui aura lieu le dimanche 22 juin à 11 h sur la place du village.

Un buffet campagnard sera ensuite servi dans la salle des fêtes.

#### SAINT-VINCENT **DE-COSSE**

#### Feu de la Saint-Jean

L'Association 719 organise le feu de la Saint-Jean le samedi 28 juin à partir de 19 h 30 dans le pré à côté de la mairie.

Repas grillades animé sous chapiteau.

Réservations auprès de Christophe Cosse, tél. 05 53 29 85 02, ou de Jérôme Garrigou, téléphone: 05 53 59 33 91.

# Belvès

#### Réussite de la fête maghrébine



(Photo Bernard Malhache)

Samedi 7 juin, l'association Entrée des artistes a signé une réussite en organisant, dans le cadre des manifestations du Printemps des bastides, sa fête maghrébine qui, de 16 h à 20 h, a réuni plus de trois cents personnes dans la cour de l'école maternelle et dans la grande salle de la mairie.

SIREUIL



CONCOURS de PÉTANQUE amateurs Engagement : 5 €. Apportez vos boules BUVETTE ANIMATION pour les enfants

Structure gonflable
SOIRÉE GRILLADES
23 h, FEU de la ST-JEAN

Forte implication des personnes d'origine maghrébine qui seules pouvaient réussir d'aussi succulentes pâtisseries et le traditionnel thé à la menthe

Les ateliers henné ou encore calligraphie ont vu se succéder des dizaines d'enfants.

L'exposition a passionné ceux qui, un instant, quittaient la cour pour trouver un peu de calme. Remerciements aux personnes qui ont prêté des documents photographiques.

Un concert a clôturé d'une façon mélodieuse cet après-midi interculturel et intergénérationnel. C'est un véritable encouragement

#### **CASTELS**

#### **Etude sur le village**

La monographie de Castels sera présentée en présence de l'auteur et de l'éditeur le samedi 21 juin à 15 h en l'église Saint-Martin

# ALLAS-LES MINES Tous les mais sont plantés!



La ronde des mais s'est poursuivie ce samedi 7 juin sous le soleil.

Martine Trémoulet, Marie-José De Lacerda, Bruno Noiville et Claude Cambou ont chaleureusement accueilli les Allacoises et les Allacois et remercient tous les participants et leurs familles.

La population s'est déplacée en nombre pour ces plantations, partageant ainsi cet agréable moment de tradition périgourdine.

Des remerciements tout particuliers à l'Amicale laïque et à toutes les personnes qui ont offert et confectionné les couronnes, ainsi qu'à Josselyn Florenty et Jean-Louis Havel qui ont fourni et aidé activement à planter les pins.

pour Mmes Beglan et Vidoni, M. Kerr et tous les membres de leur association qui se sont beaucoup investis.

# Nouveau parti anticapitaliste

Plus de cent militantes et militants ont signé en mai l'appel départemental "Nous nous engageons " qui permet de recenser toutes celles et tous ceux qui veulent sans tarder engager en Dordogne le processus de construction d'une nouvelle force anticapitaliste initié par la LCR et Olivier Besancenot.

Des comités d'initiative sont déjà en place à Bergerac, Périgueux et Sarlat. Des équipes locales se sont constituées à l'issue de réunions publiques à Ribérac et à Terrasson.

Les signataires locaux vous invitent à une réunion publique constitutive d'un groupe sur le sud-Périgord, le mercredi 18 juin à 20 h 30 dans la salle du conseil municipal.

#### Débat sur le bio

L'Association pour la protection de l'environnement belvésois (Apeb) a innové en proposant une soirée-débat faisant suite à une projection. En venant en nombre, le public a montré qu'il était sensibilisé aux problèmes du développement durable et de la vie à Belvès. On notait la présence de plusieurs élus, de commerçants, de médecins, d'agriculteurs...

En préambule, le président situa la soirée en précisant ses objectifs d'information et de sensibilisation, le tout dans le cadre de la charte des maires pour l'environnement, laquelle se décline en six axes pour une politique municipale responsable.

#### Du bio !, mais comment ?

Après que deux films aient fait prendre, s'il en était encore besoin, conscience au public des dangers encourus par certaines pratiques somme toute courantes, les membres de l'association ont lancé le débat.

Comment faire pour modifier le contenu de notre assiette ? Comment faire pour entraîner des producteurs dans une agriculture raisonnée ? Savoir si le commerce local est prêt à répondre à cette attente en proposant des rayons bio. Pourra-t-on proposer dans les cantines scolaires des repas bio afin d'éduquer le goût ?...

Déjà des réponses positives sont venues concrétiser cette volonté collective de réaction. Ainsi, plutôt qu'une boutique spécialisée, le tissu commercial local se dit prêt à jouer le jeu du bio.

De nombreuses autres questions ont été abordées sur les OGM, la qualité de l'eau, son traitement à la station d'épuration locale, le développement durable, les nouvelles sources d'énergie...

Une boîte à idées a circulé. A partir de toutes ces réflexions, de nouveaux débats devraient être proposés. En attendant, les membres de l'association vont prendre leur bâton de pèlerin et parcourir le canton, en particulier à la rencontre des maires, afin de sensibiliser le plus grand nombre.

#### **Communions**



(Photo Bernard Malhache)

Vingt enfants de la paroisse et de celle voisine du Bienheureux Guillaume Delfaud en Pays dommois – quatre collégiens de Belvès – se sont retrouvés pour faire une retraite de quatre jours à Fongalop. Une retraite de réflexion, en équipes, autour de la question : comment vivre en chrétien ? quels sont les piliers de la foi ? Monter dans la barque des fidèles. Une retraite riche de sens et emplie de sagesse.

Le samedi 31 mai au soir, tous se sont retrouvés en l'église de Belvès, entourés de leurs parents, d'amis, de catéchistes et des prêtres de Cénac et de Belvès, pour la profession de foi. Une cérémonie de synthèse et d'engagement pour ces jeunes qui étaient très recueillis et concients de l'importance du moment.

Les enfants de Belvès ont fait leur communion solennelle le dimanche 1er juin.

#### Office de tourisme



(Photo Bernard Malhache)

# Qui est Christian Léothier, le nouveau président ?

Christian Léothier est retraité d'une agence de communication spécialisée dans l'événementiel. Aujourd'hui Belvésois quasiment à temps complet, il s'est implique dans le commerce local en ouvrant un salon de thé et un bar. Depuis quatre ans il était membre du conseil d'administration de l'Office et connaît parfaitement le fonctionnement de la structure, avec ses qualités et ses défauts. Dès son élection à la présidence il a émis des idées et des volontés qu'il a présentées récemment au conseil d'administration.

Il proposa un groupement immédiat des neuf Plus Beaux Villages de France de Dordogne pour créer une nouvelle synergie autour de ce label, avec création d'un site spécifique. Une réunion doit avoir lieu dans les jours à venir. Il n'est pas question pour autant de quitter le Pays du Périgord Noir.

Le président aimerait créer une commission réunissant toutes les compétences souhaitées afin d'améliorer la visite des sites troglodytiques.

Il s'agira de mettre en pratique les idées qui ne manqueront pas d'être émises.

Une réflexion sur les recettes à trouver est lancée. Les associations locales sont invitées à faire vivre la salle située à l'étage de l'Office de tourisme. Enfin, un chantier immédiat va démarrer pour améliorer les conditions de travail du personnel et l'accueil des touristes.

Claudine Le Barbier explique les raisons pour lesquelles elle n'a pas sollicité un nouveau mandat de présidente de l'Office de tourisme du Pays de Belvès.

" J'avais annoncé il y a déjà plusieurs mois au conseil d'administration de l'Office de tourisme que je souhaitais passer le relais pour la présidence de la structure, tout en restant présente pour favoriser le développement touristique de notre territoire.

"Pendant les quatre dernières années durant lesquelles j'ai assumé cette fonction très prenante, à la suite de Philippe Turk, j'ai souhaité donner la priorité à la professionnalisation des deux salariés, à l'intégration de l'Office dans la politique du Pays d'accueil touristique du Périgord Noir et à la qualité des prestations offertes. Une deuxième étoile attribuée par l'État a d'ailleurs récompensé les efforts fournis par la structure.

" Je me réjouis d'avoir obtenu pour 2008 l'augmentation de la subvention attribuée par la collectivité de référence, la communauté de communes Entre Nauze et Bessède, augmentation de 20 000 € qui assurera la pérennisation des deux emplois indispensables au fonctionnement et au maintien de la qualité des prestations

"Je souhaite aujourd'hui me consacrer à des projets qui me tiennent à cœur, comme la création d'un système d'audioguidage, la création de sentiers thématiques sur deux communes du canton et la mise en place de circuits entre les plus beaux villages du Périgord. Le nouveau conseil d'administration devra décider s'il intègre ces projets dans ses objectifs.

L'assemblée générale m'ayant renouvelé sa confiance, je reste membre du conseil d'administration, et en tant que conseillère générale et conseillère régionale je reste bien évidemment au service du développement touristique de notre territoire. Je resterai vigilante sur le respect des missions de service public (accueil, information, promotion) que doit remplir un office de tourisme et sur l'utilisation des fonds publics attribués "

## **BELVÈS**

## Les randonneurs n'ont pas perdu le nord!



(Photo Bernard Malhache)

C'est désormais une tradition, la dernière sortie dominicale mensuelle du club des Sentiers d'antan avant les vacances est une course d'orientation.

Jean Coat, le président, est un passionné et prend un immense plaisir à préparer dans le plus grand secret plusieurs circuits étalonnés selon les capacités phy-

#### **Succès de la Fête du livre**

Dimanche 8 juin, près d'une soixantaine d'écrivains de tous âges, des enfants de CP à M. Lacombe, 87 ans, avaient investi la halle médiévale balayée par le vent.

De 10 h à 18 h, il y eut un flux continu de visiteurs qui apprécièrent beaucoup les entretiens avec les auteurs intarissables sur leurs œuvres. Les enfants et les adultes, tous étaient admiratifs devant l'aisance graphique du dessinateur Philippe Bigotto lors de ses dédicaces.

Pierre Bellemare a attiré toujours autant de curieux.

La famille Lacombe était venue au complet, tous écrivent.

Daniel Chavaroche présentait ses dernières " niorlhes " en languedocien ou en limousin...

Les enfants du CP n'étaient pas les seuls à proposer un ouvrage, ceux du CE2 également, les autres élèves exposaient leurs dessins.

Une journée très réussie à mettre à l'actif de la bibliothèque.

#### **SAGELAT**

#### Elina est venue au monde quand la Nauze inondait son foyer



Elina et ses parents devant le pont des Abbesses

(Photo Bernard Malhache)

Christelle Boussard et Cédric Bouyssou, les heureux parents d'Élina, auraient pu appeler leur petit trésor Ondine tant son arrivée fut concomitante des caprices de la Nauze, leur envahissante et surprenante voisine, qui s'invitait dans leur foyer au moment où la cigogne allait poindre.

Les ondines, certes, sont associées à l'eau, aux eaux vives, or ces génies des eaux d'origine germanique fréquentent bien les fontaines, les rivières et les cascades mais seulement dans toute la sérénité de leur décor. Les parents d'Élina n'ont donc pas jugé opportun d'écarter le joli prénom qu'ils avaient choisi au départ.

Cette ravissante petite Elina, 2,730 kg à sa naissance, ne pouvait plus musarder dès les derniers jours de mai – son heureuse maman l'attendait pour le 5 juin –. Elle manifesta son désir d'entrer en scène lors du déluge du 26 mai

quand sa famille s'appliquait à placer le mobilier du ménage hors d'atteinte des effets dévastateurs de la crue. Notons, pour l'anecdote, que Christelle et Cédric ont noué leur idylle lors de la furie de la rivière, le 23 avril 2005, jour où les organisateurs des 100 kilomètres du Périgord Noir ont dû arrêter l'épreuve, les routes étant submergées.

Elina, qui par ailleurs porte les charmants prénoms de Lily et de Clémentine, est donc un peu une histoire d'agu

Christelle et Cédric, les heureux parents, n'ont de cesse de souligner la qualité de la maternité de Sarlat et la gentillesse de son personnel.

Cédric qui habite juste à côté du pont des Abbesses de Fongauffier a lancé, non sans une petite pointe d'humour, " la prochaine naissance dans le village sera pour la future crue de la Nauze". siques de chacun : avec ou sans dénivelé, sur route ou à travers bois, etc.

Dimanche 8 juin, plus d'une trentaine de participants âgés de 7 à 77 ans, du secteur ou du Limousin – fortement représenté –, sont partis à la découverte de plusieurs balises, chacune contenant les coordonnées de l'étape suivante. Ils devaient également compléter un questionnaire, seuls les érudits se sont acquittés de la tâche honorablement.

Les quatre circuits avaient une issue commune " la Tute Haute "à Siorac-en-Périgord où Edith et Jean-Paul avaient mis les petits plats dans les grands pour accueillir cette harde de marcheurs affamés

Repas de fin de saison fort convivial, agrémenté des apports gastronomiques de chacun et des chansons de Pierre.

Ces joyeux marcheurs se retrouveront au Pays basque en septembre pour démarrer la saison 2008/2009.

# MONPLAISANT

# Nouvelles orientations pour la filature

Depuis neuf ans, l'association a pour objectif le maintien des activités de la filature et la conservation de la mémoire d'un territoire rural

Aujourd'hui, il apparaît que la poursuite de l'activité production au sein de la filature ne permet pas de mettre en valeur ce site. Cette production a donc été abandonnée au profit d'un projet à orientation touristique, écologique et durable sur le thème de la laine et de l'eau. Pour mener à bien ce projet, la communauté de communes Entre Nauze et Bessède a mandaté l'association Au Fil du Temps pour gérer ce site.

A côté de ce projet et de la communauté de communes, Les Amis de la Filature de Belvès ont défini de nouvelles orientations afin de conserver la mémoire de la filature et des métiers liés à la laine; aider les artisans qui souhaitent s'installer dans ce domaine; rechercher, en relation avec un réseau de filatures, de nouvelles activités avec des débouchés pour cette matière et ses dérivés; participer à diverses manifestations pour faire connaître ces professions et leurs perspectives.

# Lalinde

#### **Dédicaces**

Le jeudi 19 juin de 9 h 30 à 12 h 30, la Maison de la Presse accueillera Hugues de Queyssac, auteur de la trilogie médiévale " le Chevalier noir et la dame blanche ", et dont le troisième tome, " le Tribunal de l'ombre ", est paru dernièrement aux Editions du Pierregord.

Il sera accompagné de Bréa, illustratrice et créatrice des magnifiques couvertures des romans édités par cette maison d'édition, qui personnalisera les dédicaces.

# Le Bugue

#### Minibus Infos saisonniers

Le minibus Infos saisonniers tiendra une permanence le mardi 17 juin de 9 h à 12 h rue du Jardin public, devant l'Office de tourisme.



#### CAMPAGNAC LÈS-QUERCY



# CARVES Tous au théâtre



(Photo Bernard Malhache,

Samedi 14 juin à 21 h au théâtre du Fon du loup, Les Z'Igolos présenteront " Cendrillon " et " Assassinat de chat... ", deux pièces mises en scène par Martin Bortolin, en version revue et corrigée.

Du théâtre par tous et pour tous.

Entrée gratuite.

# Lot

# Mémento gourdonnais

#### Dimanche 15 juin

Médecin de garde Docteur CIZERON

**SNCF** 

Tél. **05 65 37 95 46** 

Tél. 05 65 41 02 19

EDF Service Tél. 05 65 41 30 59
Mairie Tél. 05 65 27 01 10
Sous-préfecture Tél. 05 65 41 00 08
Hôpital Tél. 05 65 27 65 27
Gendarmerie Tél. 05 65 41 00 17

#### **CONCORÈS**

#### Bienvenue aux fêtes!

A la croisée des chemins, à une demi-heure de Sarlat, Concorès a toujours eu une tradition d'accueil et de convivialité. Si l'équipe du Comité des fêtes perpétue l'esprit tout au long de l'année, il y a quatre jours et quatre nuits par an où cette tradition devient un véritable culte les fêtes du mois de juin. Ce n'est plus une surprise de voir la place du village se remplir chaque année davantage, les festayres lotois l'ont bien compris, "Concorès est une date à ne pas manquer " et constitue un lieu incontournable dans le calendrier des plaisirs du début de l'été, avant de profiter des fêtes de la Saint-Jean. Elles offriront encore une fois une palette de divertissements.

Vendredi 20 juin à 20 h, apéritif avec levée du mai.

Samedi 21, aubades aux habitants. A 14 h 30, concours de pétanque en doublettes.

En soirée, tout le monde pourra profiter de la Fête de la musique. Dans la salle des fêtes, Philippe Vincent fera danser au son du musette. Sur la place, au dancing, le groupe rock Les Leaders n'hésitera pas à faire chanter les guitares, sans nul doute une première à Concorès. Ambiance assurée au bar par les jeunes du Comité. Entrée : 2 €.

Dimanche 22 à 9 h 45, l'abbé Casellas célébrera la messe, suivie de la cérémonie au monument aux Morts. Puis le Comité invitera la population à l'apéritif.

Dans l'après-midi, le groupe folklorique Les Bourianols se produira sur la scène de la salle des fêtes.

En matinée et en soirée, sur parquet, grand bal musette avec Sylvie Pullès, la reine du folklore auvergnat. Un moment chaleureux et inoubliable.

Lundi 23, grand concours officiel interdépartemental de pétanque en doublettes.

# DÉGAGNAC

#### Superloto

L'association des Amis du loto

46 organise un grand quine le vendredi 20 juin à 21 h dans la salle des fêtes. Nombreux lots : un bon d'achat de 150 € et trois de 75 €, téléviseur LCD écran plat, cuit-vapeur inox, four à micro-ondes, aspirateur sans sac, Caddie de marchandises, volailles, barbecue électrique, caissette de pièces de boucherie, service de vaisselle, compositions florales, filets garnis, repas pour deux personnes. 1,50 € le carton, 8 € les six et 15 € les douze. Partie spéciale dotée de bons d'achat de 20 €, 30 €, 50 €, 100 €, 150 €, 200 € et 300 €. 3 € la feuille de douze grilles. Bourriche avec de nombreux lots, dont un bon d'achat de 100 €. 2 € les quatre tickets.

# LES SPORTS

#### Ecole de rugby du Périgord Noir

Samedi 31 mai à Trélissac, avec une organisation parfaite, se sont déroulées les finales départementales des écoles de rugby, rencontres du 24 mai reportées en raison des conditions météorologiques déplorables.

Plus de 1 350 joueurs se sont rencontrés lors de matches encadrés par plus de 350 éducateurs.

Le comportement des jeunes et de l'encadrement fut, comme à l'accoutumée, exemplaire, avec des résultats d'ensemble satisfaisants qui seront détaillés prochainement

Les moins de 15 ans étaient engagés à Bergerac pour les finales territoriales du comité Périgord-Agenais. Après avoir été brillamment championne de Dordogne il y a quinze jours, l'équipe des minimes se classe quatrième.

Bravo aux joueurs pour l'assiduité tout au long de la saison et merci à l'ensemble des éducateurs et aux parents accompagnateurs

Lundi 2 juin au Lardin-Saint-Lazare se tenait l'assemblée générale du comité Dordogne rugby. Lors de cette réunion Simon Dexidour, minime de l'ERPN, a été récompensé en tant que jeune arbitre dans le cadre du Trophée Raoul-Gachard. Mme Gachard et sa fille ont remis les récompenses aux neuf jeunes arbitres sélectionnés.

Un jeu de dix maillots aux couleurs du CASPN ainsi qu'un ballon ont été offerts au responsable de l'ERPN. Enfin trois éducateurs formés et ayant obtenu la validation fédérale l'an dernier, ont été dotés de polos, parkas et casquettes.

Samedi 14, dernier entraînement à Madrazès pour les moins de 7, 11 et 13 ans.

Pour les moins de 9 ans, entraînement délocalisé à Bouzic à l'occasion de la journée sportive du Céou. Rendez-vous sur la place du village à 14 h 30.

# Saint-Cyprien athletic club

Assemblée générale

Après une magnifique saison 2007/2008 ponctuée par la qualification pour les demi-finales du Périgord-Agenais de l'équipe première et une place de barragiste pour la réserve, sans oublier le gain de la coupe du Challenge des Trois Tours aux dépens des Vézériens de Condat à l'issue d'une superbe finale, les coprésidents Eric Bassano et Max Avezou sont également très fiers de l'excellente santé de l'école de rugby animée par le duo Cécile Meyroune/ Denis Narezzi, lequel est entouré par de nombreux bénévoles dont plusieurs joueurs seniors. En deux ans, l'effectif a doublé et compte actuellement plus de soixante-dix enfants

Cette politique de formation doit perdurer pour asseoir le club à ce niveau-là, voire mieux dans les années futures.

Les dirigeants invitent tous les amis du club sang et or à l'assem-

# Sarlat tir Périgord Noir

Championnats régionaux des écoles de tir Bravo les petits!



La saison dix mètres touche à sa fin pour l'école de tir du Sarlat tir Périgord Noir (STPN) et pourtant quatre élèves travailleront encore d'arrache-pied pendant un mois. Non qu'elles aient été mauvaises ou qu'elles doivent rattraper les cours qu'elles n'ont pas suivis, mais parce que ces jeunes se sont brillamment qualifiées lors des championnats régionaux à Ciboure, au Pays basque, pour participer aux championnats de France à Maubeuge, dans le Nord, début juillet. On dit que les voyages forment la jeunesse...

Lors de cette compétition, les féminines ont fait le spectacle et ont montré que le STPN ne se déplaçait pas aussi loin pour faire de la figuration.

#### Carabine.

En poussines, Charlotte Buron termine première et décroche le titre de championne d'Aquitaine. Elle obtient ainsi un billet pour les championnats de France.

En benjamines, Justine Buron finit cinquième avec une petite baisse de régime par rapport à son score lors des championnats départementaux. Une belle revanche sera à prendre à Maubeuge. Dans la même catégorie, Clarisse Faucher se classe dixième, ce qui pour une première année de tir n'est pas si mal. Il faudra persister pour accompagner les copines aux championnats de France l'année prochaine.

En benjamins, Maxime Boulland termine neuvième, c'est un bon résultat vu le niveau très élevé dans cette catégorie où les places pour les championnats de France sont

blée générale qui se tiendra le vendredi 13 juin à 20 h 30 au clubhouse André-Dubernard.

Ordre du jour : rapports moral et financier, renouvellement du bureau, perspectives 2008/2009, questions diverses.

très convoitées. Dommage pour cette année.

#### Pistolet.

En poussines, Manon Bernard crée la plus grosse surprise et décroche la première place en améliorant son score des départementaux de soixante points! Elle obtient également son billet pour les championnats de France et le STPN compte bien sur l'expérience de Charlotte, Justine et Aurore à ce niveau de compétition pour l'encourager!

En minimes filles, toujours et encore présente, Justine Buron fait un très bon parcours sans stress et termine première.

Aurore Lansman, supportée par tout le staff du STPN et ses camarades qui avaient fini de tirer, fait au pistolet 3x12 une excellente prestation et finit première. Elle s'assure également une très belle troisième place en pistolet précision. Félicitations.

Au total, quatre médailles d'or et une de bronze reviennent à Sarlat à l'issue de ce week-end de compétition.

Félicitations à toutes et à tous pour ces excellents résultats.

Rendez-vous aux championnats de France pour Aurore Lansman, Charlotte et Justine Buron et Manon Bernard.

#### Elan salignacois

#### **Agenda**

Samedi 14 juin, les débutants, les poussins et les benjamins auront un tournoi à Condat. Rendez-vous à 12 h 30 au stade de Saint-Crépin ou à 13 h sur place.

Les joueurs se rendant directement sur place sont priés de prévenir les éducateurs.

Pour les 13 ans, le tournoi se déroulera le dimanche 15.

## **Volley-ball sarladais**

Tournoi Laurent-Salive



Dimanche 15 juin à partir de 9 h 30, au Centre de loisirs du Ratz Haut, le Volley-ball sarladais organisera son 8° tournoi Laurent-Salive, tournoi sur herbe et par équipes de quatre.

Lots et coupes à gagner.

Que vous soyez débutant ou confirmé, seul ou en équipe, le club vous attend pour cette journée sportive et conviviale.

Sandwiches, grillades, boissons et musique sur place.

#### **ASK Sarlat**

Championnat d'Aquitaine

L'épreuve se jouait sur trois manifestations et a débuté fin mars à Pau, dans les Pyrénées-Atlantiques

Le Périgourdin de l'ASK Sarlat, Robin Chapront, gagne la première manche sous des trombes d'eau et termine la deuxième course au pied du podium.

Le début des hostilités sourit au junior du challenge Rotax et Robin rentre des Pyrénées premier ex aequo avec un autre pilote.

En avril à Magescq, dans les Landes, la musique n'est pas la même car une valve d'échappement puis un embrayage laissent le jeune homme à des années-lumière du podium. Une bataille est perdue mais il est encore possible de grimper sur le podium final.

Le dernier épisode se passe mimai à Layrac, dans le Lot-et-Garonne. En préfinale, le Sarladais termine à une belle quatrième place, mais le chat noir a décidé de participer à la fête. Des problèmes de freins l'ont contraint à l'abandon en finale. Cependant il parvient à arracher une troisième place inespérée dans une compétition où il est le plus jeune.

Au championnat de France Rotax fin mai à Laval, en Mayenne, Robin roule dans un bon tempo mais la guigne poursuit le jeune homme qui, malgré des coupures électriques, arrive à jouer en milieu de tableau. Un accrochage sérieux durant la dernière manche qualificative l'oblige à prendre part à la finale de la consolante. Le cœur ni étant plus, il abandonne en milieu de course.

De belles promesses pour les prochaines épreuves.

# Club subaquatique du Périgord Noir

Reprise des activités

Le Club subaquatique du Périgord Noir (CSPN), club sarladais de plongée, reprend ses activités à la piscine municipale de Sarlat.

Les entraînements se déroulent les lundi, mercredi et éventuellement le vendredi de 20 h à 22 h en juin et de 20 h 30 à 22 h en juillet et août.

Les séances des lundi et mercredi sont plus particulièrement consacrées à la préparation des brevets de plongée de niveau 1 et 2.

Celle du vendredi n'aura lieu que sur la demande de membres du club désirant y participer et si un cadre du club peut en assurer la sécurité. La tenue de cette séance et son contenu seront décidés au cours de celles de la

Apprendre à plonger avec un scaphandre autonome vous permettra, lors de vos séjours en bord de mer, de découvrir un monde (dit abusivement du silence) présentant des spectacles fascinants et inattendus pour les pauvres terriens que nous sommes.

Sauf contre-indications médicales précises, la plongée sousmarine est praticable par tous, dès l'âge de 12 ans (niveau 1 délivrable à partir de 14 ans).

La Fédération française d'études et de sports sous-marins (FFESSM), à laquelle le CSPN est affilié, permet de pratiquer d'autres activités : nage avec palmes, nage en eaux vives, hockey subaquatique, photos et vidéos sousmarines...

Le club espère vous voir nombreux sur les bords du bassin.

## Vélo-club buguois

Les jeunes du vélo-club sur la plus haute marche

Dimanche 18 mai, l'école du Vélo-club buguois participait au championnat régional à Girondesur-Dropt.

En poussins première année : Marc-Alexandre Grolière endosse le maillot de champion d'Aquitaine ; 5°, Jules Acosta.

**En poussines**: Léna Tocheport, 4°, manque le podium de très peu.

En benjamins première année : 16°, Thomas Acosta.

Dimanche 8 juin, l'école se rendait à Mazères, près de Langon.

Après une chute à l'échauffement, le nouveau champion n'a pu prendre le départ. Son ami Jules Acosta obtient une très belle deuxième place en catégorie poussins. Thomas Acosta termine quatrième en benjamins première année, et Adrien Marches treizième en pupilles deuxième année.

#### Agenda.

Rendez-vous dimanche 15 juin pour le championnat départemental des écoles de vélo au Bugue.

# **Cyclotourisme sarladais**



Départ de Sarlat à 13 h 45 depuis le parking de la gare des voyageurs.

Mardi 17 juin. A, environ 110 km: Sarlat, Cénac, Saint-Martial-de-Nabirat, Pont-Carral, Salviac, Cazals, Frayssinet-Le Gélat, D28, la Thèze, D 57, Ville-franche-du-Périgord, D 57, Besse, Saint-Pompon, Daglan, Saint-Cybranet, Castelnaud-La Chapelle, La Roque-Gageac, Sarlat. B, environ 90 km: idem Ajusqu'à Cazals, puis Besse par D 45, Saint-Pompon, Daglan, Saint-Cybranet, Castelnaud-La Chapelle, La Roque-Gageac, Sarlat. C, environ 70 km: idem A/B jusqu'à Salviac, puis Daglan, Saint-Cybranet, Castelnaud-La Chapelle, La Roque-Gageac, Sarlat. Chapelle, La Roque-Gageac, Sarlat.

Vendredi 20 juin. A, environ 95 km: Sarlat, Borne 120, Salignac, D 62 B, La Cassagne, D 62, Coly, Saint-Amand-de-Coly, La Chapelle-Aubareil, Montignac, Thonac, D 45, Plazac, Le Moustier, D 6 à gauche, carrefour Bel-Air, D 6, Cap-Blanc, Marquay, Sarlat. B, environ 78 km: idem A jusqu'à La Chapelle-Aubareil, puis Valojoulx, Thonac, Sergeac, carrefour Bel-Air, D 6, Cap-Blanc, Marquay, Sarlat. C, environ 60 km: idem A/B jusqu'à Salignac, puis Simeyrols, Carlux, Saint-Julien-de-Lampon, Veyrignac, Grolejac, piste cyclable, Sarlat.

La pratique du cyclotourisme vous intéresse, alors venez au départ de Sarlat pour une sortie d'essai, sans aucun engagement.

#### La rivière Espérance

Souvent les cyclotouristes roulent en longeant la Dordogne, mais plus rarement en amont de Souillac. Comme ils aiment particulièrement leur rivière, pourquoi ne se dirigeraient-ils pas vers sa source pour découvrir sa haute vallée? Bonne idée, il n'y a plus qu'à passer à l'acte. Rendez-vous est pris pour le jeudi 5 juin.

Le départ a lieu du parking de la gare SNCF de Saint-Denis-lès-Martel à 9 h. Huit cyclistes sont présents : Alain Bourdais, Jean-Claude Bouyssou, Daniel Caron, Jacques Caussignac, Jean-Claude Fresquet, Jean-Claude Larivière, Pierre Magimel et Gérard Pigeat. Trois épouses, avec deux véhicules, assurent le transport des bagages et sécurisent la sortie.

La randonnée prévoit deux étapes. Le jeudi, le circuit côtoie la rive gauche de la Dordogne. Le parcours s'avère difficile à partir d'Argentat. Les côtes longues et pentues s'apparentent à de véritables petits cols, mais le paysage nouveau et sauvage offre de superbes points de vue. Les barrages du Chastang et de l'Aigle méritent une pause. Après quelque 160 km, les huit compères atteignent Bort-Les-Orgues et tout le monde fait honneur au copieux dîner. Une promenade pédestre nocturne jusqu'au barrage permet de se délasser et de digérer.

Le lendemain, c'est le retour par la rive droite. La petite pluie matinale n'entame en rien l'ardeur et le moral de la petite troupe. La route est moins exigeante que la veille, normal c'est la descente. Vers 18 h le peloton a parcouru 150 km et retrouve Saint-Denis-lès-Martel.

Ces deux journées laisseront des souvenirs. Malheureusement le temps était frais et le soleil plutôt absent. Une seule crevaison à signaler et quelques erreurs d'itinéraire, mais sans importance, firent partie du jeu.

# **Benoît Bessard champion d'Aquitaine**

Cyclisme sur route Ufolep

Dimanche 8 juin à Verteillac, Benoît a remporté le titre de champion d'Aquitaine de cyclisme sur route catégorie juniors en s'imposant de belle manière devant un groupe de six échappés où figuraient tous les favoris de l'épreuve.

Sur un circuit assez difficile de quinze kilomètres à parcourir cinq fois, il s'échappe dans le dernier tour, gère son effort et donne tout ce qu'il a dans la dernière côte pour franchir la ligne d'arrivée avec une trentaine de secondes d'avance sur ses poursuivants.

Bravo et félicitations à ce jeune coureur qui n'est encore que junior première année et qui a encore une belle marge de progression.

Le podium juniors



# Tennis-club de Siorac-en-Périgord



Pour la première fois les enfants des écoles de tennis du Tennisclub Le Buisson-de-Cadouin et du Tennis-club de Siorac-en-Périgord se sont affrontés lors d'une rencontre amicale.

Les plus aguerris se sont opposés dans divers matches – simple, double et double mixte – dans les catégories poussins et benjamins.

Les autres, répartis en deux équipes, ont participé à divers jeux sportifs tels que le hockey, le jeu des cibles et celui dit de la vache.

La rencontre s'est terminée en fin d'après-midi par un match nul,

chaque équipe ayant remporté le même nombre de victoires. Un trophée a donc été remis à chacune d'elles ainsi que des récompenses à tous les enfants.

Un goûter a clôturé cette journée avec la promesse de se retrouver l'an prochain.

#### Judo ju-jitsu sarladais

1er club départemental

Si le Judo ju-jitsu sarladais occupe aujourd'hui la première place au niveau départemental avec deux cent quarante-trois licenciés, c'est grâce à des dirigeants sérieux mais surtout à une équipe technique compétente, efficace, qui n'hésite pas à apporter sa contribution.

Après Laurence Roches, directrice technique du club, ceinture noire 3° dan, professeur diplômé d'État, qui a donné naissance cette saison à Sacha, c'est maintenant au tour de Laurent Zarattin, vice-président, ceinture noire 2° dan diplômé d'État, de devenir papa d'une petite Margot. Félicitations à la maman Karine et bienvenue au bébé.

Bravo à ces deux professeurs pour leur contribution au développement du club.

La saison s'achève avec de nombreuses activités :

Samedi 21 juin, repas du club, ne pas oublier de s'inscrire.

Dimanche 22, toutes les pensées iront vers Irène Lespiat et Sylvie Lajunie qui passeront leur ceinture noire 1er dan à Toulouse.

Samedi 28 à 14 h, sortie dans un parc accrobranche pour tous les enfants du club.

Golf de Rochebois

# Trophée bijouterie Mérilhou



Les golfeurs se sont retrouvés dimanche 8 juin sur le parcours de Rochebois pour le traditionnel Trophée Mérilhou.

Avant la remise des prix, Pascal Mérilhou remerciait les partici-

Samedi 28 à 18 h, l'assemblée générale aura une importance toute particulière car les licenciés devront élire une nouvelle équipe dirigeante pour la prochaine olympiade 2008/2012.

pants et leur donnait rendez-vous l'année prochaine.

Chez les dames. Victoire de Dominique Hubert en net et de Nadine Cambon en brut.

Chez les messieurs. En première série, Alain Phélip l'emporte en net et Julien Zorzenone en brut.

En deuxième série, Peter Matthews gagne en net et Jean Bertomeu en brut.

**Agenda.** La prochaine compétition se disputera le dimanche 29 juin pour le Trophée Playtime.



□ ACHÈTE VOITURES ANCIENNES : Citroën 2 CV, DS, HY, Peugeot 203, 403, 404, Renault Juva, 4 CV, R8, R16, etc. — Tél. 06 12 56 58 93.

Les compétitions en individuel à

peine terminées, les twirlers et

leurs moniteurs se sont immédia-

tement concentrés sur les

La Saint-Roch présentait cinq

Lors du concours départemen-

tal organisé à Thiviers le 5 mai, les

minimes espoir (débutants) ont

terminé quatrièmes sur cinq, les

minimes honneur quatrièmes sur

cinq, les juniors honneur premiers

sur quatre et les juniors excel-

lence, seule équipe dans cette catégorie, ont réalisé des chorégra-

Lors du concours régional le

11 mai à Cadaujac, en Gironde,

phies très appréciées du public.

twirlers, âgés de 6 à 20 ans.

concours en équipe.

La Saint-Roch

en Loire-Atlantique!

☐ Homme sérieux EFFECTUE PE-TITS TRAVAUX de maçonnerie (20 ans d'expérience). Ferait égale-ment entretien de propriété (tonte, nettoyage des massifs, débroussaillage, etc.). — Tél. 05 53 29 58 11

☐ Crêperie des Fontaines à Sarlat RECHERCHE SERVEUR(SE), crê-pier(ère) et plongeur(se) de juin à septembre. — Tél. 06 89 90 67 12.

épreuve qualificative pour le

championnat de France, les mi-

nimes honneur ont réalisé une

bonne performance en terminant

deuxièmes sur six, les juniors hon-

neur troisièmes sur six, les mi-

nimes espoir quatrièmes sur cinq

et les juniors excellence premiers.

bles - sauf les minimes espoir -

ayant eu plus de 18 points pour-

ront accéder au championnat

fédéral (FSCF) qui aura lieu à Ver-

tou, en Loire-Átlantique, les 13, 14

Gageons qu'elles sauront porter

haut les couleurs du département.

Bonne chance à tous!

Toutes les équipes sélectionna-

☐ Personne expérimentée FERAIT SAISIE de CV, mémoires, autobiographies, exposés, etc., étudie toutes propositions, accepte chèques emploi service. — Téléphone : 05 53 28 58 34 ou 06 84 36 80 43.

□ Camping à Castelnaud RECHER-CHE FEMME de MÉNAGE pour le samedi en juillet et août. — Tél. 05 53 29 89 24.

ARBORÉA ÉLAGAGE, taille raisonnée, abattage délicat, travaux sur corde. — Patrick Lopez, 24250 Daglan, ÉLAGUEUR ARBO-RISTE, certifié taille et soins aux arbres, tél. 05 53 59 08 55 ou 06 77 10 68 29.

☐ Camping à Domme RECHERCHE PERSONNE pour l'entretien des sanitaires et des locations, durant les week-ends de juillet et août. — Tél. 05 53 28 37 39.

PEINTURE SARLADAISE : peinture et crépi intérieur et extérieur, démoussage de toitures, remplacement et réparation de gouttières. Devis gratuits. — Tél. 05 53 30 32 26 ou 06 86 06 27 36.

□ RECHERCHE CHAMBRE à LOUER sur Gourdon, avec entrée indépendante et toilettes, de préférence en rez-de-chaussée, étudie toutes pro-positions. — Tél. 06 76 53 61 94.

#### **ANTIQUITES SARLADAISES**

Renaud HUTIN

Achat - Vente - Estimation Mobilier - Tableaux - Beaux objets - Art déco 300 m² d'exposition Ouvert toute l'année 40, avenue Thiers - SARLAT

05 53 31 20 08 ou 06 80 66 02 50

☐ Thierry, artisan-peintre, les Pechs, tél. 06 74 41 81 27, PROPOSE peinture intérieur/extérieur, enduits décoratifs, pose toile de verre, etc. Boiserie, fabrication volets toutes dimensions, pose, etc. Rénovation de parquets, vitrification, etc. Devis et déplacements gratuits.

#### **ENTREPRISE** P. CHAUSSE & Fils

Travaux publics et carrières **AU SERVICE DES PARTICULIERS** 

pour tous travaux de terrassement, brise-roche, fourniture de concassé castine, terre végétale, sable gravier, goudronnage

Tél. 05 53 29 70 16

☐ Céline L. NETTOYAGE AUTO. intérieur/extérieur, avec véhicule de prêt, petit prix, maxi service. — Sarlat, tél. 06 86 43 67 33.

■ Exploitant forestier ACHÈTE BOIS SUR PIED, toutes essences, toutes catégories. Achat et vente bois de chauffage. — Téléphone : 06 80 91 53 94 ou 05 53 28 13 21 (HR).

#### **DÉMÉNAGEMENTS**

toutes destinations Paris ---- Périgord toutes les semaines

#### GARDE-MEUBLES

**SUULHIUL-NUYEK** 25 bis, rue de Cahors - SARLAT 05 53 30 42 23

☐ URGENT, entreprise de maçonnerie à Sarlat EMBAUCHE 2 MAÇONS qualifiés pour contrat CDI, bon sa-laire + nourris le midi. — Téléphone : 06 73 39 86 79 ou 05 53 59 24 39.

☐ Périgord Noir Sarlat basket RECHERCHE ÉDUCATEURS et ENTRAÎNEURS pour ses équipes jeunes et seniors, tous niveaux, même débutants. — Téléphone : 06 73 68 15 02 ou 06 16 60 12 27.

☐ URGENT, camping 4 étoiles RE-CHERCHE SERVEUR(SE) et surveil-lant(e) piscine. — Téléphone : 05 53 28 85 71 ou fax 05 53 28 80 99.

☐ RECHERCHE PERSONNE TRÈS SÉRIEUSE pour ménage et accueil vacanciers en location saisonnière, disponibilité obligée le week-end, rémunération cesu. — Téléphone : 06 26 42 13 18.

☐ SOS SERVICES, Sylvian Conegero, artisan, pour tous vos petits travaux et dépannages, intérieur et extérieur, j'interviens 7 jours sur 7. N'hésitez pas à m'appeler. — tél. 06 08 47 77 00.



☐ FERAIT TRAVAUX de TONTE, jardinage, entretien espaces verts, accepte cesu. — Tél. 06 78 38 43 13.

☐ TOUS TRAVAUX du bâtiment, murs en pierre, couverture, -06 73 21 78 32 ou 05 53 30 46 31.

☐ Agriculteur du Sarladais EFFECTUE DIVERS TRAVAUX agricoles et gyrobroyage. — Téléphone : 06 24 76 68 88 (après 20 h 30).

RECHERCHE CARROSSIER-TÔLIER retraité ou personne disposant de temps libre pour restauration de voitures anciennes, secteur Sarlat. — Tél. 06 12 56 58 93.

#### F. BENNATI

**ANTIQUITÉS & DÉCORATION** à BEYNAC

**ACHÈTE AU COMPTANT** Meubles, tableaux et objets anciens Tél. 05 53 28 17 79

□ Restaurant à Sarlat RECHERCHE CUISINIER(ÈRE). — Téléphone : 05 53 28 55 08.

☐ André, artisan à Saint-Geniès EFFECTÚE TRAVAUX d'ENTRE-TIEN, peinture intérieur/extérieur, façades, volets, avant-toit, maçonnerie, reprise crépi, fissures, joints apparents et autres, + entretien sur monuments funéraires. — Tél. 06 77 92 78 98.

☐ Sarlat, RECHERCHE APPREN-I Sariat, RECHERCHE APPREN-TI(E) VENDEUR(SE) présenté(e) par parents. — Pâtisserie Mertz, rue de la République, 24200 Sariat, tél. 05 53 59 00 85.

#### NOUVEAU **TATOU** ARRIVAGE **RIDEAUX - VOILAGES** COUSSINS **TOILES CIREES...**

**24250 LA ROQUE-GAGEAC** (entre Vitrac et Cénac) Ouvert tous les jours même le dimanche

☐ RECHERCHE PERSONNEL pour la saison canoës, permis B. — Tél. 06 07 26 34 18.

□ RECHERCHE PERSONNE pour la fabrication et VENDEURS(SES) pour la saison, parlant anglais de préférence. — Envoyer CV par fax au 05 53 29 49 72 ou téléphoner au 05 53 29 60 47 (HB).

# MATÉRIEL NEUF et d'OCCASION

Grillages et clôtures divers galva/vert Tôles couverture/bardage - Alu striées - Inox Cuves métal et inox diverses Tubes profilés - Fers divers - Glissières d'autoroute Dalles gravillons lavés, armées 50 x 50 x 5

Ouvert du lundi au vendredi de 8 h à 12 h et de 14 h à 18 h et le samedi de 9 h 30 à 12 h et de 15 h à 18 h

**24590 JAYAC** Tél. 05 53 28 84 53 06 07 40 21 59 Fax 05 53 29 83 09

☐ RÉALISE RAPPORTS de STAGE et dossiers divers : saisie, mise en page avec photos, images ou autres, reliure et aide à la rédaction si besoin. Le tarif comprend la main d'œuvre et toutes les fournitures. Cesu acceptés. — Téléphone : 06 77 71 74 35 (laisser message si répondeur).

Bruno RICHARD, le bourg, 24250 Castelnaud, grimpeur-élagueur (certifié d'État), TRA-VAUX D'ÉLAGAGE, abattage et démontage arbres dangereux avec matériel adapté, devis gra-tuit, possibilité enlèvement des branches. — Tél. 06 83 50 95 74.

☐ A-B-C-D, brocante à Cénac, ACHÈTE commodes, petits meubles, tables de nuit, tableaux, bibelots, tout ce qui date des années 20 à 70, paiement immédiat. — Tél. 05 53 29 49 96 ou 06 82 84 57 93.

DÉBARRASSE et/ou ACHÈTE FERRAILLE et MÉTAUX, caves et greniers, toutes distances, épaves de voitures, matériel agricole et autres. — Tél. 06 86 06 27 36 ou 05 53 30 32 26.

☐ Restaurant à Saint-Geniès RE-CHERCHE SERVEUR(SE) pour juillet et août. — Tél. 05 53 28 90 38.

☐ SARL DOUSSEAU, plomberie sanitaire, débouchage canalisations, dépannage. Pose et installation chauffage central, bois, fioul et aaz. Vente et pose de planchers chauffants. Adoucisseurs. Devis gratuit. — Tél. 05 53 30 36 32.

☐ TRÈS URGENT, ACHÈTE TER-RAIN en zone verte ou agricole. - Tél. 06 83 23 77 55.

☐ Camping RECHERCHE 2 PER-SONNES, I'une pour cuisine snack et l'autre pour service en salle, juillet et août. — Téléphone : 05 53 30 30 73.

☐ Brasserie entre Sarlat et Beynac RECHERCHE SERVEURS(SES) pour saison, même débutants, personnes sérieuses. — Téléphone : 05 53 30 49 90.

☐ Acheteurs français, allemands, anglais, hollandais, etc., RECHER-CHENT entre particuliers MAISONS, appartements, terrains. Partenaire européen. — Appel gratuit au 0 800 14 11 60 (Réf. PHR 22).

SARL DOUSSEAU, RAMONAGE toute l'année. Tarif TTC: insert tubé, de 45 € à 50 € ; petite cheminée ou insert à sortir ou non tubé, chaudière mazout, 65 €; cantou et chaudière à bois, de 70 € à 80 € suivant état. Ces tarifs s'enten-dent pour les ramonages effectués annuellement. — Téléphone : 05 53 30 36 32 (laisser message si répondeur).

Homme FAIT ENTRETIEN espaces verts, taille, maçonnerie, bri-colage intérieur et extérieur, carrelage, menuiserie, petite plomberie, accepte cesu. — Tél. 05 53 30 45 80 ou 06 74 18 17 61.

☐ Sébastien IRAGNE, certificat de spécialisation ARBORISTE-GRIM-PEUR, élagage, abattage, taille raisonnée et soins aux arbres.

— Pezin, 24200 Saint-André-Allas, téléphone : 06 07 63 26 82, fax : 05 53 28 53 29.

☐ RECHERCHE RÉFRIGÉRATEUR en bon état de marche, environ 200 l. — Tél. 05 53 51 67 99 (HR ou après 20 h).

☐ Jean-Pierre BORDAS, 17, allée des Acacias, 24200 Sarlat, tél. 05 53 30 38 77 ou 06 73 64 25 51, ets.bordas.jp@orange.fr, SOLIER MOQUETTISTE, pose menuiserie, cloisons, plafonds suspendus, isolation, tapisserie.

☐ Château de Castelnaud RECRUTE ANIMATEUR pour juillet et août, à temps partiel 6 jours sur 7. — Tél. Patricia Fruchon au 05 53 31 30 00.

☐ RECHERCHE TERRAIN dans un rayon de 10 km autour de Sarlat, coin calme et non boisé, budget de 35 000 €. — Tél. 06 83 10 02 29 ou 05 53 31 65 54 (le soir).

# **Handball salignacois**



Les moins de 11 ans et leur coach

Samedi 7 juin, Yannick Devaux

emmenait les moins de 11 ans

(Salignac 1) à Sainte-Foy-La

Grande. Comme d'habitude, les

Salignacois se sont imposés sur le

score de 5 à 10 face au Foyer

vélinois et sur le score de 9 à 12

face à Saint-Aulaye. Ils finissent

deuxièmes du championnat d'ex-

L'équipe 2 est allée battre son

Elle remporte la première place

homologue de Bergerac sur le

score sans appel de 2 à 23.

du championnat d'excellence.

Dimanche 8 juin, les moins de 13 ans recevaient l'équipe de Montpon-Mussidan dans la salle

(Photo Michèle Jourdain)

Match très disputé par les deux formations qui jouaient la Coupe de Dordogne. Le match se solde finalement par un score nul de 18 partout.

Les Salignacois se classent donc troisièmes ou quatrièmes de la Coupe, en fonction du goal-

du Mascolet.



☐ Sarlat centre-ville, T2, très bon état, 1 chambre, salle de bain, W.-C., cuisine équipée, séjour, libre. — T 05 53 57 74 19 ou 06 08 55 44 10.

☐ Centre-ville, STUDIO MEUBLÉ, 250 € mensuel. — Téléphone : 06 80 48 75 99 ou 06 89 18 13 46.

■ Sarlat, secteur Madrazès, dans petite résidence au calme, T2 de 51 m² en duplex, entrée, cuisine, cel-lier, salle de bain, W.-C., séjour, chambre en mezzanine, interphone, cave, parking, libre le 15 juillet, 445€ mensuel + charges communes. - Tél. 06 84 78 51 80 (HR).

☐ Sarlat centre-ville, APPARTE-MENT de 55 m², état neuf. — Tél. 06 71 74 35 51.

☐ Sarlat, avenue de Madrazès, à proximité du Centre Leclerc, LOÇAL COMMERCIAL de 130 m², aménagé, parking, possibilité bail 3, 6, 9 ans. — Tél. 06 62 44 53 22.

□ Saint-Cyprien, APPARTEMENT T3, libre, 450 € mensuel + 1 mois de caution, références exigées. - Tél. 06 82 87 84 98.

☐ Sarlat centre-ville, STUDIO MEU-BLÉ, 280 € mensuel charges partielles comprises + 1 mois de caution. — Tél. 06 83 59 67 25.

☐ Sarlat centre-ville, 2 STUDIOS, chauffage au gaz de ville, libres le 15 juin et le 1<sup>er</sup> août, 240 € mensuel + 2 mois de caution. — Téléphone : 05 53 28 49 85 (HR).

□ 15 km de Sarlat, au cœur du vil-

lage de Salignac, proche de tous

commerces, dans bâtisse en pierre, APPARTEMENT T3 en rez-de-

chaussée, refait à neuf, 2 chambres,

salon, cuisine, salle de bain, conviendrait à personne âgée,

1 mois de caution. — Téléphone : 05 53 28 81 88 (la journée) ou 05 53 59 38 98 ou 05 53 29 25 09

☐ Le Bugue, APPARTEMENT T3,

tout confort, avec petit jardin, 450 € mensuel; APPARTEMENT T3, tout

confort, sans jardin, libre fin juillet,

400 € mensuel; studio, tout confort,

280 € mensuel. — Tél. 06 82 53 48 94.

Appartements. T2: à Sarlat, im-

passe Aristide-Briand ; rue de la République ; 27 ter, avenue de la

Gare; pont de Campagnac; rue Fénelon; à Marquay, les Taillades. T3:

à Sarlat, place Pasteur ; résidence

Sarlovèze ; rue de la République ;

impasse Aristide-Briand; à Saint-

Cybranet, le Bourg ; à Vézac, le Luc à Saint-Cyprien, rue Gambetta. **T4** :

à Sarlat, rue Gallière. Maisons. F3:

à Sarlat, le Brugal ; à Tamniès, le Castanet ; à Marquay, les Granges.

F4: à Saint-Geniès, la Doinie; Hy-

ronde ; à La Chapelle-Aubareil, le

Terme Rouge ; à Cénac, la Burague.

Local commercial: à Sarlat cen-

tre-ville, bail saisonnier de 8 mois. Garages : à Sarlat, rue Gallière.

AGENCE J.-L. PHILIP

34, avenue du Général-Leclerc

Tél. 05 53 31 44 44 et 05 53 59 33 61

Fax 05 53 31 44 40 et 05 53 59 35 95

Site Internet : http://agencephilip.fnaim.fr

☐ Sarlat, avenue Jean-Leclaire, à

5 min de l'hôpital, F4 avec garage,

chauffage au gaz, libre, 570 € mensuel + 2 mois de caution + charges.

Dans hôtel Renaissance classé

Monument historique, place de la

Liberté, au 2º étage, APPARTE-

MENT 3 pieces d'environ 70 m², sa

lon, 2 chambres, cuisine, salle de

bain, 540 € mensuel. — Télé-

Tél. 06 37 56 55 07.

34, avenue Gambetta et

SARLAT

## PERIFER 24 - Tél 05 53 59 06 09

Fer neuf - Récupération générale

#### TOLES ONDULÉES BARDAGE PREMIER CHOIX ou DECLASSE

Tous profils inox et tôles alu striées Ouvert du lundi au vendredi de 8 h à 12 h et de 14 h à 18 h et samedi de 9 h à 12 h ZI de Madrazès - 24200 SARLAT

(après 19 h).

☐ Secteur Carlux, à la campagne, grande MAISON, rénovation entièrement neuve, 5 chambres, terrasse couverte, chauffage au sol + possibilité au bois, parc clos. 06 72 15 06 20 ou 05 65 37 93 73.

☐ Sarlat centre-ville, T2, meublé ou vide, 350 € mensuel charges comprises. — Tél. 06 80 48 75 99 ou 06 89 18 13 46.

☐ Sarlat, Madrazès, T1 de 36 m², cuisine équipée, chauffage au gar, terrasse, 345 € mensuel + 25 € de charges. — Tél. 06 34 82 76 21 ou 05 56 02 21 39.

☐ Sarlat centre-ville, APPARTE-MENT T3 en rez-de-chaussée, 2 chambres, séjour/cuisine équi-pée, salle d'eau, libre, 420 € mensuel. — Tél. 06 76 74 63 88.

☐ Meyrals, APPARTEMENT T3, entièrement refait à neuf, isolation, double vitrage, climatisation réversible, 2 chambres, salle d'eau, W.-C., séjour, cuisine, terrasse, buanderie, garage, libre, 460 € men-suel + charges + 1 mois de caution. — Tél. 05 53 29 22 22 (HR).

■ Saint-Georges-de-Didonne en Charente-Maritime, à la semaine, dans résidence ombragée avec parking, proche commerces et mer, DUPLEX de 40 m² bien équipé. — Téléphone : 06 33 67 67 82 ou 06 82 23 60 47.

☐ Bourg de Saint-Amand-de-Coly, 7 km de Montignac, 15 km de Terras-son et 20 km de Sarlat, écoles maternelle et primaine, cantine et gar-derie, MAISON T5, neuve, pour fa-mille avec 3 ou 4 enfants, libre le 1° août. — S'adresser à la mairie, tél. 05 53 51 47 85 ou fax 05 53 51 47 89 ou e-mail : mairie.st.amand.coly@ périgord.tm.fr

## L'ESSOR SARLADAIS

Hebdomadaire d'information siège social : 29, avenue Thiers - 24200 SARLAT

**CPP** n° 1008 C 83767 Propriétaire : Madame Marie-Louise ARMAGNAC

Directeur de la publication : M. Michel DELPECH

Rédactrice en chef : Josette DELPECH

Edité par : IMPRIMERIE DU SARLADAIS 29, avenue Thiers - Sarlat



Imprimé par **ROTO GARONNE** 47310 ESTILLAC

Tirage: 9 100 exemplaires Dépôt légal à parution

La direction se réserve le droit de refuse toute insertion sans avoir à justifier sa décision



□ Dans petite copropriété à 800 m de Domme, MAISON de 75 m² sur 2 niveaux, 3 chambres, 2 salles d'eau, 2 W.-C., séjour, cuisine amé-nagée, climatisation réversible, piscine et espaces verts, 145 000 €, frais notariés réduits 3 %. — Tél.

🗖 Propriétaire vend, sans intermédiaire, à Sarlat (à 100 m de la cité médiévale), dans petit immeuble en pierre de taille situé dans une rue calme, très lumineux (double exposition) : 5 pièces, 120 m², 180 000 € ; 4 pièces, 110 m², 170 000 € ; loft, 129 m², 80 000 €. Conviendrait à profession libérale. Négociation possible pour immeuble entier. — Téléphone : 06 12 80 05 58.

☐ Le Buisson-de-Cadouin, quartier semi-résidentiel, proximité commerces et gare SNCF, PAVILLON de plain-pied, 3 chambres, cuisine équipée, salon/salle à manger, cabinet de toilette + W.-C., salle d'eau + W.-C., terrasse de 30 m², garage, chauffe-eau solaire, climatisation réversible, terrain arboré de 750 m². — Tél. 05 53 22 07 89 (HR).

□ 5 min à pied du centre-ville, T3 et T5, très lumineux, Digicode, chauf-fage au gaz, cave individuelle, placards, à voir absolument. — Tél.

☐ Tamniès, 15 km de Sarlat, MAI-SON restaurée, 3 chambres, salle de bain, 2 W.-C., cuisine américaine équipée, salon, salle à manger avec cheminée/insert, chauffage au gaz, parc, remise, libre le 1º juillet, 600 € mensuel + charges. — Tél.

□ 3 km de Sarlat-sud, MAISON T3, en pierre, intérieur refait à neuf, cuisine aménagée, salon, 2 chambres dont une meublée, toilettes, W.-C., chauffage central + insert à bois, fenêtres avec survitrage, 490 € mensuel + 2 mois de caution. — Tél.

meuble calme, au 2° étage, T3 bis en duplex, terrasse couverte de 20 m², 510 € mensuel + 10 € de charges. — Téléphone : 05 53 28 99 72 ou 06 85 58 37 78.

DUCTION de 300 m², isolation, climatisation, chauffage, 1 300 € mensuel, option habitation + 700 €.

PARTEMENT en rez-de-chaussée, cuisine, séjour, 2 chambres, salle de bain, W.-C., chauffage au gaz de ville, libre le 1" juillet, 450 € mensuel + 15 € de charges + 1 mois de caution. — Tél. 06 25 70 89 62.

☐ Vieux Sarlat, bel APPARTEMENT de 120 m², meublé ou vide, calme et lumineux, 590 € mensuel ; beau DUPLEX de 60 m², meublé ou vide, 470 € mensuel. — Téléphone :

☐ Quartier la Brande, grande MAI-SON de 180 m², rez-de-chaussée accessible aux personnes handicapées, 5 chambres, 3 salles de bain, 2 W.-C., grande terrasse, jardin, cave, libre. — Tél. 06 07 25 61 19 ou 05 53 59 30 11 (HR).

☐ Saint-Cybranet, APPARTEMENT F3, refait à neuf, jardin, garage, 400 € mensuel + charges. — Tél. 05 53 28 32 15 (HR ou le soir).

□ Saint-Cyprien, LOCAL COMMER-CIAL de 40 m². — Tél. 05 53 31 28 74.

□ ERA 2014 — Sarlat, proche du centre-ville à pied, MAISON en parfait état, vue dominante, 3 chambres, sous-sol, garage, joli jardin ar-boré, 198 720 €, honoraires inclus. — ERA APIM, tél. 05 53 28 60 96 -9, boulevard Nessmann à Sarlat.

☐ AUDI A4 2,5 I V6 TDi 155 Pack +, 2001, boîte de vitesses multitronic, intérieur cuir, chargeur 6 CD, ABS, ESP, climatisation automatique, contrôle technique O.K., factures à l'appui, 10 000 € à débattre. — Tél. 06 07 34 46 61 ou 05 53 31 17 01 (HR).

☐ Renault MASTER L2 H2, 2001, 180 000 km, 6 000 €. — Téléphone : 06 73 34 15 22 ou 05 53 30 26 60.

☐ TERRAIN à BÂTIR avec c.u. de 4 000 m², peut être divisé, un tiers boisé, calme, tranquille, à Reille, petit village entre Domme et Cénac.

— Tél. 05 53 28 40 63.

#### RECHERCHE

MAISON proche du centre de

MAISON contemporaine ou ancienne, restaurée ou non, pour clientèle payant comptant.

#### **A VENDRE**

Réf. 3 1000. Temniac, commune de Sarlat, très beau **TERRAIN** avec c.u., bien exposé. 51 861 € FAI

Réf. 6949. 3 TERRAINS à 10 min à pied du centre-ville de Sarlat, livrables fin 2008. 56 861 € FAI

Réf. 6 1091. MAISONS + grange à 1 km du centre-ville de Sarlat, sur 1 300 m² de terrain. 238 294 € FAI

Réf. 3 1016. Sur la commune de Proissans, TERRAIN de 1 500 m<sup>2</sup> avec compteurs d'eau et d'électri-cité. 41 336€ FAI

Réf. 6 1051. VIAGER. Sur la commune de Sarlat, **MAISON** évaluée à 360 000 €. Pour toutes les modalités, nous consulter.

#### **AGENCE J.-L. PHILIP**

34, avenue Gambetta et place Pasteur - SARLAT

Tél. 05 53 31 44 44 et 05 53 59 33 61 Fax: 05 53 31 44 40 et 05 53 59 35 95

☐ SCOOTER Peugeot 307 WRC, 2 000 km, état neuf, 1 000 €. — Tél. 05 53 59 42 16 (HR).

□ Sarlat, résidence Du Bellay, particulier vend T2 au 2° étage, exposition sud. — Tél. 06 77 97 08 11.

□ 4X4 MITSUBISHI L200, mai 2000, 210 000 km, toutes options, hard-top ; Renault Kangoo Société 1,9 l Diesel, 2000, 129 000 km; Rover série 200 Turbo Diesel, 1997, 127 000 km, 3 portes; Citroën ZX, moteur 120 000 km, petit prix; Microcar, véhicule sans permis, mai 2004, 42 510 km. — Garage Le Parc à Beynac, tél. 05 53 29 57 17.

☐ 5 min de Sarlat, très joli TERRAIN à BÂTIR de 2 746 m² avec c.u., entièrement clôturé et viabilisé, terrassement effectué, très belle exposition, 23 € le m². — Tél. 06 08 58 11 19.

☐ Bouzic, TERRAIN de 4 982 m², desservi par une route, eau et téléphone, possibilité de c.u., électricité à 110 m, prix à débattre. — Tél. 05 53 28 45 92.

☐ BARQUE en bois marine ; moteur Suzuki, 4 cv, état neuf. — Télé-

#### CERME EYRISSON Pascale et Eric COUDERC vous invitent à venir découvrir

**LEUR PRODUCTION et LA VENTE DE FRAMBOISES FRAÏCHES** ainsi que **LEUR BOUTIQUE DE PRODUITS FERMIERS** 

Pour toute commande et tarifs (particuliers ou professionnels : possibilité de livraison)

#### Tél. 05 53 31 12 59

Ouvert tous les jours

Ferme Eyrissou - EARL Couderc Eyrissou - 24590 ST-CRÉPIN-CARLUCET

☐ Sarlat, proche du centre-ville, BAIL tout commerce à CÉDER, sur-face 242 m². — Tél. 06 75 62 03 29.

☐ REMORQUE, 10 m³, PV 360 kg, PTC 1 350 kg, plancher neuf en galva, longueur 5 m, largeur 2 m. — Tél. 06 75 15 91 33.

☐ ERA 1962 — Au nord-ouest de Sarlat, MAISON de plain-pied, 3 chambres, séjour avec cheminée, joli terrain arboré de 1 800 m², dans un bel environnement, 199 800 €, honoraires inclus. — ERA APIM. tél. 05 53 28 60 96 - 9, boulevard Ness-

☐ TRACTEUR Zetor, 1975, très bon état, 2 000 €, région de Belvès.
— Tél. 05 53 29 02 32 (HR).

☐ CARAVANE La Mancelle, très bon état, 1988, 4 places, lit permanent, auvent neuf, double vitrage, stores, chauffage, prise TV, bâche hiver, stabilisateurs, salon de jardin, réfrigérateur. — Tél. 05 53 59 20 04.

□ TRACTEUR Kubota L 4150, 1989, 40 cv, 1 500 h, chargeur frontal, direction assistée, cabine, dist. S et DE, 12 000 €. — Tél. 05 65 41 47 62

Réf. 578. Sarlat, résidence La Boétie, APPARTEMENT de 70 m², 2 chambres, 2 garages, cave, bon état général, commerces accessibles à pied, 147 000 € FAI.

Réf. 628. EXCLUSIVITÉ, Pratsde-Carlux, dans un joli hameau typique à 10 min de Sarlat, EN-SEMBLE IMMOBILIER en pierre, à rénover, comprenant une maison principale habitable, un grand hangar aménageable, sur un jardin d'environ 500 m², commerces et écoles à proximité, 102 000 €

Réf. 630. Sarlat, à moins d'un kilomètre du centre-ville, en posi-tion dominante, BELLE MAISON, 4 chambres, 2 cheminées, 2 salles d'eau, garage indépendant, terrain arboré de 2 269 m<sup>2</sup>. Prix, nous consulter.

TERRAINS à BÂTIR à Proissans et Saint-Vincent-Le Paluel

N'hésitez pas à nous contacter pour une estimation de votre bien et à nous faire part de vos projets, nous prendrons le temps d'en parler ensemble

**AGENCE TRANSIMMO** 16, rue Fénelon à Sarlat Tél. 05 53 29 44 90 Fax 05 53 29 76 89

☐ TONNE à EAU, 500 I; andaineur Kuhn, petit prix ; désileuse Lucas 1401 ; tapis neuf, petit prix ; pompe à eau thermique + matériel d'irrigation ; chaudière à gaz complète, cumulus + accélérateur. — Tél.

#### Abonnez-vous à votre hebdomadaire Coupon à retourner accompagné de votre règlement à

# L'ESSOR SARLADAIS

BP 57 - 29, avenue Thiers 24202 SARLAT cedex

#### 1 AN : 45

Nom :	Prénom:	
Adresse:		

phone : 06 07 89 22 10. ■ 2 km de Sarlat direction Brive-Montignac, MAISON individuelle, 3 chambres, cuisine, séjour, salle de bain avec baignoire, garage, jardin clôturé de 500 m², libre le 15 juillet, 620 € mensuel + taxes ordures mé-

nagères. - Tél. 06 75 02 89 50. ☐ Sarlat centre, APPARTEMENT F2

de 50 m², meublé, libre, 280 € mensuel + 120 € pour eau, électricité et chauffage. — Tél. 05 53 59 35 23 ou 05 53 28 53 45 (le soir).

☐ Sarlat, résidence La Boétie, T2 de 43 m², cave, parking privé, libre le 1° juillet, 380 € mensuel + charges. — Tél. 06 70 72 70 71. 06 08 64 25 04.

06 72 10 93 79 ou 05 53 29 64 23 (HR).

05 53 29 87 83 ou 05 53 30 35 70.

☐ Sarlat, proche centre, dans im-

☐ Saint-Geniès, LOCAL de PRO-- Tél. 06 80 60 53 53.

☐ Sarlat, secteur sauvegardé, au 1er étage, T2 de 54 m², mezzanine, bon état, libre, 420 € mensuel + 20 € de charges. — Tél. 06 64 16 96 68.

☐ Sarlat, 5 min du centre-ville, AP-

06 89 77 73 03.

#### SARL INFORMATIQUE.COM VENTE DE MATÉRIEL **INFORMATIQUE** PIÈCES DÉTACHÉES IMPRIMANTES

SCANNERS CARTOUCHES. Des centaines de références en stock!

**INTERVENTIONS à DOMICILE** à partir de 22,50 €

DEVIS GRATUIT PRÊT DE PC EN CAS DE PANNE

Résidence Du Bellay 16, rue Rossignol - SARLAT **Tél. 05 53 29 45 23** 

☐ Sarlat centre, particulier vend MAISON de VILLE en pierre, cuisine équipée, grand séjour avec cheminée, 3 chambres + bureau ou cham-bre, 2 W.-C., salle de bain, salle de douche, balcon, chaufferie, cellier, chauffage au gaz, 146 000 €. — Tél. 06 79 97 68 61 ou 06 08 85 26 41.



□ 7 km au sud de Sarlat, dans commune classée, TERRAIN CONSTRUCTIBLE boisé d'environ 3 950 m², exposition plein sud, 23 € le m². — Tél. 05 59 30 14 80 ou 05 53 29 54 07.

□ CANAPÉ + 2 fauteuils, semi-cuir, couleur verte, état neuf, 150 € à débattre. — Tél. 05 53 28 15 01 ou 06 71 97 47 09.

☐ PEUGEOT Partner Totem Clim HDi, 2006, 50 000 km, 13 000 €. — Téléphone : 05 53 29 41 52 (HR) ou 06 20 04 04 17.



□ DIVERS MATÉRIELS de maçonnerie, menuiserie, plomberie et serrurerie ; motoculteur, 10 cv, démar-rage électrique ; barque en bois, 3,80 m. — Tél. 05 53 28 47 51 (HR).

Site internet : france-si.fr

□ 15 km au nord de Sarlat, endroit calme et boisé, TERRAIN d'environ 1 500 m², avec c.u., 20 € le m². — Tél. 06 81 89 68 53 ou 06 71 24 27 03.

☐ RENAULT Supercinq Five, 138 300 km, très bon état, 3 portes, moteur révisé, nombreuses pièces neuves, contrôle technique O.K., 1 600 €. — Tél. 06 76 91 29 58.



**Lotissement de la Garrissade** Tél. 05 53 31 97 62

Documentation sur demande LIBRE CHOIX DU CONSTRUCTEUR

☐ URGENT, Sarlat, proximité commerces, sur 1 800 m², MAISON de plain-pied, en pierre, 2 chambres, salon/séjour de 43 m², cuisine, salle de bain, W.-C., 2 terrasses, piscine, studio indépendant de 20 m² avec salle d'eau, 243 000 €. — Tél. 05 53 30 35 21.

☐ BAIL à CÉDER d'un local de 80 m² dans le vieux Sarlat. — Téléphone : 06 71 83 10 61.

□ PORTE-VÉLOS Feu Vert, 3/4 emplacements, pour crochet d'attelage col de cygne, état neuf. — Tél. 05 53 31 08 11 (HR).

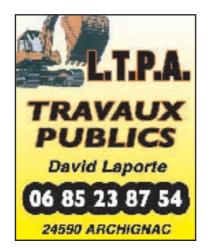
☐ Saint-Aubin-de-Nabirat, TERRAIN avec c.u. de 2 500 m², voire plus. — Tél. 06 07 44 66 30.

🗖 Près du collège La Boétie, grand BÂTIMENT en parpaing à terminer, possibilité de 5 F3, 2 F2 ou 10 T2, peut intéresser petit entrepreneur ou personne ayant des connaissances en bâtiment, vous ne paie-rez que le terrain, 33 € le m². — Tél. 06 80 48 75 99.

☐ Fourgon CAMPING-CAR Fiat Ducato, fin 1999, 80 000 km, 4 places, 2 couchages, carte grise. — Tél. 05 53 28 10 17 (le soir).

🗖 Avenue de La Canéda, exposition sud, TERRAIN de 25 000 m², coefficient des sols 025, possibi-lité de morceler, prix intéressant. - Tél. 06 80 48 75 99.

□ 3 km du centre-ville de Sarlat, TERRAIN à BÂTIR de 2 700 m², viabilisé, 20 € le m². — Téléphone : 05 53 59 15 20 ou 06 87 83 01 14.



☐ MOTEUR THERMIQUE bateau, arbre court, type Mercury, 4 ch, jamais servi; Renault 6 pour pièces détachées ; cuisinière à bois, bûches de 48 cm, très bon état ; clapiers, petits prix ; petite cuve ovale, ancienne, en chêne, état neuf, pour décoration ou utilisations diverses. — Téléphone : 06 81 87 02 41.

□ DÉGAUCHISSEUSE Guillet, largeur de table 500 mm, longueur 2 500 mm, 700 €. — Téléphone : 05 53 29 67 05 (HR).

☐ Gourdon, zone pavillonnaire, à 700 m du centre-ville et des commerces, MAISON F4 de plain-pied, neuve, tout confort, prête à habiter, sur terrain de 750 m², frais de notaire réduits, 250 000 €. — Sarl le Pradal, tél. 05 53 28 21 93.



Tél. 05 53 29 90 59 ou 06 78 66 05 76

N'hésitez pas à demander un devis

**EPCH SYLVAIN HARMAND** 

☐ Cause double emploi, FAUTEUIL ELECTRIQUE et releveur, neuf, vert foncé, 800 € à débattre. — Tél.

☐ TOYOTA KZJ 90 VX, année 1998, modèle 1999, 138 000 km, très bon état, embrayage et freins neufs, 12 000 €. — Tél. 05 53 29 16 58.

☐ BMW Compact 316 Ti Pack sport BMW, novembre 2001, première main, 60 000 km, 7 cv, état exceptionnel, 10 500 €. — Téléphone : 05 53 59 32 21.

□ PALOX standard, en bois, 15 € l'unité ; caisses en bois pour rangement, 1,50 € pièce. — Téléphone : 06 75 02 89 50.

☐ André CHAMBOT, artisan peintre, les Pechs à Sarlat, téléphone : 05 53 29 39 27 ou 06 81 61 95 37. Peinture (int. et ext.), ravalement de façades, rafraîchissement façades et joints apparents pierre, crépis et reprise crépis, démoussage des toitures et traitement antimoisissures des tuiles, boiseries, volets, lavage haute pression. Devis et déplacements gra-

□ PORTAIL INDUSTRIEL suspendu, coulissant, semi-vitré avec barreaux, largeur 7,14 m, hauteur 3,38 m, bon état. — Téléphone : 06 80 65 82 40.

■ MAÏS SÉCHÉ en cribs, 0,23 € le kg, possibilité de livraison. — Tél. 06 78 25 85 16.

☐ Près du collège La Boétie, TER-RAIN d'environ 6 600 m², coeffi-cient des sols 025, possibilité de morceler. — Tél. 06 80 48 75 99.

☐ Sarlat, proximité tous commerces

et Centre culturel, MAISON de

VILLE, au rez-de-chaussée : cellier

aménagé en cuisine d'été, grand atelier ; à l'étage : 2 chambres, cui-sine, séjour, salle de bain, W.-C. — Tél. 06 86 41 56 70.

**VISITEZ** 

**L'APPARTEMENT** 

TOWN BUILDING

Prenez rendez-vous

**Agence** 

Sanfourche-Peiro

05 53 59 09 29

☐ BMW 320 Diesel nouveau modèle Confort Pack Business, juillet 2006,

60 000 km, garantie juillet 2009, cli-

matisation bipolaire programmable, GPS, ordinateur de bord. — Tél.

☐ RENAULT Kangoo RNCD 65,

148 000 km, excellent état, blanche,

porte latérale vitrée, séparation

rabattable, vitres électriques, plan-

cher bois, crochet d'attelage, auto-

radio. - Tél. 06 07 26 34 18.

06 33 06 09 66.

A VENDR

— **26 lots** 

LOTISSEMENT

**MARCILLAC-SAINT-QUENTIN** 

HAMEAU DE FONGOUTOUNE

Très beau point de vue - A 10 min de Sarlat

□ 4X4 TOYOTA RAV 4, septembre 2003, noir, 3 portes, climatisation, crochet d'attelage, pneus neufs. — Tél. 06 85 66 62 77.

☐ ERA 2005 — Domme, dans un lotissement calme, agréable MAISON de plain-pied, jardin, parfait état, 135 300 €, honoraires inclus. — ERA APIM, tél. 05 53 28 60 96 -9, boulevard Nessmann à Sarlat.

□ CAMPING-CAR Porteur Fiat, cellule Marlin Elnagh, fin 1999, 49 000 km, état neuf, tout confort, 6 couchages, 25 500 € à débattre. — Tél. 05 53 28 14 87.

#### **Rénovation peinture** maçonnerie en tout genre intérieur et extérieur Révision et nettoyage toitures Devis et déplacements rapides et gratuits même pour petits travaux VEZAC 05 53 29 35 79 - 06 20 25 10 21

**Ets Jean** 

☐ Sarlat centre, PAS-DE-PORTE d'environ 110 m², bail 3/6/9, tous commerces sauf nuisances, loyer en cours 825 € mensuel. 33 000 €. — Téléphone : 06 79 97 68 61 ou 06 08 85 26 41.

☐ TONDEUSE FRONTALE Iséki SF 300, 2001, 3 600 h, coupe 1,50 m, turbine et bac, révisée et garantie, 12 000 €. — Tél. 05 65 41 47 62 (HB).

Saint-Martial-de-Nabirat, dans bourg, secteur calme, avec vue, MAISON de 150 m², cuisine, salle de bain, 4 chambres, cave, grange aménageable de 60 m² au sol, sur 2 niveaux, hangar, jardin (terrain de 400 m²), 160 000 € à débattre. — Tél. 06 99 20 78 64.



□ PEUGEOT 307 XS Premium 2 I HDi 110, 2003, 95 000 km, très bon état, 10 000 € à débattre. — Tél. 06 82 08 17 95.

☐ SOMMIER à LATTES pour deux personnes, 50 €. — Téléphone : 06 70 98 69 78.

L'OTELIER DU PC

MAGASIN INFORMATIQUE

LE PONTET

EN FACE STATION OFFILE

SARLAT

05 53 28 49 43



□4 JANTES ALU larges, pneus 4 x 4, 225/75/15, 300 €. — Téléphone :

PLÂTRE TRADITIONNEL

05 53 59 39 98 (après 19 h).

□ TONDEUSE AUTOPORTÉE Yard Pro, 14 ch, bicylindre, enclenchement électrique des lames, bon état. Tél. 06 07 26 34 18.

□ PEUGEOT 205 essence, 1997. 108 000 km, contrôle technique O.K., bon état général, 3 350 €. — Tél. 05 53 51 68 40 (le soir).

□ MAÏS SÉCHÉ en cribs, 0,22 € le kg ; ardoises de Corrèze, environ 100 m². — Tél. 05 53 29 88 46 ou 06 71 26 11 61.

☐ TONNE à EAU galvanisée, 1 500 l, sur roue, châssis bois, équipé béquille; chambre froide incold, 3 m³, en panneaux démontables, 120 x 150 x 200. — Tél. 06 82 13 98 47.



☐ Particulier vend LAUZES, environ 250 m². — Tél. 06 75 27 62 09.

☐ FOIN sur pied, 4 ha, plat et d'un seul tenant, bonne qualité, secteur Les Eyzies-Meyrals. — Téléphone : 06 74 96 30 43.

□ GROUPE ELECTROGÈNE, neuf, sous garantie, 230 V, 2,2 kVA, prix attractif. — Tél. 05 53 59 35 44.

□ OPEL Zafira Cosmo 1,9 I Diesel, juin 2006, 43 000 km, 120 ch, gris métallisé, toutes options, garantie deux ans Opel, 16 000 €. — Tél.



touée n° 250269600460707. — Tél. 05 53 59 15 21.

GRUE de CHANTIER, 380 V, hauteur 10 m, longueur 12 m, 1 500 €; tracteur Vandeuvre Bob 500, 1958, 800 €; Renault Trafic rallongé, 153 000 km, 2 500 €. — Téléphone : 06 19 39 53 21.

☐ FORD Transit Diesel long et re-haussé, 1987, 190 650 km, 1 300 € à débattre. — Tél. 05 53 28 57 66 (HB).

Réf. 8479/C - Sarlat, ravissante MAISON, cuisine équipée, salon/salle à manger, 3 chambres (2 plain-pied), jardin de 500 m<sup>2</sup>, grand garage, cave, atelier, com-modités accessibles à pied, 237 600 € FAI.

Réf. 8621/B — Sarlat, bel AP-PARTEMENT dans résidence, entrée, cuisine, pièce de vie, chambre, salle de bain, chauffage central au gaz de ville, 104 500 €

Réf. 8622/L - Sud de Sarlat, MAISON de charme en pierre, bon état, 3 chambres, 2 salles de bain, pièce à vivre lumineuse, terrasse couverte, terrain de 1 100 m² avec jardin fleuri et piscine, commodités accessibles à pied, 237 600 €

ALEXANDRA BONORON IMMOBILIER INTERNATIONAL 2, avenue Aristide-Briand, Sarlat Tél. 05 53 59 34 86

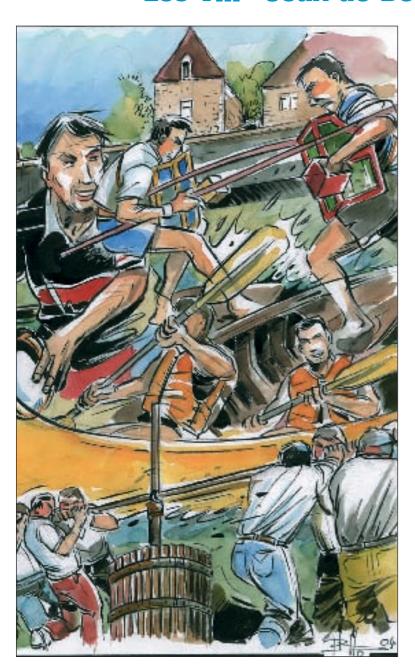


Blande naturalle de Dordoges sur mesure Tel. 05.53.28.13.90 smossicaeset carrierecromagnon@wanacco.fr

☐ TABLE en bois avec rallonge, 12 couverts, 75 € ; armoire, style ancien, 90 € ; bonnetière en noyer, sans porte, 60 € ; lit en bois pour enfant, 30 €. — Tél. 05 53 28 41 53 ou 06 86 75 08 06.

06 29 82 90 42.

# Les VIIIes Jeux de Bouzic



Samedi 14 juin, Bouzic sera le théâtre des VIIIes Jeux organisés par les Galapians Amassada et le Bouzic Omnisports & Cultures.

Près de deux cents participants, regroupés en seize équipes, s'affronteront toute la journée en toute convivialité lors de plusieurs épreuves successives, inspirées de l'identité périgourdine et adaptées à l'environnement même du village.

En plus des traditionnelles rencontres de balle ovale, en début d'après-midi les concurrents se rendront sur le pont pour participer aux duels sur cordes au-dessus du Céou, aux joutes nautiques et aux courses de bateaux. Les forces vigneronnes prendront ensuite le relais avec la course des tonneaux et le concours de force au pressoir.

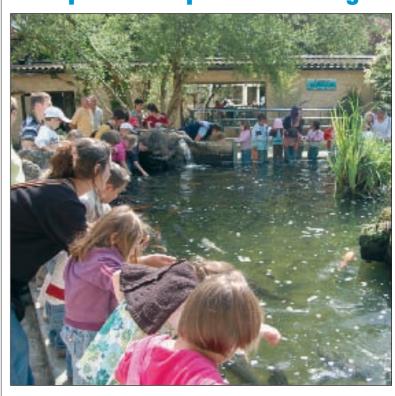
Une journée bien remplie qui verra également les jeunes pousses d'Ovalie se rencontrer lors d'un match sur le stade champêtre du village.

Toute la population est conviée à assister à cette manifestation spectaculaire et festive qui débutera à 10 h pour s'achever en fin de journée par un repas sous la halle suivi d'une soirée dansante.

Inscriptions toute la journée sur place pour le repas du soir.

# POUR UN BON COUSCOUS LA PALMERAIE à SARLAT Spécialités marocaines Vendredi soir, samedi et dimanche MÉCHOUI MENUS et CARTE VARIÉS Couscous à emporter Réservations: 05 53 30 31 40

# **Escapade à l'aquarium du Bugue**



Le Centre de loisirs maternel et les P'tits Croquants de la Maison de la petite enfance se sont rendus dernièrement au Bugue pour visiter l'Aquarium du Périgord Noir.

Après avoir nourri les carpes, admiré la multitude de poissons d'eau douce, les petits Sarladais ont pu toucher un python prénommé lcare; aucune frayeur pour eux... mais beaucoup d'appréhension pour les grands.

La journée s'est poursuivie, après un agréable pique-nique, par des jeux et des chansons avec accompagnement à la guitare.

Au retour, dans le car, on aurait pu entendre une mouche voler!

Grâce à cette expérience, le passage des P'tits Croquants au Cen-

tre de loisirs maternel de la Maison de la petite enfance se fera merveilleusement bien.

# LE MAGICIEN D'OZ Spectacle de danse classique, jazz et claquettes Vendredi 20 juin - 20 h 30 salle Paul-Eluard SARLAT Centre de Danse et d'Expression Patricia Olivier

Rés. 05 53 59 13 22



# RANTIE

#### À DÉCOUVRIR AUX PORTES OUVERTES DU 12 AU 16 JUIN

OUVERTURE EXCEPTIONNELLE LE DIMANCHE 15 JUIN (suivant autorisation)

Terrari No acc adde en 457. Descripation rabbe nichtes 3 Milan(+7,5%) - Énte de 105 nichtes § 4n(+8) - 2005

"Augmente des teus transcribint pair conditins générale de verte.

